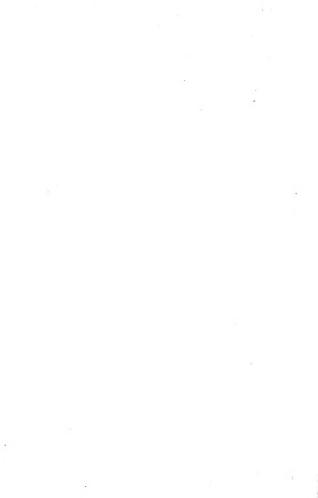


2 30



SCHOENHOF'S Importers of Foreign Books 1280 Massachusetts Avenue CAMBRIDGE, MASS.



OEUVRES

DΕ

JACQUES DELILLE.



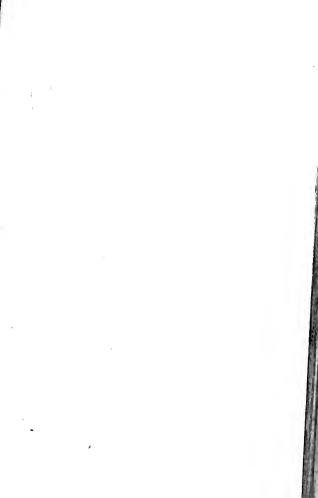
L'IMAGINATION,

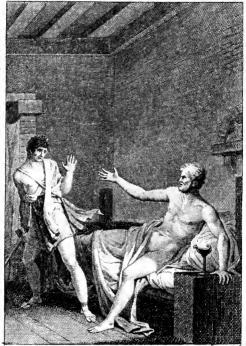
POËME EN VIII CHANTS,

ACCOMPAGNÉ DE NOTES HISTORIQUES

ET LITTÉRAIRES, PAR J. ESMÉNARD.







lyrre mr' Delvane Se

Carras-tu, barbare, égerger Marius?

L'IMAGINATION,

POËME. // Jahry

PAR JACQUES DELIELE.

Premetod to hellen Mayout Mellinge

TOME PREMIER.

Jayah 11 dage - 1848



A PARIS,

CHEZ GIGUET ET MICHAUD, IMP-LIBRAIRES, Rue des Bons-engans, N°. 34.

M. DCCC, YI,

421625

PQ 1975 I4 1806 t.1 Extrait ou nécret du 19 juillet 1793, concernant les contrefacteurs et débitants d'éditions contrefaites.

III. Les officiers de paix, juges de paix ou commissaires de police, seront tenus de faire confisquer, à la réquisition et au profit des auteurs, compositeurs, peintres et dessinateurs, et autres, leurs héritiers ou cessionnaires, tous les exemplaires des éditions imprimées on gravées sans la permission formelle ou par écrit des auteurs.

ART. IV. Tout Contrefacteur sera tenu de payer an véritable Propriétaire une somme équivalente au prix de trois mille exemplaires de l'Édition originale.

ART. V. Tout Débitant d'Édition contresaite, s'il n'est pas reconuu Contresacteur, sera tenu de payer au véritable Propriétaire une somme équivalente au prix de tinq cents exemplaires de l'Édition originale.

Deux exemplaires de cet Ouvrage ont été déposés à la Bibliothèque nationale. Les lois nous en garantissant la propriété exclusive, nous traduirons devant les Tribunaux les Contrefacteurs, Distributeurs ou Debitans d'Éditions contrefactes; et nous assurons à la personne qui nous les fera saisir, une sommé de 500 fi. payée sur-le-champ, ou la moitié du dés dommagement accorde par la loi.

Giguet & Michaud



A MADAME DELILLE.

Tor. de tous les biens le plus cher à mon cœur, Qui m'adoucis les maux, m'embellis le bonheur, Dont la raison aimable et la sage folie. Quand du crime légal les sanglants attentats Jetaient autour de nous les ombres du trépas, M'ont tant de fois, dans ma mélancolie, Consolé de la mort et presque de la vie! Recois l'hommage de ces vers, Douce distraction de mes chagrins amers. A qui de mon plus cher ouvrage Plus justement pouvais-je offrir l'hommage? Le sujet t'avait plu, ma muse l'embrassa, Et cet ouvrage commenca. Que cette époque m'intéresse! Le jour même où pour toi commenca ma tendresse, Ce jour, un seul regard suffit pour m'enflammer Car te montrer c'est plaire, et te voir c'est t'aim :r. O par combien de douces sympathies

Ι.

В

Nos âmes étaient assorties!

Pour le malheur même pitié,

Même chaleur dans l'amitié,

Même dédain pour la richesse,

La même horreur pour la bassesse,

Mêmes soins du présent, même oubli du passé

Dont bientôt de notre mémoire

Tout, hormistant d'amour, peut-être un peu de gloire,

Va pour jamais être effacé.

Dans les revers même constance,

Surtout la même insonciance

De l'impénétrable avenir :

Que dis-je? avec la mort et sa lugubre escorte

De loin je crois le voir venir:

Déjà l'essaim des Maux vient frapper à ma porte;

Le Temps dont je ressens l'affront,

Déjà sur moi portant ses mains arides,

De ses ineffaçables rides

Laboure mon visage et sillonne mon front.

Qu'imperte, si je puis, dans mon heureuse ivresse,

Reprendre quelquesois et ma lyre et mes chants?

Mais je n'ai plus ces sons touchants Qu'embellissait encor ta voix enchanteresse. Jadis mon vers présomptueux

Chantait de l'univers les nombreux phénomènes,

Les frais vallons, les monts majestueux,

Des bataillons armés le choc tumultueux,

Des volcans embrasés les fureurs souterraines.

Et le volcan bien plus impétueux

De nos discordes inhumaines.

Quelquefois déployant de plus riantes scènes,
Je prêtais aux jardins de plus riches couleurs,
Je guidais un ruisseau, je plantais un bocage,
Et des austères lois, de leur vieil esclavage,
J'affranchissais les bois, j'émancipais les fleurs;
D'antrefois, dans la paix des domaines champêtres,
Poète du hameau, j'enseignais à leurs maîtres

L'art d'y nourrir l'antique honneur,

De vivre heweux où vivaient leurs ancêtres,

Et de répandre autour d'eux leur bonheur;

Mais aujourd'hui, des arts, de la nature,

Vaiuement j'oserais essayer la peinture,

Sur mes yeux se répand un nuage confus;

Et comment peindre encor ce que je ne vois plus?

Le dieu brillant du jour et de la lyre,

Qui rarement daigne encor me sonrire,

N'est plus pour moi, dans ce triste univers,
Le dien de la lumière, hélas! ni des beaux vers.

Les muses à mes vœux autrefois si dociles,

Quand jeune encor je vivais sous leur loi, Se montrent déjà difficiles,

Même quand je chante pour toi.

Déjà de mon aride veine

Les nombres cadencés ne coulent qu'avec peine : Écoute donc, avant de me fermer les yeux, Ma dernière prière et mes derniers adieux; Je te l'ai dit : au bout de cette courte vie, Ma plus chère espérance et ma plus donce envie,

C'est de dormir au bord d'un clair ruisseau,
A l'ombre d'un vieux chêne ou d'un jeune arbrisseau;
Que ce lieu ne soit pas une profane enceinte,
Que la religiou y répande l'eau sainte,
Et que de notre foi le signe glorieux,

A MADAME DELILLE,

3.117

Où s'immola pour nous le rédempteur du monde, M'assure en sommeillant dans cette nuit profonde,

De mon réveil victorieux.

Là, quand le ciel voudra que je succombe,

Dans le repos des champs place mon humble tombe;

Tu n'y pourras graver ces titres solennels

Qui survivent aux morts, et qu'au sein des ténèbres

Emporte dans l'horreur de ses caveaux funèbres

L'incorrigible orgueil des fragiles mortels:

Au lieu de ces honneurs suprêmes

Du néant vaniteux emphatiques emblèmes,

Place sur mon tombeau quelqu'un de ces écrits

Que ton goût apprécie et que ton cœur inspire,

Que un venges par un souris

Des insultes de la satyre.

Quand le céleste Raphaël

Aux pieds de l'Éternel, pour chanter ses onauges,

Alla se rénnir à ses frères les anges,

Et retrouver ses modèles an cicl,

Sur la tombe précoce où périt son jenne âge,

Il ne reçut point en hommage

Ces nobles attributs, ces brillants écussons Qui d'une race illustre accompagnent les noms; Mais ce tablean fameux, son plus sublime ouvrage, Du Christ transfiguré majestueuse image,

Par la victoire aux Romains enlevé,
Et de ses derniers jours chef-d'œuvre inachevé.
Quel ornement pompeux, quelle riche hécatombe
Eût égalé des tributs si flatteurs!

Un si touchant trophée attendrit tous les cœnrs

Et la Gloire, en pleurant, lui vint ouvrir sa tombe.

Je suis bien loin d'avoir les mêmes droits; Mais lorsque de la mort j'aurai subi les lois

Pour rendre hommage à ma cendre muette, Sur mon cercueil arrosé de tes pleurs,

Rends à mes vers l'honneur qu'on fit à sa palette, Un vieil accord unit le peintre et le poète:

Les beaux arts sont amis, et les muses sont sœurs.

Dans ma retraite ténébreuse Si tu m'aimas, viens aussi quelquefois A ma tombe silencicuse

Faire ouïr cette douce voix

Dont la grâce mélodieuse

Et la justesse harmonieuse

Rendront jaloux les Amphions des bois.

Ne crains pas d'y chanter les airs mélancoliques

De ces Arions italiques

Qui des sons modulés t'enseignèrent les lois ; J'aimai toujours leurs accords pathétiques.

Peut-être à tes sons gémissants

Na muse encor rendra quelques tristes accents;

Car tu le sais, cette aimable déesse

Qui s'empara de moi quand je reçus le jour,

La Poésie , à la vive allégresse

Présère, pour former sa cour,

Et la Mélancolie, et la douce Tristesse, Filles rèveuses de l'Amour.

O de mon sort souveraine maîtresse!

Je leur vouai mon cour en te donnant ma foi;

Et tout ce que les dieux ont d'une main féconde

Versé de biens et de plaisirs au monde

N'égale pas l'espoir d'être pleuré par toi.

Que des muses audacieuses

Dans leurs rimes ambitieuses

Rêvent leur immortalité :

Moi, je n'aspire plus qu'à la tranquillité
De la rustique sépulture
Où doit bientôt à la nature
Se rendre ma fragilité.

Toi, viens me voir dans mon asile sombre;
Là, parmi les rameaux balancés mollement,
La douce illusion te montrera mon ombre

Assise sur mon monument.

Là quelquefois plaintive et désolée, Pour me charmer encor dans mon triste séjour Tu viendras visiter, an déclin d'un beau jour,

Mon poétique mausolée;

La tu me donneras, en passant, un soupir Plus doux pour moi qu'un soufile du zéphyr;

Par toi ces lieux me seront l'Élysée; Le ciel y versera sa plus douce rosée, L'ombre y sera plus fraîche, et les gazons plus verts; Les vents plus mollement caresseront les airs;

Et, si jamais tu te reposes Dans ce séjour de paix, de tendresse et de deuil,

Des pleurs versés sur mon cercueil Chaque goute en tombant fera naître des roses.

PRÉFACE.

CE poème a été commencé dans l'année 1785, et fini en 1794. L'intervalle de ces deux dates a été marqué par de grands évènements dont on y retrouvera quelques traces. Cette observation m'a paru nécessaire, car il est juste que chaque époque soit chargée de sa propre responsabilité.

Deux inconvénients sont attachés aux ouvrages longtemps annoncés: le public se venge de ces retards par un jugement trop rigoureux; les lectures qu'en a faites l'auteur, soit dans le monde, soit dans les sociétés littéraires, les fragments qui en sont connus lui donnent au moment de sa publication un air de vieillesse qui le décolore.

De plus, cette longue attente donne à la malveillance le temps de s'armer contre le succès, et déjà au défaut de l'onvrage qu'on ne connaissait pas, on en a attaqué le titre, on a prétendu que l'Imagination était un sujet trop vague et trop étendu, on a oublié que Lucrèce a fait un poëme sur la nature des choses, de rerum natura, c'esta-dire sur le monde entier et sur tout ce qu'il renferme; sujet assurément beauconp plus vague, beauconp plus étendu, et dont l'Imagination ne serait qu'une faible partie, ce qui n'empêche pas que ce poème ne soit un de

plus magnifiques et un des plus précieux monuments de l'antiquité. La graude étendue d'un sujet est plutôt un avantage qu'un inconvénient; l'important est d'en daviser les masses en parties bien distinctes et bien circonscrites.

C'est ce que je me suis proposé de faire, comme on le verra dans le plan que je trace ici de l'ensemble du poëme, et des différentes parties qui le composent.

CHANT PREMIER.

L'homme sous le rapport intellectuel.

Les sens sont frappés par les divers objets qui se présentent à eux, ces impressions se gravent dans la mémoire; phénomène inexplicable de cette faculté, c'est dans son vaste dépôt que l'imagination les choisit, les colore, les modifie, les assortit à son gré; les songes, ouvrage de l'imagination encore agissante dans le repos de la nuit, l'action de l'imagination dans la création et l'emploi des figures, ses voyages du monde moral au monde physique, da monde physique au monde moral, et l'art avec lequel elle les embellit l'un par l'autre, de la les comparaisons; les différentes idées éveillées les unes par les autres ; ce qui , dans les divers caractères des objets, frappe le plus vivement l'imagination; les effets que produisent sur elle les contrastes, les oppositions et les rapports plus ou moins immédiats; comment elle arrive d'une idée à celle qui en paraît le plus éloignée; ses idées innées, de leur influence sur le reste de la vie; quel

degré de bonheur peut procurer à l'homme la culture de son intelligence et de son imagination. Épisode historique à ce sujet.

CHANT DEUXIÈME.

L'homme sensible,

Influence de l'imagination sur le bonheur; les plaisits de l'illusion suppléant aux plaisirs réels; l'imagination dédaignant le présent, se rejette vers le passé par le souvenir, et vers l'avenir par la prévoyance. Le souvenir, source d'un grand nombre d'affections, de vices et de vertus, produit les regrets, les remords, l'amitié, la reconnaissance et la haine; épisode relatif à cette passion. L'avenir frappe encore plus vivement l'imagination; elle y est entraîuée d'un côté par la crainte, de l'autre par l'espérance; son influence, non seulement morale, mais physique; quelques effets heureux des illusions du mesmérisme; effets nuisibles on salutaires de la crainte, avidité avec laquelle elle cherche les pronostics de l'avenir; ce que l'imagination ajonte à l'avarice, a l'ambition et à l'amour, Épisode relatif à cette passion.

CHANT TROISIÈME.

Impression des objets extérieurs.

Les couleurs, les formes, les mouvements, la grâce qui résulte de leur élégance et de leur harmonie; pouvoir et charme de la pudeur; pouvoir de la nouveauté, ses attraits et ses dangers; puissance de la mode; impression qu'on recoit à la vue de ce qui commence et de ce qui finit, de l'enfance et de la vieillesse; ce que le besoin d'être ému donne d'attraits même aux spectacles les plus terribles, les batailles, les volcans. Quels objets font naître et entretiennent la mélancolie, la tristesse, l'épouvante et l'horreur; nuances qui séparent et distinguent ces diverses affections; les objets riants, leur définition; peinture de quelques objets de ce genre; effets de la grandeur sur l'imagination; la grandeur dans les ouvrages de la nature, les forêts, la mer et les montagnes; grandeur du spectacle du ciel; l'homme chef-d'œuvre de la création, et affectant plus vivement l'imagination que tous les autres objets par l'impression de ses sentiments, l'éloquence du discours, du geste et surtout du regard. Un coup-d'œil de Marius, désarmant son assassin.

CHANT QUATRIÈME. Impression des lieux.

Au premier aspect, le sujet de ce chant peut paraître tenir de trop près à celui qui le précède; mais, en y réfléchissant, l'impression des lieux ne peut pas plus se coufondre avec les objets dont nous sommes frappés, que le site d'un volcan avec le volcan lui-même, le lieu de la scène avec l'action qu'on y représente, un champ de bataille avec le combat dont il est le théâtre.

Essets réciproques de l'imagination sur les lieux, et

des lieux sur l'imagination ; influence des lieux sauvages et riants, agissant sur nous avec une variété dépendant des dispositions de notre âme. A la puissance plysique de lieux se joint la puissance morale qui prend sa source dans nos souvenirs agréables ou tristes : nous aimons les lieux où nous recûmes la naissance ou l'éducation, où nous avons été heureux, où nous fûmes amants ou aimés, ceux même où nous fûmes malheureux, ceux où reposent les objets de nos affections et de nos regrets. Antiquité des lieux et souvenirs qui y sont attachés : ces lieux font une impression d'antant plus vive qu'ils rappellent des évènements plus célèbres; l'imagination se plaît à en parcourir les ruines, à les rebâtir, recompose Rome et Athènes. Épisode sur le voyage en Grèce, par M. de Choiseul; charmes qu'éprouvent les écrivains dans les lieux qui les ont inspirés. Impression des lieux ténébreux, des lieux solitaires, et de la solitude et des ténebres réunies à un grand danger; exemple de ces impressions tiré d'un fait arrivé dans les catacombes de Rome.

CHANT CINQUILME.

Les arts.

Hymne à la beauté considérée comme le modèle des arts. Le beau idéal dans la seulpture et la peinture; soin que les artistes grees avaient de ne saisir dans la nature que ce qu'il y avait de plus parfait, et de composer m tout de plusieurs traits épars, choisis ; ar le goût et re-

t.

produits par le géuie; ces artistes se sont même souvent élancés au-delà de la nature pour y trouver une perfection dont elle ne leur offrait point de modèle; l'Apollou du Belvédère, la Transfiguration de Raphaël; la musière, la danse, l'architecture; description de la rotonde de StePierre de Rome; la poésie, ses charmes et ses consolations; ses différents genres: la comédie, la tragédie, Molière et Racine; l'apologue, Lafontaine; l'épopée, Homère, Virgile, le Dante, Milton, l'Arioste, le Tasse, Ovide, Voltaire. L'éloquence, force qu'elle donne aux vérités utiles; les hautes sciences, sons le rapport de l'imagination; la géométrie; ce que doivent à l'imagination les arts mécaniques, l'horlogerie, l'imprimerie, la navigation.

CHANT SIXIÈME.

Le bonheur et la morale.

Influence de l'imagination sur le bonheur dans les différents àges; par quels principes on doit diriger l'imagination; sources du bonheur, l'indépendance, le travail qui doit toujours avoir un but et une espérance; la vertu, sous le rapport de l'imagination; elle voit le passé embelli par ce qu'elle a fait, et l'avenir par ce qu'elle espère. Le bonheur sous le rapport de la société, inconvénients de l'excès de confiance et de défiance, portrait de J.-J. Rousseau. L'imagination qui exagère les avantages de la vie en exagère aussi les peines; comment ou peut armer l'imagination

contre la crainte de la mort, de la pauvreté, de l'obscurité; ressources que la nature elle-même nous fournit pour apprendre à ne pas les craindre; secours que peut y ajouter la lecture des moralistes; Horace, Rousseau, Fontenelle, Voltaire, Montaigne; nécessité de se décider dans le choix de ses lectures, par son âge et ses besoins; nécessité de réprimer l'activité de l'imagination dans les circonstances malheureuses; l'ingratitude; perte de sa fortune, de ses amis; l'exil et surtout la captivité; nécessité de s'occuper dans ces différentes situations, et d'opposer les distractions aux chagrius: exemple de Pélisson.

CHANT SEPTIÈME.

${\it La\ politique}.$

Insuffisance des lois et des peines pour gouverner unpeuple, moyens que l'imagination a inventés pour y suppléer, et pour leur inspirer l'amour de la patrie et de l'obéissance; puissance de l'étiquette, avantages qu'en ont
recueillis les gouvernemets, et malheurs auxquels ils se
sont livrés en s'en écartant. Cérémonies et fêtes publiques;
le culte des morts chez les peuples policés et les peuples
sauvages, avantages qu'en retire la société, combieu il sert
à lier ensemble par les souvenirs et les regrets les générations successives, et combien il ajoute de pouvoir aux dernières volontés des morts rendues plussacrées par les honneurs qu'on leur rend; la fête des morts; la résurrection; récompense des justes; hommage rendu à M. Turgot. Fêtes

champêtres imaginées pour délasser le peuple de ses travaux et pour l'y attacher; description de quelques-unes de ces sètes dans dissérents pays; sètes triomphales; deseription des triomphes romains; ingement solennel des rois d'Égypte; fêtes nationales de la Grèce; genre de spectacles que penvent avoir les peuples vivant sous un ciel moins favorable à ces solennités. Puissance des monuments, leur origine, leurs progrès, les tombeaux; mansolée du maréchal de Saxe : soins politiques des anciens de présenter en spectacle les monuments des honimes illustres, comme des objets d'émulation et des lecons de vertus; profanation des tombeaux de Saint-Denis; danger de prodiguer les honneurs et de les décerner sans choix; médailles échappant par leur petitesse aux ininres du temps. Du costume des différents états; mallieurs qu'ont produits l'abandon et le mépris des costumes pnissance des signes , la rose blanche , la rose bleue , les factions verte et rouge; le ruban tricolor.

CHANT HUITIÈME.

Les cultes.

Contemplation de l'Être suprême, première source de toute perfection; distance que notre faiblesse met entre nous et la divinité, besoin d'un culte qui nous en rapproche et nous rende plus présente l'idée d'un dieu vengeur et rémunérateur. Sonress diverses des différents cultes créés par la reconnaissance, la crainte, l'espoir,

l'intérêt et l'orgueil ; les bienfaiteurs de leur patrie , premier objet du culte dans l'antiquité; les vices et même les crimes partagèrent quelquefois avec la vertu les honneurs d'un culte public; apothéose des empereurs romains; la crainte, source plus commune encore que la reconnaissance d'un grand nombre de croyances religieuses; forme hidense qu'elle prête aux dieux créés par elle; vœux du poète en fayeur des Africains élevés dans ces cultes bizarres et funestes; divinités indiennes formées sur le modèle des dieux insouciants d'Épicure. Les dieux créés par l'intérêt, fête des Maldives consacrée aux Vents par un peaple navigateur. Influence de l'orgueil sur quelques cérémonies religieuses; le singe adoré dans quelques pays, à cause de sa ressemblance avec l'homme; des Indiens offrant à leurs dieux des copeaux, parce que leur chevelure est naturellement bonelée. Le besoin de nouveautés clonne naissance à nn grand nombre de cultes; les inventenrs des arts divinisés. Penchant invincible de l'homme ponr la superstition; honneurs divins rendus aux animaux les plus vils et même aux êtres inanimés; superstition plus ridicule encore du culte rendu au grand Lama; les peuples qui à leur gré se font des dieux de fantaisie; le désir de connaître l'avenir créant les auspices et les augures, et tous les genres de prédictions; les Romains gouvernés par le cri on le vol d'nn oiscan; superstitions des oracles tributaires de l'orgueil et de l'ambition. Véritable erigine de l'union eutre l'autorité civile et l'autorité religieuse; heureux effets de cette union; les différentes divinités des anciens transportées par la tradition du lien de leur origine en d'autres pays; connaissance d'un seul Dieu transmise par Moïse aux Hébreux; impression profonde et constamment conservée par ce peuble de ces premières idées; la pompe de ces cérémonies; la religion préside à ses actions en apparence les plus indifférentes. Les dieux de l'Égypte transportés dans la Grèce, mais avec des formes plus aimables et plus douces ; les Romains qui les adoptèrent par l'effet de leur caractère plus sérieux et plus grave, leur donnèrent des formes plus majestueuses et plus sévères; moyen politique que trouvèrent les Romains dans le culte public ; leurs fêtes triomphales et champêtres, entretenant l'amour de la gloire et de l'agriculture ; Jupiter-Stator ; Palès ; le dien Terme , protecteur des propriétés; les dieux domestiques fêtés à Rome et dans la Chine; traitements capricieux auxquels ils étaient sonnis à Rome et dont on trouve encore des traces en Italie. Influence des fondateurs sur les religions; Zoroastre, Numa, Mahomet, Confucius: influence des mœurs et des climats; soleil adoré dans presque toutes les parties du monde ; invocation du poète à cet astre , sonree de tant de bienfaits. La religion revélée ; son incomparable supériorité; si l'imagination ne l'a pas créée, elle a augmenté la pompe de ses solemités, a embelises triomphes, et l'a soutenue dans ses persécutions; tebleaux des martyrs et des premiers chrétiens rassembles dans les catacombes; crnauté du fanatisme; les Grees plus modérés; tous les peuples de la Grèce réunis à Délos pour la fête d'Apollon; sacrifices humains dans les Gaules et le Mexique. Toutes les religions mettent l'espoir du pardon à côté de la crainte des châtiments; avantage de la religion chrétienne sous ce rapport: épisode à ce sujet.

Cette exposition générale du plan de l'ouvrage me dispense de parler du pouvoir que l'imagination exerce sur nos plaisirs , sur nos peines et sur les ouvrages du génie dans les différentes carrières qui lui sont ouvertes. Je m'en tiendrai à celni qu'il exerce sur les arts d'imagination. Il suffira d'en citer deux exemples tirés, l'un du plus grand des peintres, et l'autre du plus grand des poètes. Dans les arts d'imagination il ne suffit pas de choisir un sujet heureux et une idée féconde, il faut entourer l'idée principale de toutes celles qui l'avoisinent.

Raphaël vent peindre le fils de Dien dont la divinité triomphante de sa mortalité passagère remonte vers le ciel; la divinité dans tout l'éclat de sa gloire ne peut scule remplir toute l'idée de ce grand peintre; mais s'il me montre sur la terre et sur le premier plan, un démoniaque entouré de quelques apôtres occupés de sa délivrance; sur le second plan, au sommet d'une montagne, d'autres distiples de Dien, sans s'apercevoir de ce qui se passe sur la terre, fixant des yeux éblonis, mais non pasétonnés, sur l'image céleste du dien triomphateur qui verse autour de lui des torrents de lumière; s'il fait con-

traster la majestueuse sérénité de ce Dien vainqueur de la mort, avec les traits convulsifs du démoniaque emblême des passions humaines, et même avec l'inquiète sollicitude des apôtres qui viennent à son secours; s'il me montre au-dessus du fils de l'Éternel, des groupes d'auges dont la présence annonce le voisinage du ciel, et qui semblent prêts à le reconduire en triomphe au trône de son père;

Alors je recomais l'ouvrage d'une imagination féconde et sublime; alors j'oublie la correction du dessin, et toute la beauté de l'exécution ; je ne suis plus occupé que du contraste admirable qu'il met entre le calme radieux de la divinité et l'agitation de l'humanité souffrante. Je passe des hommes à Dieu, de la terre au ciel, des peines et des passions de cette vie à l'impassible tranquillité des demeures célestes, et je me trouve heureux, et presque fier d'avoir senti on deviné l'idée de ce grand homme. Non seulement l'imagination pent seule composer de beaux ouvrages, mais elle peut seule les louer dignement. «Eh bien! disait un peintre à un voyageur prevenu de Rome, ces beaux enfants du Dominicain, > sont-ils grandis? » An moment où un grand sculpteur venait de donner le dernier coup de ciseau à un cheval en marbre, « marche done », dit un témoin de son travail. Voilà l'imagination Ionant le génie.

Combien la poésie doit enoure à l'imagination! Pour nous en convaintre, essayons d'assister par son pouvoir à la première conception de l'Iliade. Depuis long-temps retentissaient aux oreilles d'Homère les récits miraculeux de la gnerre de Troie ; les instituteurs et les nourrices les contaient à leurs élèves et à leurs nourrissons, les mères à leurs enfants : une foule de héros différents de patrie de caractère et de courage, mais tous réunis par le même intérêt, l'artificieux Ulysse, l'impétueux Ajax, le sage Nestor, l'impiété farouche de Diomède, le caractère religieux d'Hector, le fier Achille s'élevant au-dessus d'eux tous, également passionné dans son amitié et dans sa haine, retiré daus sa teute, mais toujours présent par son absence même, plus funeste aux Grees par son refus de combattre, qu'aux Troyens par sa valeur; le choc de deux puissants empires, la lutte de l'Europe et de l'Asie, les hommes et les dieux, mais des dieux passionnés et des hommes héroïques; les plus riches peintures de la nature physique et morale, les plus tendres affections du cœur venant adoucir les horreurs des batailles, le vieux Priam aux pieds du féroce Achille, recevant de ses mains sanglantes le cadavre de sou fils; Andromagne, son enfant dans les bras, cherchant à détourner Hector d'un combat inégal et opposant à son courage le sourire de son fils. Toutes les richesses de la géographie, toutes les traditions de la théogonie, enfin l'orgueil national de la Grèce flattée du récit de ses victoires , voilà ce que l'imagination d'Homère lui montre dans ce magnifique sujet ; il s'en empare, et l'Iliade devient le prototype éternel de l'épopée; tant le succès d'un ouvrage dépend de la force et de l'étendue de la première conception.

Avant de peindre le pouvoir de l'imagination, il était nécessaire de décomposer l'homme dans sa double organisation d'être intellectuel et d'être sensible, car c'est de ces deux sources que dérivent ses idées et ses sentiments sur lesquels l'imagination exerce une si vive influence. Pins on observe le monde physique et meval, plus on apercoit la correspondance éternelle que la nature a établie entr'eux : c'est d'après ce principe que doit être écrit un poëme philosophique. Tout ouvrage de ce genre a pour objet des vérités physiques ou des vérités morales. Dans le premier cas, le poète, pour rendre plus intéressantes les peintures du monde matériel, doit les rapprocher des vérités morales, et trouver entr'elles des rapports ingénieux. Ce sont ces images qui donn nt aux idées abstraites de la morale et de la métaphysique, un corps, une figure et un vetement ; comme je l'ai dit dans le premier chant de ce poëme :

Tout entre dans l'esprit par la porte des sens.

Et, sous ce rapport, on peut dire que la poésie est matérialiste; ces rapprochements peuvent se faire ou par la peinture immédiate des objets moraux ou playsiques, ou par la voie indirecte des comparaisons qui transportent la pensée de l'un à l'autre. Qu'on me permette ici de citer non pas comme modèles, mais comme exemples, queltues comparaisons tirées de cet ouvrage. Quand j'ai voulu exprimer comment les objets modifient l'imagination, comment ils sont eux-mêmes modifiés par elle, il m'a suffi de peindre l'action réciproque des eaux sur le rivage, et du rivage sur les caux:

Du mobile océan tels les flots onduleux Vont façonner leurs bords , ou sont moulés par eux.

Si je veux expliquer comment les idées sont réveillées les unes par les autres, je me rappelle l'étincelle qu'on approche d'un amas de poudre, dont les grains s'embrasant de proche en proche, produisent un vaste incendic:

Voyez ces longs canaux, retraite ténébreuse
Des esprits sulfureux qui, prêts à s'allumer,
N'attendent que la main qui va les enflammer;
De cet amas dormant de nitre et de bitume,
Qu'une étincelle approche, un feu soudain s'allume;
Il court de tube en tube, erre de tous côtés,
Fait éclore, en passant, mille objets enchantés;
C'est un fleuve de feu, c'est un dragon superbe;
Ici tourne un soleil, là s'élance une gerbe,
Des astres inconnus peupleut le firmament;
Une étincelle a fait ce vaste embrasement.

Avec le même avantage et le même succès, les idées morales viennent se joindre aux peintures du monde physique; ainsi, lorsque dans un éloge de la rose, j'ai voulu peindre les émanations de son parfuru, j'ai dit:

La rose au doux parfum, de qui l'extrait divin Goutte à goutte versé par une avare main, Parsume, en s'exhalant, tout un palais d'Asie, Comme un doux souvenir remplit toute la vie.

C'est par le secours de ces-échanges continuels que la poésic se fertilise et s'enrichit; ils ont un double avantage, celui de jeter plus de variété dans la composition, et celui de flatter le penchant naturel de l'homme, à saisir dans l'assemblage des êtres les deux bouts de la chaîne, et de rapprocher par des rapports ingénieux des êtres d'une nature si différente.

Mais ce genre de composition demande une grande variété de connaissances, qui ne peut s'acquérir que par de longues études, ou mieux encore par de longs voyages. C'est par ce double moyen qu'Homère, Virgile, le Tasse et Milton ont enrichi leurs poëmes d'une aussi prodigieuse variété de tableaux. On disait un jour à Thompson, le célèbre anteur du poëme des Saisons, qu'un de ses amis avait composé un poëme épique. «Un poëme épique! ré-» pondit Thompson avec vivacité, cela n'est pas possible; » il n'a jamais vu une montagne. » Mais si cette variété est nécessaire à un poëme épique, soutenu par l'intérêt d'une grande action, combien l'est-elle encore davantage dans un poëme philosophique ou didactique, quine peut valoir que par la richesse des détails et le mérite de l'exécution, Cependant un avantage qu'on ne peut lui refuser, c'est de pouvoir également s'élever au genre le plus noble et

descendre au ton simple et familier de la satyre et de l'épitre : c'est dans ce sens que Boileau a dit:

Heureux qui dans ses vers sait d'une voix légère Passer du grave an doux, du plaisant au sévère.

Horace semble avoir tracé les devoirs du poète philosophe dans ces vers pleins de sens et de finesse:

Defendente vicem modò rhetoris atque poèta Interdum urbani parcentis viribus, atque Extenuantis éas consulto.

prenant tantôt l'accent élevé de l'orateur et du poète, tantôt celui de l'homme du monde qui ménage ses forces et les affaiblit à dessein. Aussi appelle-t-il les vers de ses satyres et de ses épîtres, sermoni propriora, le style de la conversation.

Ce qui m'a coûté le plus dans mon travail, c'est de ne pas abuser de la richesse poétique du sujet et de ne pas sacrifier l'instruction à l'éclat des peintures et à la pompe des descriptions; les poèmes philosophiques, dénués d'instruction de méthode, et surchargés d'ornements, ressemblent à ces amas de glace stériles, éblouissants et froids.

Un jour que je m'étais occupé des idées abstraites qui appartiennent à ce sujet, dans une de ces réveries qui ressemblent à des songes, j'ai cru voir m'apparaître le Génie de la langue française; son air était froid et noble,

son vêtement d'étoffes et de couleurs différentes, chargé de diamants et de strazs, sa démarche grave et compassée, son langage un peu monotone, et son maintien maniéré : « Eh quoi! me dit-il en s'approchant de moi, » ce n'était donc point assez de m'avoir retiré de la so-» ciété des rois et des héros, pour m'entourer de labou-» rears et de pâtres; de m'avoir arraché aux pompes du » théâtre, pour me jeter dans des terres labourables, » dans des jachères et des friches, d'avoir substitué dans » mes mains au sceptre de la tragédie, aux grelots de » la gaieté comique, des serpes et des rateaux? voilà que » vous me forcez encore de m'occuper tristement d'idées » métaphysiques et abstraites, jusqu'ici tont à fait étran-» gères à la poésie. - Permettez-moi, lui dis-je, de me » justifier, et de vous tracer ici le tableau fidèle de mes » travaux poétiques. Votre langue était généralement ac-» cusée d'une pauvreté dédaigneuse, vons paraissiez sur-» tont avoir une grande répugnance à peindre les travaux » et les occupations champêtres. Voltaire avait prétendu » que Boileau même n'aurait osé traduire les Géorgiques » de Virgile ; je vous proposai de donner un heureux dé-» menti à cette allégation; vous me prêtâtes pour cette » entreprise des richesses jusqu'alors ignorées de notre » langue : l'ouvrage parnt ; les femmes et les jeunes gens » le lurent pen , mais firent semblant de le lire. L'ouvrage » fut presque à la mode , et le suffrage des gens de lettres » lui promit un succès plus durable,

» Une ordonnance monotone et symétrique régnait
» dans nos jardins; de tristes charmilles dans leurs en» nuyeux alignements, masquaient aux yeux les for» mes et les teintes différentes des arbres. Les eaux
» dormaient dans des bassins, de longs canaux s'éten» daient en lignes droites, le ruisseau le plus animé n'eût
» osé se permettre le plus petit détour; tout l'emplace» ment était soigneusement nivelé: c'était à la poésie à ré» former ces abus; aidé de votre secours, je chantai les
» jardins libres et irréguliers: la variété succéda à la mo» notonie, la liberté à l'esclavage; les bois, les prés, les
» eaux reprirent leur indépendance, et les jardins devin» rent des paysages.

» Ce travail achevé, je vous retins encore dans les » champs, nous n'avions point de Géorgiques françaises; » celles de Virgile, si parfaites dans l'exécution, sem» blaient incomplètes dans lenr plan. Il ne nous avait point
» présenté l'homme des champs jouissant de tous les plai» sirs que peut offrir la campagne, étudiant tous les as» pects variés des saisons, observant la nature pour en
» mieux jouir, se rendant heureux et répandant autour de
» lui son bonheur; l'agriculture dont il a dicté les lois,
» n'est que l'agriculture ordinaire connue de son temps; il
» n'a point employé le loisir de l'homme des champs,
» à connaître ce qu'il trouve autour de son habitation
» d'intéressant et de curieux; il a entièrement oublié le
» philosophe et le naturaliste; enfin il n'a point appris aux

» poètes à célébrer leurs beautés et à chanter la magnifi-» cence de la nature. J'ai tâché de remplir ces vides. (1)

» Cependant votre langue, accusée d'un peu de re-» cherche et d'afféterie, avait besoin d'être retrempée » dans la mâle simplicité des poètes auciens : la traduction » des grands modèles de l'antiquité est pour la poésie » moderne, passez-moi cette comparaison, ce que » sont ces caves fameuses d'Allemagne, où le vin nou-» vean versé tous les ans sur les vendanges précédentes, » emprunte d'elles sa force et sa maturité. J'avais à choisir » entre Homère et Virgile, mais Virgile vivant sous un » gouvernement plus rapproché du nôtre, par cette élé-» gance, cette politesse et ce sentiment des convenances, » qui n'appartiennent qu'à une cour et un siècle polis; » Virgile, à qui j'ai dû mes premiers succès dans la car-» rière littéraire, a dû facilement obtenir la préférence. » Quoi qu'en aient dit des personnes d'ailleurs très esti-» mables, cette traduction présentait des difficultés plus » grandes, peut-être, que celle des Géorgiques. Indé-» pendamment de l'étendue de l'ouvrage, plusieurs » chants presqu'entièrement descriptifs, tels que la na-» vigation d'Énée dans le troisième, les jeux célébrés sur » le tombeau d'Anchise dans le cinquième, dans le

⁽¹⁾ Nous ne pouvons mieux faire que de renvoyer le lecteur à la préface de l'Homme des Champs, où l'auteur a exposé lui-même l'intention de ce poëme. (Note des Éditeurs.)

» sixième la peinture des enfers; dans les six derniers » celle d'une foule de batailles, où les costumes, les » armes, les stratagèmes militaires, n'ont rien de com-» mun avec ceux des siècles modernes, demandaient » dans l'exécution autant d'efforts que les détails du » poëme didactique, et d'ailleurs exigeaient beaucoup » plus de mouvement, de verve et d'élévation. Je me » suis imposé la plus scrupuleuse fidélité dans la tradue-» tion de tout ce qui regarde les usages civils, religieux, » politiques ou militaires des anciens, surtout la partie » historique et géographique, dont les détails sont si » précieux aux amateurs de l'antiquité. Le fameux » Danville ayant demandé à un dessinateur de cartes, » celle de la Grèce, surpris et saché de n'y pas touver » je ne sais quelle bicoque de l'Attique: Ah! monsieur, » dit-il, vous m'avez volé un village.

» Ensin il manquait à votre langue une sorte d'audace » dans les idées, d'énergie dans l'expression que Milton » a portée peut-être plus loin que ses prédécesseurs. J'ai » donc ajonté à la traduction de l'Énéide celle du Para- » dis perdu, et peut-être son anteur aurait vu avec plaisir l'accueil qu'elle a recu, puisqu'il est dû tout entier au » génie avec lequel il a su peindre également la majesté » de l'Être suprême, les sureurs de Satan, tracer d'un » pinceau peut-être plus énergique que la colère d'A- » chille, le ciel, l'enser, la magnificence de la création, » le paradis terrestre, et les chastes amours et les inno-

» centes délices de nos premiers pères. Ainsi la poésie an» cienne et la poésie moderne ont concouru à fortifier la
» vôtre, et quoique vous m'ayez souvent refusé la vivacité
» des tours, la rapidité du mouvement et surtout l'incom» parable secours de l'inversion, qu'au lien des termi» naisons caractéristiques des nombres, des genres, des
» cas et des temps, vous m'ayez souvent embarrassé de
» l'appareil des articles et des verbes auxiliaires, plus d'un
» connaisseur indulgent n'a pas trouvé ce travail inutile
» pour l'accroissement de vos richesses poétiques.

» Tous ces essais ne pouvaient suffire à l'emploi de vos » richesses, la morale et la métaphysique restaient encore » presqu'entièrement étrangères à notre poésie, et j'ai » eru qu'un poëme sur l'imagination, sur cette faculté » qui exerce sur nos idées, nos sensations et nos senti-» ments, un si puissant empire, pouvait remplir ce vide » et vous ouvrir un champ vaste et fécond. »

A ces mots le Génie me sourit, me jeta quelques fenilles de lauriers détachées de la couronne de Virgile et de Milton, dont les bustes, par le hasard de mon rêve, se trouvaient placés à côté de lui : je les saisis avec empressement et les rattachai avec respect aux couronnes à qui elle appartenaient.

L'IMAGINATION,

CHANTS I, II, III, IV.



L'IMAGINATION, POËME.

CHANT PREMIER.

L'HOMME SOUS LE RAPPORT INTELLECTUEL.

Trop heureux le génie, ornement de la scène, Qui, formé par Thalie, ou cher à Melpomène, Égayant, à son choix, ou tourmentant les œurs. Fait éclater le rire ou ruisseler les pleurs; Mais heureux, après lui, l'ami de la sagesse, Qui, disciple de Pope, élève de Lucrèce, (commande la sagesse, sans masque, sans cothurne et sans illusion, D'un style simple et vrai fait parler la raison! Il n'entend pas pour lui retentir le théâtre Des suffrages bruyants d'une foule idolâtre;

Mais le sage le lit. Le sage quelquesois,
Pour rêver avec lui, s'ensonce dans les bois;
Et, charmé de ses vers, n'en suspend la lecture
Que pour voir les sorêts, les cieux et la nature.
Content de ce destin, je chante dans mes vers
L'IMAGINATION, charme de l'univers:
Mais pour la célébrer ma voix a besoin d'elle.

Où donc te rencontrer, adorable immortelle? Pour enchanter l'oreille ou charmer les regards, Dans leurs temples brillants inspires-tu les arts? Vas-tu sur l'Apennin, sur les Andes sauvages, Prêter de loin l'oreille à la voix des orages? Dans la noire épaisseur de ces antiques bois, Où jamais des humains la hache ni la voix N'interrompit la paix de leur nuit ténébreuse, Aux cotcaux d'Hercinie, aux champs de Vallombreuse, Pensive, égarés-tu tes pas silencieux? De Pomone et de Pan séjour délicieux, Tibur t'amuse-t-il du bruit de ses cascades? Sur les pompeux débris de quelques colonnades,

Le temps te montre-t-il le néant de l'orgueil? Gémis-tu sur les pas de quelque mère en deuil, Oui, visitant d'un fils la lugubre demeure, S'assied, croise les bras, baisse la tête, et pleure? Au sein d'un doux réduit, cher à la volupté, Dans les bras de l'amour remets-tu la beauté? Ou bien aimes-tu mieux, dans sa retraite obscure, Charmer l'ami des arts, l'amant de la nature? Eh bien! je suis à toi. Viens, ô ma déité! Viens telle qu'on t'admire en ta variété, Folâtrant sur les fleurs, te jouant dans l'orage, Pour sceptre une baguette et pour trône un nuage; Conduisant sur ton char, entouré de vapeurs, Les fantômes légers et les songes trompeurs; Ta robe sans agrafe et ton corps sans ceinture, A l'air abandonnant ta libre chevelure: Viens, portant dans tes mains le myrte et le laurier, Le luth du troubadour, la lance du guerrier; Variant, comme Iris, tes couleurs et tes charmes, Le rire dans tes yeux prêt à céder aux larmes;

Jeune, fraîche, et dans l'air, sur la terre et les flots, Versant toutes les fleurs, excepté les payots.

Mais, avant de chanter ta puissance divine, Il en faut, avec art, démêler l'origine, Les principes cachés et les ressorts secrets; Prenons donc de plus haut ces sublimes objets.

Ce n'est pas sans raison que de l'intelligence Dans les seus ébraulés on placa la naissance: Tout entre dans l'esprit par la porte des sens: L'un écoute les sons, distingue les accents; L'autre, des fruits, des fleurs, des arbres et des plantes. Apporte jusqu'à nous les vapeurs odorantes; L'autre goûte des mets les sucs délicieux; L'œil, plus puissant, embrasse et la terre et les cieux; Mais, tant que le toucher n'a pas instruit la vue, Ses regards ignorants errent dans l'étendue, Les distances, les lieux, les formes, les grandeurs, Tout est donteux pour l'œil, excepté les coulcurs. Mais le toucher! grands dieux, j'en atteste Lucrèce,(2 Le toucher, roi des sens, les surpasse en richesse;

C'est l'arbitre des arts, le guide du désir, Le sens de la raison et celui du plaisir. Tous sont assujettis à ce maître suprême, Ou plutôt tous les sens sont le toucher lui-même. Chacun de ses rivaux, dans son pouvoir borné, A son unique emploi demeure confiné: La puissance du tact est partout répandue; L'onie, et l'odorat, et le goût, et la vue, Sont encor le toucher, le plus noble des sens: Présents, il les dirige, et les remplace absents. Le mortel qui, sans yeux commençant sa carrière Pour ne la voir jamais, arrive à la lumière, D'une main eurieuse interroge les corps, Écoute du toucher les fidèles rapports. Par lui, de leur couleur s'il perd la jouissance, Il juge leur grandeur, leurs contours, leur distance.

Que dis-je? chaque sens, par un heureux conçours, Prête aux sens alliés un mutuel secours; Le frais gazon des eaux m'embellit leur murmure; Leur murmure, à son tour, m'embellit la verdure. L'odorat sert le goût, et l'œil sert l'odorat;
L'haleine de la rose ajoute à son éclat;
Et d'un ambre flatteur la pêche parfumée,
Paraît plus savoureuse à la bouche embaumée.
Voyez l'amour heureux par un double larcin!
La main invite l'œil, l'œil appelle la main,
Et d'une bouche fraîche où le baiser repose,
Le parfum est plus doux sur des lèvres de rose.
Ainsi tout se répond, et, doublant leurs plaisirs,
Tous les sens l'un de l'autre éveillent les désirs. (3)

Cependant des objets la trace passagère
S'enfuirait loin de nous comme une ombre légère,
Si le ciel n'eût créé ce dépôt précieux,
Où le goût, l'odorat, et l'oreille, et les yeux
Viennent de ces objets déposer les images,
La mémoire. A ce nom se troublent tous nos sages:
Quelle main a creusé ces secrets réservoirs?
Quel dieu range avec art tous ces nombreux tiroirs,
Les vide ou les remplit, les referme ou les ouvre?
Les nerfs sont ses sujets, et la tête est son Louvre.

Mais comment à ses lois toujours obéissants, Vont-ils à son empire assujettir les sens? Comment l'entendent-ils, sitôt qu'elle commande? Comment un souvenir qu'en vain elle demande, Dans un temps plus heurcux promptement accouru, Quand je n'y songeais pas a-t-il donc reparu? Au plus ancien dépôt quelquefois si fidèle, Sur un dépôt récent, pourquoi me trahit-elle? Pourquoi cette mémoire, agent si merveilleux, Dépend-elle des temps, du hasard et des lieux? Par les soins, par les ans, par les maux affaiblie, Comment ressemble-t-elle à la cire vieillie. Oui, fidèle au cachet qu'elle admit autrefois. Refuse une autre empreinte et résiste à mes doigts? Enfin, dans le cerveau si l'image est tracée, Comment peut dans un corps s'imprimer la pensée?

Là finit ton savoir, mortel audacieux;
Va mesurer la terre, interroger les cieux,
De l'immense univers règle l'ordre suprême;
Mais ne prétends jamais te connoître toi-même;

Là s'ouvre sous tes yeux un abime sans fonds. Quels que seient cependant ces mystères profonds, Par le secours des sens, par leur vieille alliance, La mémoire entretient son magasin immense. La repose en secret, accumulé par eux, Tout ce que m'ont appris mes oreilles, mes yeux: Les erreurs, les vertus, les faiblesses humaines; De la terre et des cieux les nombreux phénomènes; Ce qui croît sous nos pas, on resplendit dans l'air, Ou marche sur ce globe, ou nage dans la mer; Les annales des arts, les fastes de la gloire, Et les lieux, et les temps, et la fable, et l'histoire; Et des faisceaux légers de fibres et de nerfs Dans l'ombre du cerveau vont graver l'univers. Tel, dans l'enfoncement d'une retraite obscure, Que n'éclaire qu'à peine une étroite ouverture, Le magique miroir, dans ses mouvants tableaux, Esprésente à nos yeux et la terre et les caux; Les travaux des cités, les lointains paysages, Des objets réfléchis fugitives images.

Mais tandis que les sens nourrissent ce trésor, Lui-même en remplit un plus admirable encor, Qui sans cesse reçoit et reproduit sans cesse; L'Imagination, féconde enchanteresse, Qui fait mieux que garder et que se souvenir, Retrace le passé, devance l'avenir, Refait tout ce qui fut, fait tout ce qui doit être, Dit à l'un d'exister, à l'autre de renaître; Et comme à l'éternel, quand sa voix l'appela, L'être encore au néant lui répond : me voilà. Des maîtres du ciseau, du pinceau, de la lyre, C'est elle qui produit, qui nourrit le délire, Donne au fier conquérant son rapide coup-d'œil, Des grands cœurs entretient le généreux orgueil, Et par l'espoir d'un nom soutient un grand courage: Tel, des siècles vengeurs pressentant le suffrage, Cicéron s'élançait vers la postérité, Et de loin écontait son immortalité. La politique même à ma noble déesse Doit le plus grand essor de sa haute sagesse.

Son regard voit plus loin, en voyant de plus haut;
Où la foule se traîne, elle arrive d'un saut.
Tel, quand le ver rampant voit à peine un brin d'herbe,
Un immense horizon s'ouvre à l'aigle superbe.
Enfin c'est cet instinct, ce sens divinateur
Qui donne au grand talent son vol dominateur.
Le présent appartient à tous tant que nous sommes;
Aux savants le passé, l'avenir aux grands hommes;
Ou si l'esprit recule au gré du souvenir,
C'est pour mieux s'élancer dans le vaste avenir.

Et le mystique amour, la piété touchante, Que ne doivent-ils pas au pouvoir que je chante?

Voyez ce tendre cœur qui, prompt à s'enflammer, Vit l'enfer dans une âme incapable d'aimer: (5
Dans les plaisirs sacrés dont le torrent l'inonde,
Sait-elle encor s'il est d'autres plaisirs au monde?
Loin, bien loin sous ses pieds, elle voit ce séjour;
Il n'est plus que son dieu, le ciel et son amour.
Tantôt le contemplant dans l'éclat de sa gloire,
Elle aime à voir enfin ce qu'elle aimait à croire;

Tantôt plus haut encor, sur des ailes de feu,
Sublime, elle s'élève à l'opprobre d'un dieu,
Endure ses affronts, partage ses tortures,
D'intarissables pleurs arrose ses blessures;
Tantôt, dans les langueurs d'un ineffable amour,
En une longue extase, elle épuise le jour;
Et la bouche entr'ouverte, immobile et pâmée,
Elle succombe au dieu dont elle est consumée:
Tant ce pouvoir divin, cet ascendant vainqueur,
Domine sa pensée et subjugue son cœur!

Toutefois triste, ou gaie, ou profonde, ou légère, L'Imagination a plus d'un caractère;
Dépendante des temps, et de l'âge, et des mœurs,
Le jouet, le tyran et des sens et des cœurs;
Des objets tour-à-tour esclave ou souveraine,
Elle prend leur empreinte ou leur donne la sienne:
Du mobile Océan tels les flots ondulcux,
Vont façonner leurs bords ou sont moulés par eux.
Tantôt à recueillir bornant toute sa gloire,
Elle n'est qu'une immense et fidèle mémoire,

Où, comme en un miroir, se peignent les objets; Tantôt, d'un prisme heureux imitant les essets, Elle colore tout, et sa vive imposture Multiplie, agrandit, embellit la nature: Ainsi, dans un amas de tissus précieux Quand Bertin fait briller son goût industrieux, (6 L'étoffe obéissante en cent formes se joue, Se développe en schall, en ceinture se noue, Du pinceau, de l'aiguille emprunte ses couleurs, Brille de diamants, se nuance de fleurs, En longs replis flottants fait ondoyer sa moire, Donne un voile à l'amour, une écharpe à la gloire; Ou, plus ambitieuse en son brillant essor, Sur l'aimable Vaudchamp va s'embellir encor.

C'est peu de varier, de colorer le monde:

La vive enchanteresse, en chimères féconde,

Lui donne d'autres dieux, d'autres mœurs, d'autres lois,

Et le peuple, à son gré, d'habitants de son choix.

Ainsi créait Rousseau; d'un peuple fantastique,

Ainsi le grand Platon forma sa république:

Et ne vîmes-nous pas nos régénérateurs,
Destructeurs courageux et hardis créateurs,
Des états balancés cherchant les équilibres,
Les former tous parfaits, tous vertueux et libres?
Dieu garde leurs états! qu'ils y puissent en paix
Fonder leur colonie et n'émigrer jamais!

Ainsi toujours veillant et toujours agissante. L'Imagination peint, exagère, enfante; Et même au sein des nuits, au milieu du repos, Quand tout dort, et les vents, et les bois, et les flots, Qui ne sait son pouvoir? Tel que l'airain sonore, · Qu'on cesse de frapper et qui résonne encore; Tel qu'une fois lancé le rapide vaisseau Se souvient de la rame et vole encor sur l'eau: Ainsi, dans le sommeil, l'àme préoccupée, Obéit aux objets dont elle fut frappée; Ainsi la nuit du jour retrace le tableau; Ainsi de nos pensers nos rêves sont l'écho. Des songes, je le sais, la peinture bizarre Souvent brouille, déplace, ou confond ou sépare.

ı.

14 L'IMAGINATION.

Tel an miroir des caux notre œil voit retraces Les nuages en bas, les arbres renversés, La terre sous les eaux, et les troupeaux dans l'onde, Et des ruisseaux roulants sur la voûte du monde; Mais le fonds est le même. En songe, un orateur En quatre points encor lasse son auditeur. Bercé par le rouet d'une rauque éloquence, En songe, un magistrat s'endort à l'audience; En songe, un homme en place, arrangeant son dédain, Pour prendre des placets étend encor la main. En songe, sur la scène, un acteur se déploie; L'auteur poursuit sa rime, et le chasseur sa proie; Le grand voit des cordons, l'avare de l'argent, Et Penthièvre ouvre encor sa main à l'indigent. (7 En songe, un tendre ami revoit l'ami qu'il pleure; Il reconnaît les lieux, il se rappelle l'heure, Où dans des pleurs muets prolongeant ses adieux, Immobile, long-temps il le suivit des yeux.

Peindrai-je d'un amant le délire et les songes? -C'est pour lui que Morphée est riche eu doux mensonges; D'espérance, d'amour, de désir palpitant,
Il voit l'objet qu'il aime, il l'écoute, il l'entend,
Il croit voir sur sa bouche, où le refus expire,
Mollement se répandre un languissant sourire;
Il croit voir, l'entourant des plus aimables nœuds,
S'étendre et s'arrondir ses bras voluptueux;
Il reçoit ses baisers, ses caresses brûlantes;
Tout son corps a frémi sous ses mains caressantes.
La nuit fait envier ses prestiges au jour,
Et trempe ses pavots du nectar de l'amour.

Ainsi, dans ces erreurs, par un charme suprême, Revit tout ce qui plaît, revit tout ce qu'on aime.
Tels, dans la douce paix des Champs Élysiens,
On peint de ces beaux lieux les heureux citoyens,
Idolâtrant encor l'erreur qu'ils ont chérie,
Vaines ombres qu'amuse une ombre de la vie;
Les uns d'amour encor suivant les douces lois,
D'autres au son du luth croyant mêler leurs voix,
Ceux-ci faisant voler des chars imaginaires,
Et tous, comme ici bas, heureux par des chimères.

Ne crovez pas pourtant qu'envoyés sans dessein, Tous les songes ne soient qu'un simulacre vain. Par eux, dejà le ciel exerce sa justice: Le rêve du méchant est son premier supplice. Sous ses lambris pompeux, dans son alcove d'or, Des Belges, que son nom fait tressaillir encor, L'affreux dévastateur, au milieu des nuits sombres, (8 Des riches égorgés croit voir encor les ombres. Un songe les lui montre un poignard dans le flanc, Le poursuit de leurs cris, le couvre de leur sang; Leur dépouille l'accuse; en vain son cœur rappelle La pauvreté paisible; il n'est plus digne d'elle. Le ciel, pour le punir, lui laisse ses trésors; En proie à sa richesse, en proie à ses remords, Comme un énorme poids son or sur lui retombe, Et des spectres sanglants l'entraînent dans la tombe. Oublirai-je vos dons, rêves consolateurs? Providence du pauvre, ils charment ses malheurs. Un songe heureux remplit ses celliers et ses granges D'abondantes moissons, de fertiles vendanges.

Un songe le fait roi, lui donne des sujets; Il rêve de trésors, de sceptres, de palais. Trop court enchantement! trop passager délire! Le réveil lui ravit sceptre, couronne, empire; Mais il garde l'espoir, l'espoir, son seul flatteur, Et les illusions, ces doux rêves du cœur. Apprenons maintenant quels ressorts invisibles Réveillent des objets les images sensibles; Et comment nos pensers, toujours contagieux, L'un par l'autre avertis, communiquent entr'eux. Tel est de notre esprit la marche involontaire; Nulle pensée en nous ne languit solitaire; L'une rappelle l'autre, et grâce aux nœuds secrets Par qui sont alliés les différents objets, En images saus fin une image est féconde: Tel un caillou tombaut forme un cercle dans l'oude; Un antre lui succède, et tous les flots troublés Étendent jusqu'aux bords leurs cercles redoublés. Observez les tableaux que notre esprit compose: Tantôt c'est un effet qui rappelle la cause,

Et la cause tantôt rappelle les effets. Ainsi le bienfaiteur retrace les bienfaits, Et le bienfait réveille une image chérie; Ainsi, mes prés, mes bois, chers à ma rêverie, Me parlent du grand Être; et mes humbles chansons Disent, comme Virgile : un Dieu m'a fait ces dons. Tantôt dans la pensée accourent et s'assemblent Des objets séparés, dont les traits se ressemblent. Ce hameau yous a plu! Ne vous peindrait-il pas Les lieux où votre enfance a fait les premiers pas? Le trait le plus léger, surpris sur un visage, De l'être qu'on chérit nous rappelle l'image. Regardez les transports de ce couple amoureux; Ils vous peindront les jours où vous fûtes heureux.

Mais, pour mieux varier sa brillante peinture, L'Imagination dans la même nature Ne choisit pas toujours les traits de ses tableaux; Pour rajeunir ces traits par des rapports nouveaux, Dans les mondes divers incessamment errante, Entre la brute et l'homme, entre l'homme et la plante,

Et la terre et le ciel, et l'esprit et le corps, Elle cherche et saisit d'ingénieux accords; Et d'un règne dans l'autre en transporte l'image. De là l'allégorie, ornement du langage. Ce mont jusques au ciel s'elève avec orgueil; Ces myrtes sont riants, ces cyprès sont en deuil; Le lis peint la candeur, et l'agneau l'innocence; Le lion d'un héros exprime la vaillance. Une herbe est parasite, un zéphyr indiscret; Et si ce tour vieilli peut peindre un jeune objet, Grâce à ce teint brillant où la beauté repose, Églé sera long-temps comparée à la rose. Voyez nos factions; c'est la fureur des flots; Nos jours sont un orage, et la France un chaos. Mais l'histoire, surtout, dans ses pages fidèles, Se plaît à nous offrir ses brillants parallèles. Notre esprit s'en amuse; il compare, à son choix, Les succès, les revers, les peuples et les rois, Les siècles écoulés, et le siècle où nous sommes, Les grands évènements, et surtout les grands hommes. Il aime à rapprocher Robespierre et Cromwel, Le poignard de Caton et la flèche de Tell; Et des derniers Romains si je lis les annales, Des petits et des grands les discordes fatales, Le luxe subjuguant ces rois de l'univers, Les esclaves s'armant des débris de leurs fers. Les harangues des chefs, leurs sanglants artifices, L'ambition féroce égorgeant ses complices, Des registres de morts les tableaux odieux. L'oubli de tous les droits né de l'oubli des dieux, Les riches dépouillés, et la guerre civile Partageant aux vainqueurs jusqu'aux champs de Virgile. L'Imagination compare ces tableaux Et dans les maux passés croit voir nos propres manx; Tant des lieux et des temps, prompte à franchir l'espace, D'un âge dans un autre elle aime à voir la trace.

Par des effets plus sûrs encore et plus puissants, Le contraste nous frappe en de contraires sens; Des termes opposés qu'à nos yeux elle étale, L'Imagination mesure l'intervalle;

Passe de l'un à l'autre, et l'inconstant désir Veut changer de tableaux pour changer de plaisir. Voyez-vous, sous le ciel de l'ardente Italie, Virgile regretter la fraîche Thessalie? O qui le portera sous ces riants berceaux. Dans ces noires forêts, au bord de ces ruisseaux? Des personnes, des lieux, la grandeur éclipsée, Par l'effet du contraste attache la pensée. Ainsi, contre ces murs, monuments de l'orgueil, Où Rome antique étonne et lasse encor notre œil, Et qu'abandonne au temps sa fille négligente, J'aime à voir s'appuyer la cabane indigente. Que Sylla meure en proie aux insectes hideux, Qui de la pauvreté sont les hôtes honteux, (10 Je m'étonne et m'écrie : est-ce donc là cet homme, Vainqueur dans Orchomène, et le bourreau de Rome? Bélisaire! A ce nom trembla le monde entier, Et son casque tendu sollicite un denier!(11 J'admire, en gémissant, tant de maux et de gloire. Et les dons de l'aumône aux mains de la victoire.

Tantôt, pleurant ton sort, descendu de si haut, O Stuard! je te suis du trône à l'échafaud. Tantôt, de Marius méditant le naufrage, Je mêle ses débris aux débris de Carthage; Et si je ne craignais d'éveiller nos douleurs, Quels désastres plus grands feraient couler nos pleurs, Et près de la grandeur montreraient la misère! Enfin, quand l'art invente ou trace un caractère, Qui me frappe le plus? C'est le contraste heureux D'une âme violente et d'un cœur généreux. J'admire de sang froid le sage Idoménée, Et le prudent Ulysse, et le pieux Énée; Mais qu'on me montre Achille, Achille, âme de feu, (12 Dont la rage est d'un tigre, et les vertus d'un dieu; D'amitié, de fureur héroïque assemblage, Sentant profondément le bienfait et l'outrage, Tonnant dans les combats, ou, la lyre à la main. Seul, au bord de la mer, consolant son chagrin; Pour appaiser Patrocle en sa demeure sombre, Tourmentant un cadayre et punissant une ombre;

Et quand Priam d'Hector vient chercher les débris,
Respectant un vieux père et lui rendant son fils:
Ce grand tableau m'étonne, et mon âme tremblante
Frémit tout à la fois de joie et d'épouvante;
Tant, frappant la pensée en de contraires sens,
Le contraste sur nous a des effets puissants!
Il étonne, il éveille, il excite notre âme.
De deux cailloux choqués ainsi jaillit la flamme.
Tels, quand deux vents rivaux se disputent les mers,
Les flots, en se heurtant, s'élancent dans les airs.

Enfin, par le hasard d'un heureux voisinage,
Une image souvent éveille une autre image.
Sans être ressemblants, ni contraires entr'eux,
Les objets plus voisins sont plus contagieux;
Et ce tissu brillant des images de l'âme,
L'esprit, avec plaisir, en suit toute la trame.
Seul, et désoccupé, j'erre dans ce jardin.
Une rose à mes yeux se présente soudain:
Je rêve à cette fleur; de sa coupe vermeille
Je songe que les sucs alimentent l'abeille;

Elle en pétrit son miel, en bâtit son palais; Une reine y commande, et la gouverne en paix. — Je songe à ces grands noms de roi, de république; Je compare, j'oppose à l'essaim monarchique Ces fourmis qui, sans arts, sans palais élégants, ' Habitent dans un antre, et vivent en brigands.

Quelques états pourtant, avec l'indépendance, Unirent quelquefois les arts et l'abondance, Me dis-je; mais des mœurs l'inflexible fierté, Et ces fougueux débats chers à la liberté, Enfantent trop souvent les discordes civiles, Ensanglantent les champs et dépeuplent les villes. Moi, je suis pour un chef; son pouvoir est plus doux: Mais ce pouvoir heureux n'appartient-il qu'à nous? Je tourne vers les cieux ma course vagabonde; Là, mon œil voit régner le grand flambeau du monde; D'un éclat emprunté brillant autour de lui, Les astres de sa cour lui prêtent leur appui. De là je redescends sur cette panvre terre, Et dis à tous ces fous qui se livrent la guerre

Pour des systèmes vains et de plus vains projets:

- « La royauté n'est point le malheur des sujets;
- » Elle préside au cicl comme aux lieux où nous sommes,
- » Et gouverne à la fois les astres et les hommes. »
 Ainsi l'esprit voyage; ainsi, rêvant tout bas,
 J'arrive d'une fleur au destin des états:
 Tant chaque idée entraîne une suite nombreuse!

Voyez ces longs canaux, retraite ténébreuse
Des esprits sulfureux qui, prêts à s'allumer,
N'attendent que la main qui va les enflammer;
De cet amas dormant de nitre et de bitume,
Qu'une étincelle approche, un feu soudain s'allume;
Il court de tube en tube, erre de tous côtés,
Fait éclore, en passant, mille objets enchantés;
C'est un fleuve de feu, c'est un dragon superbe;
Ici tourne un soleil, là s'élance une gerbe,
Des astres inconnus peuplent le firmament:
Une étincelle a fait ce vaste embrasement.

Mais un débat fameux s'élève entre les sages : (13 Du monde et des objets d'imparfaites images

Ont-elles précédé notre arrivée au jour? Je sais que dans la nuit de son premier séjour, De sa tunique épaisse encore enveloppée, L'enfance des objets ne peut être frappée; Mais ce sentiment prompt, cet élan des besoins Qui devance le temps, la culture et les soins, Veut, compare, choisit, aime, hait, craint, espère, Qui n'en voit dans l'enfant l'empreinte héréditaire? Et si, dès qu'ils sont nés, déjà des animaux L'instinct intelligent choisit les végétaux ; Si le chien montagnard hérite de sa race L'adresse paternelle aussi bien que l'audace; Si l'oiseau de son œuf sait briser la prison; Si, de ses murs de cire élevant la cloison, L'abeille géomètre a su par elle-même, Dans ses angles savants, résoudre un grand problème; A l'aspect d'un point noir, si la poule à grands cris Sous son aile inquiète assemble ses petits; Si, quand le tigre au loin poursuit sa course errante, Le buffle sans le voir se roule d'épouvante;

Si l'instinct est si prompt et si sûr dans ses lois,

La sublime raison a-t-elle moins de droits?

Je sais que de l'instinct notre raison dissère:

L'une agit librement, l'autre est involontaire;

L'instinct veut deviner, la raison veut savoir;

L'un sait mieux pressentir, et l'autre mieux prévoir;

L'une luit par degrés, l'autre soudain s'enslamme;

L'un est l'éclair des sens, l'autre le jour de l'âme;

Ensin, quand la raison hésite et flotte encor,

Souvent l'instinct rapide a déjà pris l'essor.

N'allons pas toutefois, calomniant l'enfance,
De la raison tardive accuser l'indolence;
Voyez comme l'enfant, avide des objets,
Les saisit, les dévore, et, tels que d'anciens traits
Aux approches du feu renaissent sur la cire,
Semble se souvenir bien plutôt que s'instruire.
De là ce mot fameux qu'un sage a publié:
« L'homme n'ignorait pas, il n'avait qu'oublié. » (14
Et si ce doux produit de l'homme et de la femme
Est l'extrait le plus pur de leurs sens, de leur âme,
3...

Pourquoi n'auraient-ils pas déposé dans son sein Du tableau de la vie un informe dessin? Je sais que les lecons, l'age, l'expérience, De leurs impressions marquant la molle enfance, A ce premier cachet et des sens et du cœur Viennent joindre leurs traits. Mais si cette liqueur Qui coule du pressoir dans la cuve fumante Fermente tous les ans quand la vigne fermente, Et loin du sol natal, de la vigne et du ciel, Répond dans sa prison à l'arbre paternel, De ces traits primitifs qu'aucun pouvoir n'efface, Croirai-je que l'enfant ne garde pas la trace? Je ne citerai point ces taches, ces couleurs, Ces signes d'animaux, et de fruits, et de fleurs, Dont, suivant nos aïcux, amoureux de prodiges, La mère à son enfant imprime les vestiges.

Mais qui peut en douter? Des auteurs de nos jours, Les plaisirs, les douleurs, les haines, les amours, Déjà, dans son obscure et vivante retraite, L'enfant en a senti l'impression secrète. Prête à le mettre au jour, la mère de Stuard (15
Voit son amant tomber sous vingt coups de poignard;
Et, tremblant d'un fer nu, roi pédant et frivole,
Son fils livre la guerre aux docteurs de l'école,
Et le savant dilemme, et les doctes débats,
Furent son arme unique et ses plus grands combats:
Tant de ces premiers traits, même avant la naissance,
L'Imagination compose sa paissance!
Mais, jusqu'où de l'esprit s'étendra la culture?
Jusqu'où doit le savoir féconder la nature?
Les muses aiment peu de longs raisonnements:
Un récit dira plus que de froids arguments.

Au sein de cette mer qu'on nomme Pacifique,
L'île de Péliou lève son front antique. (16
Chef-d'œuvre de l'instinct, phénomène des lois,
Simple, mais non grossier, étranger à la fois
Aux vices élégants, aux barbares usages
Des peuples policés et des hordes sauvages,
Son peuple heureux ignore, et cette urbanité
Qui trahit avec grâce, et la férocité

Qui rapporte en chantant dans ses mains triomphantes, Du crâne des vaincus les dépouilles sanglantes; Son doux repos n'est point un stérile loisir; A côté du travail il trouve le plaisir. Le chef donne l'exemple en son palais de chaume, Et quand il a dicté des lois à son royaume Il revient à l'ouvrage. Aucun ne sait mieux l'art D'emmancher la coignée et d'emplumer un dard. Les poissons de leurs eaux et les fruits de leur terre, Voilà leurs simples mets : aussi l'affreuse guerre Trouble bien rarement et leurs champs it leurs jours: C'est pour le superflu que l'on combat toujours. Être justes et bons fait leur plus douce gloire; Et quand des nations la désolante histoire Nous a point leurs malheurs, leurs combats, leurs forfaits, Le lecteur fatigué, pour reposer en paix, Se plaît à rencontrer ce peuple débonnaire, Semblable à la tribu que nous a peint Homère, Qui, de simple laitage, et de fruits, et de miel, Vivait au bout du monde, et que le roi du ciel

Contemplait quelquefois de son trône sublime Pour délasser ses yeux des spectacles du crime. Un vaisseau qu'Albion vit sortir de ses ports, (17 Heureux dans son naufrage, échoua sur ces bords; Là n'éclatèrent point ces cris affreux de joie, De brigands affamés qui fondent sur leur proie; Ce peuple hospitalier acqueillit leurs malheurs. Leur donna des secours, un asile et des pleurs. En voyant tant d'honneur, de bonté, de franchise, Des fiers Européens quelle fut la surprise! Ah! si l'homme est heureux avec si peu d'efforts, A quoi bon tous nos arts? à quoi bon nos trésors? Disaient-ils. Mais de ceux qu'y poussa le naufrage, Nul d'un œil si charmé ne vit ce beau rivage, Qu'un jeune homme doux, simple en ses mœurs, en ses traits, Que le ciel pour ces lieux sembla former exprès; Nul dans les jeux du corps n'égalait son adresse; Ses pieds légers du cerf défiaient la vitesse; Son corps à la beauté, ce trop fragile don, Joignait des mouvements le facile abandon;

Plutôt bon que poli, moins empressé que tendre. Son âme d'un coup-d'œil savait se faire entendre: Tous ses goûts étaient purs ; au luxe des cités Il préférait des champs les naïves beautés. Né dans le sein des arts, il aimait la nature; La seule propreté composait sa parure; Nul ne vit ses cheveux, aussi libres que l'air, Par la poudre blanchis, ou tordus par le fer; Quelquefois seulement leurs touffes vagabondes Du jais le plus luisant se teignaient dans les ondes; Son esprit cultivé négligeait ses trésors. En vain de l'harmonie il apprit les accords; Il n'aimait d'autres airs que ceux qu'à ses compagnes Redit sur son hauthois le berger des montagnes, Ou du barde écossais les sons majestueux; Et pour peindre, en un mot, eet enfant vertueux, Le Centaure autrefois l'eût voulu pour Achille, Mentor pour Telémaque, et Rousseau pour Émile. Aussi son œil à peine a vu ees beaux climats, Ce peuple simple et doux, son cœur n'hésite pas;

Il adopte ces lieux; et son âme attendrie, Pour la première fois croit trouver sa patrie. Pour ajouter encore à son enchantement, A ses yeux enivrés s'offre un objet charmant. Son nom était Zoć; de sa taille élégante Le jone n'égale pas la souplesse ondovante; Son port, son air, sestraits semblaient faits pour l'amour; Ses yeux tantôt lançaient les feux ardents du jour, Et tantôt se voilant de leur longue paupière, Du doux astre des nuits imitaient la lumière. Qu'importe la couleur au jeune homme amoureux? Le cœur dément bientôt le jugement des yeux, Et quand il la pressait sur son cœur idolàtre, On croyait voir l'ébène à côté de l'albâtre. Dans le ravissement de ses nouveaux destins, Adieu l'Europe, adieu ses arts et ses festins!(13 Tel un jeune coursier, fait pour l'indépendance, De sa belle prison dédaignant l'abondance, Rompt ses liens, s'échappe, et, perdu dans les champs, Écoute en liberté ses sauvages penchants,

Suit sa compagne aux champs, la suit à la pâture, Et possède, à son gré, le ciel et la nature.

Mais tandis que Walter, par un charme secret, Se rend à son instinct, et suit son doux attrait, Des arts européens, de leurs brillants prestiges, Boo, fils du monarque, admirait les prodiges, Un jour nouveau pour lui vint luire à ses regards; Le ciel même semblait l'avoir fait pour les arts. .L'esquif et le canot, la rapide nacelle, Avaient pris sous ses mains une forme nouvelle. Nul plus adroitement ne tressait les roseaux, Ne cultivait la terre, et ne fendait les eaux; Et dans les arts bornés, connus dans sa patrie, Chaque jour signalait son heureuse industrie. Aussi de ce vaisseau dont les debris épars, Tout fracassé qu'il est étonne ses regards, Il va voir chaque jour l'étonnant artifice, Il en voit à loisir réparer l'édifice, Il dévore des yeux tout ce savant amas D'ancres, de gouvernails, de voiles et de mâts;

Il veut partir, il veut, loin de ces bords sauvages, Des peuples policés recueillir les usages. Tel l'arbre montagnard dont le sommet mouvant Ne boit que la rosée et n'obéit qu'au vent, S'en va dans les jardins, oubliant la nature, Implorer l'arrosoir et subir la culture. En vain les yeux en pleurs, la douleur dans le sein,

Son père en cheveux blancs s'oppose à son dessein. (19

- « O mon fils! disait-il, quelle ardeur téméraire
- » Te fait chercher si loin une terre étrangère?
- » Où t'emporte l'amour d'un dangereux honneur?
- » Que peut-on regretter, quand on a le bonheur?
- » De quoi nous serviront ces arts d'un autre monde?
- » Rendront-ils de nos mers la pêche plus féconde?
- » Un ciel plus bienfaişant brillera-t-il pour nous?
- » L'air que nous respirons en sera-t-il plus doux,
- » Nos fruits plus savoureux, l'onde plus salutaire?
- » En aimeras-tu mieux ton pays et ton père?
- » Voilà les vrais trésors, voilà les plaisirs vrais.
- » De ces arts si fameux veux-tu voir les effets?

- » Regarde ces débris épars sur ce rivage.
- » Que dis-je? ah! loin de moi ec funcste présage!
- » Quel est, si je te perds, l'espoir de mes vieux ans?
- » Abjure, mon cher fils, ces projets imprudents;
- » Et si tu n'en crois pas mes secrètes alarmes,
- » Écoute mes sanglots et vois eouler mes larmes. »

Inutile discours, le vaisseau réparé
Déjà flottait sur l'onde. Au départ préparé
Le nocher était prêt, et déjà de ses voiles
Une haleine propice avait gonflé les toiles.
Jusqu'au vaisseau fatal le vieillard suit son fils,
Et le fixant long-temps de ses yeux attendris,

- « Eh bien, va, pars, je cède à ton impatience;'
- » Mais que je vais souffrir, dans ta eruelle absence!
- » Ce fil de qui les nœuds nous mesurent les jours, (20
- » Dans mes tremblantes mains je le tiendrai toujours.
- » Tous les jours je vais croire, au gré de mon envie,
- » En ôtant à ces nœuds ajouter à ma vie;
- » Et toi, bonté du ciel, si je dois le revoir,
- 8 Si les vents, si les flots secondent mon espoir,

- » S'il doit remplir les vœux d'un père qui l'adore,
- » Si son cœur, sur mon sein, doit paipiter encore,
- » Ah! prolonge mes jours, il n'est point de tourment
- » Qui ne cède à l'espoir de cet embrassement.
- » Mais au bord du tombeau, s'il faut que je le pleure,
- v O ciel! fais-moi mourir, fais-moi mourir sur l'heure,
- » Tandis que l'avenir se montre au moins douteux,
- » Tandis qu'un doux espoir encourage mes yœux;
- » Taudis que, ô mon cher fils! ô seul bien que j'adore!
- » Je puis te voir, t'entendre, et t'embrasser encore;
- » Et qu'enfin, prévenant un plus funeste sort,
- » Je meure de ma crainte et non pas de ta mort! »

Il dit : et le cœur plein d'espérance et d'alarmes A ses derniers baisers ajoute quelques larmes. On le prend, on l'emporte, et ses pleurs et ses cris A son palais encor redemandent son fils.

A peine cependant le joune et fier sauvage De la riche Albion a touché le rivage, Dieux! quels furent sa joie et son ravissement! Tout était nouveauté, prodige, enchantement.

Tout ce nombreux concours des villes opulentes, Les conrsiers attelés à des maisons roulantes, Les pompes de la scène, et l'orgueil des palais, Les glaces répétant et doublant les obiets. Les ports, les arsenaux, le sénat, les lycées, Tout payait un tribut à ses jeunes pensées, Tout formait son esprit. Tel l'onyx brut encor Dout la terre a long-temps recélé le trésor, Perd sous les mains de l'art son écorce grossière, Et de son sein poli réfléchit la lumière. Son bonheur fut entier jusqu'au funeste jour Où la jeune Willis lui fit sentir l'amour. Plus que d'un sentiment avide d'un hommage, La coquette Willis était vaine et volage; Willis ne connut point cette discrète ardeur D'une amante sans art, qui des plaisirs du cœur Se pénètre en secret, et ne veut de sa flamme Pour juge que l'amour, pour témoin que son âme, L'éclat seul l'attirait, et son orgueil charmé Aimerait moins Boe, s'il était moins aimé.

Aussi quand il fallut quitter ce grand théâtre, Ces pompes, ces vains bruits que son cœur idolâtre, Un injuste dégoût refroidit son ardeur; Boo le ressentit jusques au fond du cœur; Le chagrin destructeur s'alluma dans ses veines, Ainsi que les plaisirs il ressentait les peines. Alors ses premiers jours et ses premiers plaisirs, Ses innocents travaux et ses heureux loisirs, Désabusant son cœur d'un vain rêve de gloire, Revinrent à la fois assiéger sa mémoire. Pour combler ses tourments, un écrit de Walter, Qui par un vent propice avait franchi la mer, Lui contait son bonheur, sa douce destinée, Ses amours et les fruits d'un heureux hyménée. Alors le cœur en proie au regret dévorant, « O trop heureux Walter! disait-il, en pleurant,

- » Qu'au malheureux Boo ton sort doit faire envic!
- » Hélas! ainsi que moi, to changeas de patrie.
- » Mais tu jouis en paix de tes tendres amours;
- » Mais l'infidélité n'a point troublé tes jours;

- » Mais à ton cœur constant répond une âme pure;
- » Et moi, triste jouet d'une femme parjure,
- » Je porte au fond du cœur un trait empoisonné.
- » Que n'ai-je su, paisible aux lieux où je suis né,
- » Auprès de mes amis, de mes noires compagnes,
- » Des princes mes aieux cultiver les campagnes?
- » Et toi, dont l'aurais dû mieux suivre les avis,
- » Ah! si, comme autrefois tu l'as dit à ton fils,
- » La douce sympathic, en dépit de l'absence,
- » Nous fait de ceux qu'on aime éprouver la souffrance,
- » O mon père, combien tu dois verser de pleurs!
- » Mais hélas! c'en est fait; je succombe, je meurs;
- » Je meurs dans les beaux jours de mon adolescence;
- » Je meurs loin des beaux lieux si chers à mon enfance!
- » O champs de mon pays! ò fortuné séjour
- » Qu'habitent le travail, l'innocence et l'amour
- » Fleuves majestueux, delicieux rivage,
- » Mers que mes jeunes bras traversaient à la nage,
- » Bananiers dont j'aimais les ombrages touffus,
- » Arbres que j'ai plantés, je ne vous verrai plus,

- » Je ne porterai pas au sein de ma patrie
- » Ces merveilles des arts, ces fruits de l'industrie.
- » Consolez-vous, ces arts ne font pas le bonheur.
- » Et vous, ô mes amis, si des marques d'honneur
- » Peuvent toucher les morts sur le rivage sombre,
- » Du malheureux Boo ne dédaignez pas l'embre.
- » Que mon nom soit encor répété parmi vous,
- » Et dites en plearant : Boo mourut pour nous. » Il dit, et l'œil tourné vers la carte chérie,

Où l'art ingénieux hui traçait sa patric,

Tantôt, vers ces écrits, monuments de nos arts,

Tournant lauguissamment ses douloureux regards,

Il expire en sa fleur; ainsi la jeune abeille (21

Qui butinait le thym et la rose vermeille,

Prête de déposer dans ses foyers chéris

L'extrait de la rosée, et des fleurs et des fruits, Succombe sous le poids de la moisson nouvelle,

Et regrette, en mourant, la ruche maternelle.

O Walter! ô Boo! noms chéris et sacrés.

Vainement par le sort vous fûtes séparés.

Tant que les bois verront renaître le feuillage, (22 Tant que de l'art des vers l'ingénieux langage, De sons harmonieux charmera l'univers, Ainsi que dans nos cœnrs vous vivrez dans mes vers.

Mais de vos sorts divers, que dois-je ici conclure?
Qu'il faut du haut des arts descendre à la nature?
Non: leurs amusements, quand les mœurs ne sont plus,
Calment les passions, nourrissent les vertus;
Laissons jouir des arts celui qui les possède;
S'ils out fait quelques maux, ils en sont le remède,
Et moi-même bientôt leur consacrant ma voix
Je peindrai leurs plaisirs et dicterai leurs lois.

FIN DU PREMIER CHANT.

NOTES

DU CHANT PREMIER.

Le sujet de ce poëme, comme on le voit par les titres des huit chants qui le composent, embrasse à la fois les opérations les plus délicates de l'esprit, les mystères de la mémoire, les secrets du cœur et des passions, et l'empire que les merveilles de la nature, les prodiges des arts. et surtout les cultes religieux, exercent sur l'imagination. On sait que M. Delille porte toujours sans effort et sans contrainte le joug de la versification, et que son talent est aussi riche, aussi fécond, aussi varié que les sujets qu'il traite; on sait aussi que son style est en général trop pur et trop élégant pour avoir besoin d'être commenté. Lorsqu'un grave philosophe s'avisa de clouer des remarques aux pièces fugitives de Voltaire, M. de Rivarol le compara plaisamment à un commis de la douane qui attache des plombs aux gazes d'Italie. Nous tâcherons de ne pas oublier cette comparaison. Cependant les idées métaphysiques, que M. Delille exprime avec une heu-

reuse précision, penvent avoir besoin de dévelopmements : jous les lecteurs n'auront pas présents à leur pensée les faits historiques, les monuments, les anecdotes, les voyages qu'il rappelle; et, sans vouloir prévenir le jugement du public sur le fond de l'onvrage, on a cru devoir indiquer dans les détails quelques resemblances, quelques ranprochements avec les anciens, et quelques vers imités du grand poète dont M. Delille est parmi nons l'interprête, et , pour ainsi dire , l'élève et le rival. Tel est l'unique obict de ces notes. Elles seraient plus intéressantes, si l'auteur da počine, aveugle comme Homère et Milton, avait pu se charger lui-même de ces recherches, peu compatibles avec sa situation. L'amitić qui le supplée ne saurait le remplacer; elle doit s'interdire l'honneur de parler en son nom, et répondre seule des erreurs qu'on trouvera dans ces notes, si la critique ne dédaigne point de s'en occuper.

1) PAGE 1, VERS 5.

Mais heureux, après lui, l'ami de la sagesse Qui, disciple de Pope, élève de Lucrèce, Sans masque, sans cothurne et sans illusion, D'un style simple et vrai fait parler la raison!

Lucrèce et Pope ont fondé leur immortelle réputation sur des poëmes qui ne sont ni épiques, ni dramatiques, ni purement didactiques. Ils ont intéressé sans action et sans caractères; ils out instruit sans se borner à des pré-

ceptes particuliers. Homère, Sophocle, Pindare avaient laissé de grands modèles qui ont fait d'illustres imitateurs. Lucrèce et Pope ont ambitionné des succès différents. Fautil les condamner, et avec eux Ovide, Hésiode, Thompson, le fils du grand Racine, Saint-Lambert, tant d'antres poètes illustres chez les anciens et chez les modernes, sous prétexte qu'ils ont écrit dans un genre dont le caractère est plus vagne et les bornes plus incertaines? Ce genre a été vivement attaqué : mais des critiques d'un jour ne flétrissent point une gloire consacrée par des siècles et reconnue par plusieurs nations. Il n'est pas moins injuste d'imputer à la poésie pittoresque et philosophique certains onvrages en vers et en prose, gonflés de descriptions et d'empri, qu'il le serait d'accuser l'art dramatique des tragédies de Pradon et de ses successeurs. Aussi cette question sur le mérite des genresn'en est pas une pour ceux qui aiment véritablement la poésie. M. Delille, dont les onvrages suffiraient pour la résondre, ne conteste point la prééminence de Melpomène et de Thalie ; mais il réclame une place honorable pour une muse plus modeste, et nous croyons qu'elle n'a besoin pour l'obteuir que de montrer les titres qu'elle tiera de lui.

2) PAGE 4, VERS 19.

Mais le toucher! grands dieux, j'en atteste Lucrèce, Le toucher, 10i des sous, les surpasse en richesse.

Il est reconnu que le tact ou le toucher est le plus sûr

de tous les sens. C'est lai qui rectifie tous les autres , dont les effets ne scraient sonvent que des illusions, s'il ne venait à leur secours : c'est , en conséquence , le dernier retranchement de l'incrédulicé. Il ajoute à cet avantage celui d'être la sensation la plus générale. L'homme ne voit et n'entend que par une petite partie de son corps ; Mais partout on se trouvent des nerfs et de la vie , il éprouve plus ou moins la sensation du toucher. Quoique les doigts de la main soient l'organe le plus naturel du tact, son action se fait sentir par les organes de tous les autres sens ; et c'est dans cette acception que l'auteur de ce poème a dit plus bas:

Ou plutôt tous les sons sont le toucher lui-même.

La vue est celui que le toucher supplée le plus imparfaitement. Il va quelquefois jusqu'à juger les distances,
comme Descartes l'a observé le premier : mais il ne faut
pas croire, bien qu'on ait osé le dire avec un air de confiance, que l'art et la finesse du tact puissent jamais s'étendre jusqu'au discernement des couleurs. Aldrovandi
rapporte qu'un sculpteur assez habile, étant devenu
avengle à l'âge de vingt ans, voulnt, après dix années
de repos, essayer ce qu'il pourrait produire encore dans
son art, et qu'il fit à Rome une statue en plâtre qui ressemblait parfaitement au pape Urbain VIII. Mais il n'est
pas possible à un aveugle, quelque délicat qu'il ait le tact,
quelque application qu'il mette à reconnaître avec ses

doigts les inégalités d'un visage, de se former une idée juste de la figure de l'objet, et d'exécuter ensuite la ressemblance de l'original. Le fait cité par Aldrovandi ne prouve que la puissance de l'imagination et de la mémoire. Au reste, Lucrèce parle plusieurs fois du toucher dans son poëme De natura rerum; mais on croit que l'idée de lui soumettre les antres sens est plus moderne, et qu'elle est fondée sur des observations plus sûres et sur une meilleure physique que celle de ce poète philosophe.

3) PAGE 6, VERS 9.

Ainsi tout se répond, et, doublant leurs plaisirs, Tous les sens l'un de l'autre éveillent les désirs.

L'anteur de l'Histoire naturelle de l'homme explique cette correspondance secrète des sens par la disposition des nerfs qui forment le jeu de toutes les parties et l'action de tous les membres. Ce sont eux, dit-il, qui sont l'organe immédiat du sentiment, qui se diversifie et change, pour ainsi dire, de nature, suivant leur différente disposition: en sorte que, selon leur nombre, leur finesse, leur arrangement, leur qualité, ils porteut à l'âme différentes manières de sentir, qu'on a distinguées par le nom de sensutions: on dirait qu'elles n'ont rien de semblable, et cependant elles out entr'elles une correspondance continuelle et rapide. Mais puisque tous les sens ont un principe commun, et ne sont que des membranes nerveuses,

différemment étendues, disposées et placées; puisque les nerfs sont l'organe général du sentiment, et peuvent seuls l'exciter dans toutes les parties du corps humain; enfin, puisque les sens ne sont que des formes variées de la même substance, ou des nerfs différenment ordonnés et disposés, il n'est pas étonnant que les sensations qui en résultent ne soient pas entr'elles aussi différentes qu'elles le paraissent, et qu'elles aient une communication réciproque qui, pour être invisible, n'en est pas moins réelle et constante.

Il me semble qu'avant de chanter la puissance de l'imagination, le poète a cu raison de nous développer le mécanisme des sens qui exercent tant d'influence sur elle. Les sens, en effet, sont les intermédiaires du commerce de l'homme avec le reste de l'univers. Ce commerce, dit M. le chevalier de Jancourt, se fait toujours par une matière qui affecte quelque organe: « Depuis le toucher jus-» qu'à la vue, cette matière est de plus en plus subtile, » de plus en plus répandue loin de nous, et par là, de plus » en plus capable d'étendre les bornes de notre commerce. » Des corps, des liquents, des vapents, de l'air, de la » lumière, voilà la gradation de ses correspondances; et » les sens par lesquels elles se font sont nos interprêtes et. » pour ainsi dire , nos gazetiers : plus leurs nouvelles » viennent de loin, plus il faut s'en défier. Le toucher, » qui est le plus boiné des sens, est anssi le plus sûr de » tous : le goût et l'odorat le sont encore assez ; mais l'ouie

» commence à nous tromper très-souvent. Pour la vue, » elle est sujette à tant d'erreurs, que l'industrie des » hommes, qui sait tirer avantage de tout, en a composé » un art d'en imposer aux yeux; art admirable, et poussé » si loin par les peintres, que nous y aurions peut-être » perdu à avoir des sens moius trompeurs ». (Encyclopédie, article Sens.)

Le poète qui consacre un chant tout entier aux effets de l'imagination dans les beaux arts, a dû commencer par nous avertir de l'action des sens, qui est à la fois si puissante sur les arts et sur l'imagination.

4) PAGE 7, VERS 15.

Enfin, dans le cerveau si l'image est tracée, Comment peut dans un corps s'imprimer la pensée?,,. La finit ton sayoir, mortel audacieux!

Quels que soient les progrès qu'a faits depuis un siècle l'art du raisonnement et de l'analyse, les philosophes modernes ont répandu si peu de lunières sur certaines questions métaphysiques, qu'on peut souvent appliquer à la mémoire ce qu'ils disent de l'imagination, et à l'imagination ce qu'ils disent de la mémoire. Il est difficile de marquer le point qui sépare ces deux facultés de l'ame, qui ont tant de rapi ort et de ressemblance. L'antenr de ce poëme paraît adopter l'opinion de quelques métaphysiciens qui prétendent que chaque perception laisse

dans l'âme une image d'elle-même, à peu près comme un cachet laisse sur la cire une empreinte presque ineffaçable.

Comment ressemble-t-elle (la mémoire) à la cire vieillie, Qui, fidèle au eachet qu'elle admit autrefois, Refuse une autre empreinte et résiste à mes doigts?

Mais qu'est ce que l'image d'une perception qui ne serait pas la perception elle-même? N'a-t-on pas pris, pour la perception de l'objet, quelques circonstances ou quelque idée générale, qui en effet la réveillent? L'imagination, la mémoire et la réminiscence, trois choses que l'on confond assez ordinairement, ont chacune un caractère particulier. La première réveille les perceptions mênies; la seconde n'en rappelle que les signes et les circonstances; la dernière fait reconnaître celles qu'on a déjà eues. Les perceptions que l'homme peut réveiller sont le domaine de l'imagination; celles dont il ne peut rappeler que les signes, appartiennent à la mémoire; et c'est là, suivant les métaphysiciens les plus éclairés, ce qui fait connaître les bornes posées entre la mémoire et l'imagination.

Quant à ces vaines disputes sur le siège de la mémoire, que les uns placent dans le cervoan, qu'nne femme sensible a mis dans le cœur, et que certains philosophes répandent dans toutes les parties du corps humain, en regardant la mémoire comme le résultat des impressions que laissent en nous les sensations du goût, du son, de l'odeur,

de la couleur et de la lumière, au lieu de chercher à résoudre ces questions, aussi profondément obscures que parfaitement inutiles, il faut s'écrier avec l'auteur de ce poème:

Là finit ton savoir, mortel audacieux!

C'est la meilleure réponse qu'on puisse faire en poésie, et même en métaphysique, à ces Lycophrons modernes, dont les systèmes et les raisonnements inintelligibles ont presque toujours pour but d'entraîner au matérialisme les esprits faibles et les cœurs gâtés, et qui ont pour alliés naturels dans cette entreprise, tons les penchants vicieux de l'homme et tous les souvenirs qui ressemblent aux remords.

5) PAGE 10, VERS 13.

Voyez ce tendre cœur qui, prompt à s'enflammer, Vit l'enfer dans une àme incapable d'aimer.

On connaît la belle expression de sainte Thérèse en parlant du Démon: Ce malheureux qui ne saurait aimer! Il semble qu'il n'a pas été donné au cœur de l'homme de porter plus loin que sainte Thérèse le sentiment de l'amour divin. Chacun sait qu'étant née d'une famille considérable par sa fortune et par sa noblesse, elle préféra les austérités du cloître aux délices du monde qu'elle avoit bien connnes, et qu'elle vécut quarante-sept ans dans les monastères du Carniel, qu'elle eut la gloire

de réformer. Souffrir ou mourir, c'était le cri de cette âme passionnée, en s'élevant vers le dieu des pauvres et des malheureux. Elle a laissé des ouvrages où l'agrément et la pureté du style ne sont pas inférieurs à l'énergie et à la profondeur des sentiments. Ils ont été traduits en français par Arnauld d'Andilly, celui dont Balzac a dit qu'il ne rougissait point des vertus chrétiennes et ne tirait point vanité des vertus morales. Il était l'aîné des trois frères Arnauld, si célèbres dans l'histoire de Port-Royal et de l'Église française.

6) PAGE 12, VERS 5.

Ainsi, dans un amas de tissus précieux Quand Bertin fait briller son goût industrieux, L'étoffe obéissante en cent formes se jone....

Les réputations établies sur la mode sont, comme elle, éphémères et frivoles; celle que les vers de M. Delille rendront à mademoiselle Bertin durera sans doute davantage. Les poètes anciens ont quelquefois daigné consacrer le souvenir d'une marchande fameuse et d'un artiste agréable. Il ne conviendrait pas aux Français d'être plus sévères. On ne reproche point à Boileau d'avoir immortalisé Mignot et Bergerac. Barthe a dit en vers assez médiocres:

Telle chez Dulac va payer
Son teint qui doit tourner nos têtes;
Telle, au besoin, chez Laudumier
A de belles dents toutes prêtes.

Le nom de mademoiselle Bertin se lie encore, pour beaucoup de femmes, aux souvenirs de leurs plus belles années et de leurs succès les plus aimables. Elles sauront gré à M. Delille de les leur avoir rappelés.

7) PAGE 14, VERS 13.

Le grand voit des cordons, l'avare de l'argent, Et l'enthièvre ouvre encor sa main à l'indigent.

Les Muses devaient un hommage à la mémoire de ce prince généreux, qui fut le père des pauvres et le bienfaiteur de Florian. Une làche politique ne leur défend plus de louer sa douceur inaltérable, sa piété, sa modestie au milien des pompes de son rang, sa patience et sa résignation dans les infortunes de sa famille et de son pays. Il fallait que le charme de ses vertus fût bien touchant, puisqu'il adoucit jusqu'aux assassins révolutionnaires, et qu'à ectte époque funeste, où l'opulence et la noblesse étaient des au êts de mort pour tant de victimes, M. le due de Penthièvre fut absous du double crime de sa fortune et de son nom.

8) PAGE 16', VERS 5.

Sons ses lambris dorés, dans son alcove d'or, Des Belges, que son nom fait tressaillir encor, L'affreux dévastateur, au milieu des nuits sombres, Des riches égorgés croit voir encor les ombres.

Nous ignorous si l'anteur vent désigner ici quelqu'un 5...

en particulier, ou si ces vers s'appliquent généralement à tous ces proconsuls insolents, à tous ces commissaires hypocrites, qui, sous les noms de Fabricius, d'Aristide ou de Phocion, foulèrent aux picds les peuples de la Belgique, en 1793 et 1794, et se gorgèrent d'or et de sang. Il a fallu toute la vigilance et tous les bienfaits d'un gouvernement réparateur pour effacer la trace de tant de crimes et de tant d'infortunes.

9) PAGE 21, VERS 3.

Voyez-vous, sous le ciel de l'ardente Italie, Virgile regretter la fraiche Thessalie? O qui le portera sons ces riants herceaux, Dans ces noires forêts, au bord de ces ruisseaux?

Ces vers rappellent la fin du second livre des Géorgiques, on Virgile s'écrie:

O ubi campi, Sperchiusque, et virginibus bacchata lacenis, Taygeta! o qui me gelidis in vallibus Hami Sistat, et ingenti ramorum protegat umbrå!

O coteaux du Taygète,
Par les vierges de Sparte en cadence foulés,
O qui me portera dans vos bois reculés:
Où sont, à Sperchius, tes fortunés rivages?
Laissez-moi de Tempé parcourir les bucages;
Et vous, vollons d'Hémus, vallons sombres et frais,
Courrez-moi tout entier de vos rameaux épais.

Les récits d'un voyagenr moderne attestent que la nature est encore la même dans ces belles campagnes, et que la barbarie de leurs possesseurs, en les semant de débris et de ruines, a sculement répandu dans ces paysages enchanteurs plus de mélancolie, de silence et de solitude.

10) PAGE 21, VERS 13.

Que Sylla meure en proie aux insectes hideux Qui de la pauvreté sout les hôtes honteux, Je m'étonne et m'éerie : « Est-ce donc là cet homme , Vainqueur dans Orchomène et le bourreau de Rome?

On sait que l'heureux Sylla (c'est ainsi qu'il se nomma lui-même), après avoir triomphé de Mithridate et de Marius, subjugué la Grèce, donné des lois aux Parthes, dont les ambassadeurs le prirent pour le maître du monde, et gouverné les Romains avec une tyrannie sans exemple, ne craignit point de renoncer au pouvoir suprême, et brava long-temps, dans les délices d'une vie privée, la baine et la vengeance publique. Son insultante sécurité, au milien des enfants et des ombres de ses victimes, est un exemple unique dans l'histoire; Crébillon lui doit un des plus beaux vers qu'il ait faits:

.... Sylla, couvert du sang romain,
Abdique insolemment le peuvoir souverain.

C'est une idée grande et juste, rendue avec un singu-

lier bonheur d'expression. Sylla se retira dans sa maison de campagne, près de Pouzzolles, et il y mournt d'une maladie pédiculaire, cansée par l'excès de ses débauches. Le poète s'est contenté d'en indiquer le genre dégoûtant; les détails auraient révolté la délicatesse du lecteur.

11) PAGE 21, VERS 17.

Bélisaire! A ce nom tremblal e monde entier, Et son casque tendu sollicite un denier!

La poésie et tous les beaux arts ont consacré l'infortune de Bélisaire avengle, implorant, an sein de l'indigence, les plus faibles secours de la pitié. La philosophie et la morale se sont emparées de cette grande lecon. Cependant les historiens sont bien loin de s'accorder sur la triste fin du vainqueur des Goths et des Vandales, et l'on peut révoquer en doute l'effroyable ingratitude que plusieurs reprochent à la vicillesse de Justinien. Cet empereur, qui ne fut point étranger à la gloire de son règne, et dont le code régit encore une partie de l'Europe, se laissa tromper un moment sur les intentions politiques de Bélisaire; mais il paraît qu'après une courte disgrâce, qui ne fut aggravée par aucun traitement barbare, le liéros fut rétabli dans ses dignités, et qu'il termina dans l'opulence, au milieu de Constantinople et de ses amis, une carrière honorée par des mœurs et des triomplies dignes de l'ancienne Rome. Telle est au moins l'opinion de Cédrène, d'Alciat et des auteurs de l'Histoire mélangée. Cependant une tradition populaire désigne encore à Bysance, sur le chemin du Sérail au château des Sept-Tours, une vieille masure qu'on appelle la Tour de Bélisaire: des Grees ignorants et dégénérés la montrent aux voyageurs comme la prison de ce grand homme, et prétendent qu'à travers les barreaux de ses fenêtres, il criait aux passans: Donnez une obole au pauvre Bélisaire, à qui l'envie plutôt que le crime a crevé les yeux. L'opinion du vulgaire a tellement accrédité cette fable, qui parle au cœur et à l'imagination, et les arts l'ont tellement embellie, qu'elle a prévalu sur les témoignages de l'histoire et sur la vraisemblance morale qui, dans cette occasion, a presque tous les caractères de la vérité.

12) PAGE 22, VERS #1.

J'admire de sang froid le sage ldoménée, Et le prudent Ulysse, et le pieux Énée; Mais qu'on me montre Achille, Achille, âme de feu, Dont la rage est d'un tigre, et les vertus d'un dieu, etc.

Il est reconau que les personnages les plus dramatiques sont œux qui, par la violence de leurs passions, peuvent être rapidement entraînés aux plus grands crimes, et s'élever de mênie aux plus sublimes vertus. L'effet de ces caractères impétueux est anssi frappant dans l'épopée que sur la scène, et c'est pour cela que le plus grand nombre

préférera toujours l'Iliade à l'Odyssée et à l'Éncide, La sagesse et l'éloquence d'Ulysse, son astuciense prudence, son amour pour sa patrie, sa tendresse pour Pénélope et pour son fils, nous intéressent bien faiblement; on ne s'allarme guère des périls qui menaceut un homme si fécond en ressources; à peine d'ailleurs tout le génie d'Homère suffit-il pour lui conserver la majesté d'un héros épique; et l'estime qu'Horace et Longin témoignent pour l'Odyssée, la préférence secrète que Fénélon semble lui donner. tienneut plus, je erois, à l'invention de la fable, à la varieté des événements, à la peinture naïve des mœurs antiques, qu'au caractère du personnage principal. Énée ne soutient pas mieux la comparaison avec Achille. Virgile dessine, avec un goût parfait, les traits qui doivent le caractériser: c'est un guerrier mûri par l'àge et l'expérience du malheur ; il a plus de trente ans ; il est père et fondateur d'un empire ; il donne à son jeune fils l'exemple des vertus et de la piété; dans les situations les plus cruelles, son respect pour les dieux est inaltérable et sa confiance dans leurs oracles ne se dément jamais. Le Tasse a peint Godefroy d'après Énée; mais suivant le jugement de Boileau lui-mê..e:

Il n'eût point de son livre illustré l'Italie,
Si son sage héros, toujours en oraison,
N'eût fait que mettre enfin Satan à la raison;
Et si Renaud, Argant, Tancrède et sa maîtresse,
N'eussent de son sujet égayé la tristesse.

C'est le caractère de Renaud, dont sans doute celui d'Achille a donné l'idée, qui jette tant de mouvement, d'intérêt et de charme dans la Jérusalem ; c'est à ces ames de feu, comme les appelle M. Delille dans les vers qui sont l'objet de cette note, que l'épopée et la tragédie doivent leurs plus beaux effets. J'insiste sur ces observations, parce que M. Delille, dans la préface de sa traduction de l'Énéide, ayant désendu Virgile contre des critiques trop sévères, fut accusé de ne pas rendre assez de justice au génie d'Homère. Pouvait-il mieux prouver son admiration pour le plus grand de tous les poètes, qu'en reconnaissant l'immortelle supériorité des caractères qu'il a tracés? N'est-ce point dans cette partie sublime de l'invention qu'Homère, dans l'Iliade, l'emporte sur les anciens et sur les modernes, au point que l'imitation plus on moins heureuse de cet inimitable modèle, détermine partout le degré d'estime qu'on accorde aux plus beaux ouvrages de ce genre et aux plus rares talents? Il me semble que ce passage du poème de l'Imagination est un digne honimage rendu à Homère ; il montre du moins, qu'en se livrant à son admiration reconnaissante pour l'auteur des Géorgiques et de l'Énéide, M.Delille était loin de méconnaître le génie de cet homme prodigieux, qui, depnis trois mille ans, conserve chez tontes les nations éclairées l'empire de l'esprit , à qui tons les arts doivent des idées et tous les écrivains des lecons, dont les poëmes sont encore un objet de méditation pour les législateurs

et les philosophes, pour les politiques et les héros, et qui, suivant l'expression de l'abbé Barthélemi, a tellement imposé silence à l'envie et même à l'amour-propre, qu'on n'est pas plus jaloux de lui que du soleil qui nous éclaire.

13) PAGE 25, VERS 19.

Mais un débat fameux s'élève entre les sages : Du monde et des objets d'imparfaites images Ont-elles précèdé notre arrivée au jour ?

La question des idées innées, qui a si long-temps occupé les métaphysiciens de l'école, est plutôt éclaircie que résolue par les profondes discussions de Locke dans son excellent ouvrage sur l'Entendement humain. On peut choisir encore entre le système du philosophe anglais et celui de Leibnitz ; l'un et l'autre ne seront jamais démontrés de manière à dissiper tous les doutes, à détruire toutes les objections. « Que notre âme, dit l'anteur de » l'article IDÉE dans l'Encyclopédic, ait des perceptions » dont elle ne prend jamais connaissance et dont elle n'a » pas la conscience (pour me servir du terme introduit » par M. Locke), on que l'âme n'ait point d'autres idées » que celles qu'elle apercoit, en sorte que la perception » soit le sentiment même, ou la conscience qui avertit » l'âme de ce qui se passe en elle , l'un et l'autre système » n'expliquent point la manière dont le corps agit sur l'âme

n et celle-ci réciproquement. Ce sont deux substances n trop différentes; nous ne connaissons l'àme que par ses n facultés, et ces facultés que par leurs effets: ces effets ne se manifestent à nous par l'intervention du corps; nous novoyons par la l'influence de l'àme sur le corps, et récim proquement celle du corps sur l'àme; mais nous ne pouvons pénétrer au-delà. Le voile restant sur la nature de n'àme, nous ne pouvons savoir ce qu'est une tidée consimérée dans l'àme, ni comment elle s'y produit : c'est im fait; la cause en est encore dans l'obscurité, et sera sans n' doute toujours livrée aux conjectures des métaphysimiens. »

L'instinct, dont le poète décrit les effets singuliers, immédiatement après la question qu'il s'est faite sur les idées innées, est un phénomène qui n'explique rien, et qui lui-même est à peu près inexplicable. On appelle instinct ce principe secret qui semble quelquefois diriger l'enfance, et qu'on croit être l'unique moteur des actions des bêtes. Mais de quelle nature est ce principe? Quelle est l'étendue de l'instinct? Il est évident, malgré l'autorité de Descartes, que les animaux sentent, comparent, choisissent, se souviennent, et sont guidés dans tontes leurs démarches par un sentiment d'amour de soi, que l'expérience rend plus ou moins éclairé. Lactance a dit qu'excepté la religion, il n'est rien en quoi les bêtes ne participent aux avantages de l'espèce humaine. Que faut-il en conclure? Les prodiges de l'instinct peuvent-ils ex-

pliquer les mystères de l'âme? Les premiers mouvements de l'enfance, qui supposent une espèce de réflexion, sont-ils le résultat des idées innées que l'âme apporte au monde, ou des sensations que le corps éprouve en y entrant? C'est encore ici qu'il fant s'écrier avec l'auteur de ce poème:

Là finit ton savoir, mortel audacieux !

Les secrets de l'âme sont plus nombreux et plus impénétrables que ceux que la nature a cachés dans les eutrailles de la terre et dans la voûte des cieux.

14) PAGE 27, VERS 17.

De là ce mot fameux qu'un sage a publié : «L'homme n'ignorait pas, il n'avalt qu'oublié.»

Ce mot est de Platon, et ce système n'est pas plus faccile à pronver on à réfuter que ceux des philosophes modernes. Il y a quelque ressemblance dans l'opinion de Platon et celle de Leibnitz. Celui - ci couclut de la simplicité de notre àme, qu'aucune chose créée ne peut agir sur elle; que tous les changements qu'elle éprouve dépendent d'un prancipe interne; que ce principe est la constitution même de l'âme, qui est formée de manière qu'elle a en che d'ifférentes perceptions, les unes distinctes, plusieurs confuses, et un très-grand nombre de si obscures, qu'à peine les aperçoit-elle. Toutes ces idées réunics forment, suivant Leibnitz, le tableau de l'univers : et suivant les différentes relations de chaque âme avec cet univers, on avec certaines parties de l'univers, elle a des idées plus on moins distinctes suivant le plus on le moins de relation. Tout, d'ailleurs, étant lié dans l'univers, chaque partie étant une suite des autres parties, de même l'idée représentative a une liaison si nécessière avec la représentation du tont, qu'elle ne saurait en être séparée. D'où il suit que, comme les choses qui arrivent dans l'univers se succèdent suivant certaines lois, de même dans l'ânie les idées deviennent successivement distinctes, suivant d'autres lois adaptées à la nature de l'int lligence. Ainsi, ce n'est ni le mouvement, ni l'impression sur l'organe qui excite des sensations on des perceptions dans l'âme : je vois la lumière ; j'entends un son; dans le même instant les perceptions représentatives du son et de la lunière s'excitent dans mon âme par sa constitution et par une harmonie nécessaire, d'un côté entre toutes les parties de l'univers, de l'antre entre les idées de mon âme, qui, d'obscures qu'elles étaient, deviennent successivement distinctes : tel est le système de Leibnitz. On voit que ces idécs qui, pour ainsi dire, reposaient obscures dans notre âme, et qui s'éveillent distinctes à l'aspect des objets, par l'effet d'une harmonie préctablie entre l'ame et l'univers, ne different pas beaucoup des idées que l'homme aurait oublées, et qui lui seraient rappelées tout à coup par des objets propres

à les faire naître. La philosophie de Leibnitz, comme celle de Platon, appartient plus à l'imagination qu'à l'expérience : elle est favorable à la poésie, qui l'a quelquefois revêtue des plus brillantes images. Au reste, il ne faut pas oublier que l'hypothèse de Leibnitz, successivement attaquée par Bayle, Newton, Clarke, et d'autres philosophes célebres, fut vivement défendue par le fameux Wolff, et qu'elle servit à ses ennemis de principal chef d'accusation contre lui : un théologien fanatique , nommé Lang , fit entendre au roi de Prusse, Frédéric-Guillaume 11, que par le moyen de l'harmonie préétablie, tous les déserteurs étaient mis à convert du châtiment ; les corps des soldats n'étant que des machines sur lesquelles l'àme n'a point de pouvoir . ils désertaient nécessairement. Ce raisonnement alarma si fort le roi, qu'il ne donna que trois jours à Wolff pour sortir de ses états. Son fils, le grand Frédérie, qui redoutait moins l'influence de la métaphysique sur son armée, le rappela, le combla de biens et d'honneurs, le fit baron de l'empire et chancelier de l'université de Hall.

15) PAGE 29, VERS 1.

Prête à le mettre aujour, la mère de Stuard Voit son amant tomber sous vingt coups de poignard; Et, tremblant d'unfer nu, roi pédant et frivole, Son fils livre la guefre aux docteurs de l'école.

Tous les historiens attestent l'effet singulier du saisis

sement et de l'esfroi qu'éprouva l'infortunce Marie Stuard. enceinte de cinq mois, lorsque son amant Rizzo fut poignardé sous ses yeux. C'était un musicien piémontais. qui avait passé en Écosse à la suite de l'ambas-adeur de son pays, et qui se fit aimer de la reine par la douceur de sa figure et le charme de sa voix. Devenu négociateur', ministre et favori, sa fortune indécente étonna l'Europe, et sa coupable faveur le rendit odienz au comte de Darnley (Henri Stuard), qui avait éponsé Marie en secondes noces. Ce prince jaloux fit massacrer son ennemi, en présence de son épouse, qui s'était enfermée dans un cabinet pour y souper avec Rizzo et la comtesse d'Argyle. Le duc de Rothsay porta les premiers conps : Marie, qui voulut en vain se jeter an-devant des assassins, fut couverte du sang de son amant : d'autres ont écrit qu'on l'avait entraînce dans une chanibre voisine, pendant qu'on achevait cette horrible exécution. La reine, au désespoir, vengea la mort de Rizzo sur ses meurtriers, dont quelques-uns périrent du dernier supplice. Darnley Ini-même fut assassiné quelque temps après, à Édimbourg, dans une maison isolée qu'on fit sauter par le moyen d'une mine. Alors l'imprudente Marie épousa le comte de Bothwell, regardé universellement comme l'anteur de la mort de son mari: et cette union criminelle, en occasionnant la révolte de ses sujets, prépara les derniers malheurs qui conduisirent sur l'échafaud la veuve d'un roi de France (François II), et la souveraine légitime de l'Angleterre et de l'Écosse.

Quatre mois après la fin tragique de Rizzo, Marie Stuard accoucha d'un fils qui, le premier, porta le titre de roi de la Grande-Bretagne, en réunissant le trône d'Écosse à celui de l'Angleterre. Il régna viugt-deux ans sous le nom de Jacques Ier., on plutôt ses favo is Jacques Carr, et le fameux due de Buckingham (Georges Villiers), gouvernèrent l'Angleterre pendant que le roi disputait contre des docteurs, commentait l'Apocalypse et composait des traités de théologie pour prouver que le pape était l'antechrist. La vue d'une épée nue lui causait une espèce de convulsion, quelques efforts qu'il fit sur lui-meme pour triompher de cette faiblesse, qui tenait miquement à la disposition de ses organes. C'est sons son règne que se formèrent, dans le parlement britannique et dans la nation, les deux factions si connues des Wighs et des Torys, qui durent encore; et c'est dans le même temps que le fanatisme des querelles religieuses amena cette fameuse conjuration des poudres, que l'eaucoup de gens sages regardent comme une fable politique. Au reste, l'éloquence et l'étudition de Jacques les ne lui attirèrent que des critiques , et lui donnèrent beaucoup de ridicules. Henri IV ne l'appelait jamais que Mattre-Jacques. Les Anglais forent plus irrités de sa doctrine sur la puissance absolue des rois, que touchés de son attachement à la religion protestante et de ses ennuyeuses dissertations contre les catholiques. Il laissa le trône entouré de factions, de méfiances, de ressentiments et de dangers, qui finirent par en précipiter son malheureux fils Charles Ier.

16) PAGE 29, VERS 13.

An sein de cette mer, qu'on nomme Pacifique, L'île de Péliou lève son front antique.

Les îles Pelew (on prononce Peliou), sont appelées par les Espagnols îles de Palos, ou Palaos. Elles sont situées entre les Philippines, et l'Archipel, très peu connu, des Carolines et des Larrons. Le nom que les Espagnols leur ont donné vient du grand nombre de palmiers qui y croissent et qui, de loin, se présentent comme des mâts de vaisseau. Le mot palos signifie un mât dans la marine espagnole. Aucun navigateur ne paraît avoir abordé dans ces îles avant ceux dont nous allons parler dans la note suivante. Seulement elles avaient été reconnues plusieurs fois par des vaisseaux qui allaient à la Chine par l'orient, et qui en revenaient contre les moussons, aussi bien que par les galions espagnols dans la traversée d'Acapulco à Manille. On les croyait habitées par un peuple sauvage et cruel, qui se nourrissait de chair humaine, et qui vivait inconnu même à ceux de l'Archipel voisin. La relation du capitaine Wilson leur a fait une meilleure réputation. Suivant l'éditeur de ce voyage, les naturels des îles Pelew
sont un des ornements de l'humanité, bien loin d'en
être l'opprobre : leurs usages, leurs mœurs, leur caractère ont des rapports frappants avec œux des antres
insulaires de la mer du Sud, et ce qui les en distingue
n'est pas ce qu'ils ont de moins aimable et de moins
intéressant. Un séjour de plusieurs mois parmi eux a
mis les Anglais à portée de les apprécier et de les faire
connaître.

17) PAGE 31, VERS 3.

Un vaisseau qu'Albion vit sortir de ses ports, Heureux dans son naufrage, échoua sur ces bords.

Ce fut dans la nuit du 10 août 1783, que l'Antelope, paquebot de la compagnie des Indes orientales, commandé par le capitaine Henri Wilson, échoua sur les brisants qui environnent les îles Pelew du côté de l'onest. Malgré la violence de la tempête, l'équipage ent le temps de construire un radeau, sur lequel on transporta les armes et les principales provisions. Les Anglais s'établirent dans un îlot désert, que les naturels du pays appellent Oroolong. Ils trouvèrent chez ce peuple, qu'on croyait antropophage, la donceur et l'empressement de l'hospitalité la plus confiante. Il scrait trop long de rapporter ici les détails de leur séjour, qui se prolongea

jusqu'au 12 novembre 1783. Ils construisirent un petit bâtiment, sur lequel ils revinrent à Macao. Le roi de Pelew, qu'ils avaient secouru dans une guerre qu'il sontenait contre les habitants d'une île voisine, et qui avait dû la victoire à la supériorité de leurs armes à fen, confia l'un de ses fils au capitaine Wilson pour le suivre en Angleterre, tendis qu'un des matelots de l'Ante-lope résolut de s'arrêter dans l'île et de passer le reste de sa vie avec ce peuple simple et hospitalier. C'est cet évènement qui a fourni à M. Deliile le sujet de l'épisode qui termine ce chaut.

18) PAGE 33, VERS 15.

Dans le ravissement de ses nouveaux destins, Adieu l'Europe, adieu ses arts et ses festins!

La relation du capitaine Wilson ne donne point à l'anglais qui voulut rester aux îles Pelew, des motifs aussi poétiques, et n'en fait pas un portrait aussi séduisant que M. Delille. C'était un matelot nommé Madau Blanchart. Les mœurs et le caractère des insulaire. l'avaient frappé: le sonvenir des dangers qu'il avait corrus en abordant cette terre inconnue, l'idée de ceux que ses compagnons allaient encore affronter, la crainte d'une vicillesse pauvre dans sa patrie, où le hasard avait marqué sa place au dernier rang de la société, et le

plaisir d'être considéré comme un homme supérieur chez un peuple encore sauvage, telles furent probablement les causes secrètes de sa résolution. Il fut impossible au capitaine Wilson de la vainere. Blanchart déclara qu'il aiderait ses camarades à construire leur vaisseau, qu'il travaillerait avec eux jusqu'au dernier instant de leur sejour à Oroolong; mais qu'il voulait finir ses jours avec les naturels du pays. Il exécuta son projet avec une fermeté inaltérable. Le jour où ses compagnons quittèrent les îles Pelew, Blanchart accompagna le vaisseau jusqu'en dehors des rescifs. Les matelots cherchaient une voile qu'il avait hui-même enfermée. Il quitta son canot et monta sur le navire pour la leur indiquer. Il leur souhaita ensuite un heureux voyage, sans témoigner le moindre regret, « et prit congé d'eux, dit l'auteur de la » Relation anglaise, aussi tranquillement que s'il les » avait vus partir de Londres pour Gravesend, et qu'ils » enssent dù revenir à la marée suivante ». On ignore s'il n'a jamais en l'occasion de les regretter, et de se repentir du parti qu'il avait pris.

19) PAGE 35, VERS 7.

En vain les yeux en pleurs, la douleur dans le sein, Son père en cheveux blancs s'oppose à son dessein.

Cette résistance paternelle du roi de Pelew, qui est

de l'invention du poète, est ici plus dramatique que la simple vérité. Suivant la Relation, ce fut Abba Thulle lui-même qui coneut le projet d'envoyer son fils Lée-Boo en Angleteire, et ses motifs n'étaient point d'un sauvage. La supériorité des arts de l'Europe, dont le capitaine Wilson et l'équipage de l'Antelope ne pouvaient lui donner qu'une faible idée, avait fait cependant une profonde impression sur son esprit. « Mes sujets, dit-il » un jour au capitaine, ont pour moi beaucoup de res-» pect, et me regardent comme supérieur à eux, non » sculement en rang, mais encore en lumières et en con-» naissances. Cependant depuis que j'ai vu des Anglais, » et examiné leurs ouvrages, j'ai souvent reconnu mon » extrême infériorité. Les derniers de ceux à qui tu » commandes ont des talents et des facultés dont l'idéa » même ne m'était jamais venue : j'ai done résolu de » confier à tes soins mon second fils, Lée-Boo, afin » qu'il puisse se perfectionner dans la société des An-» glais, et s'instrure d'une foule de choses qui, rappor-» tées à son retour, seront d'un grand avantage pour non pays. Mon fils est un jeune homme d'un espris » aimable et facile, d'un caractère sensible et doux : » j'ai souvent réfléchi à notre séparation. Je sais que le » pays éloignés qu'il doit traverser, différant beaucoup » du sien, il doit être exposé à beaucoup de dangers, » à bien des maladies qui nous sont inconnnes : il peut » mourir. .. J'ai préparé mon âme à ce malheur. . . La » mort est inévitable pour tous les hommes, et il im» porte peu que mon fils la rencontre à Pelew ou par» tout ailleurs. Je suis persuadé, d'après l'idée que j'ai
» de ton humanité, que tu en auras soin s'il est malade;
» et s'il arrivait quelque malheur qu'il n'est pas en to
» pouvoir de prévenir, que cela ne t'empêche point,
» toi, ton frère, tou fils, ou quelques-uns de tes com» patriotes, de revenir ici : je te recevrai, ainsi que
» tous les tiens, avec la même amitié, et j'aurai le même
» plaisir à te revoir ». Tel est du moins le discours que
prête au roi de Pelew l'historien du naufrage du capitaine Wilson, M. George Keate. Ce sauvage, plein de
courage et de prudence, se sépara de son fils avec un
attendrissement profond, mais sans donner aucun signe
de faiblesse ou d'incertitude.

20) PAGE 36, VERS 15.

Ge fil de qui les nœuds nous mesurent les jours, Dans mes tremblantes mains je le tiendrai toujours; Tous les jours je vais croire, au gré de mon envie, En ôtant à ces nœuds ajouter à ma vie.

On a retrouvé dans quelques îles de la mer du Sud l'insage des anciens Péruviens, de marquer les jours par des nœuds qu'on fait à des cordons de fil.

« La veille du jour où l'Oroolong (*) mit à la voile,

^(*) Les Anglais donnèrent le nom de l'île au petit navire qu'els y avaient consmuit.

» le roi demanda le soir au capitaine Wilson dans com» bien de temps le vaisseau pourrait être de retour à
» Pelew. Il lui répondit que ce ne serait probablement
» que dans trente mois, et peut-être même dans trente» six. Abba-Thulle tira de sa corbeille nn morceau de
» ligne, y fit trente nœuds à un petit intervalle; ensuite
» il laissa un long espace, y ajouta six autres nœuds,
» et le serra.» (Relation des îles Pelew, t. 2.)

Les Incas se servaient d'un grand nombre de cordons de différentes couleurs, pour régler le paiement de leurs troupes et les dénombrements du peuple. On assure même que ces signes convenns pouvaient en partie remplacer l'écriture, et conserver le souvenir des actions mémorables et des grands évènements.

21) PAGE 41, VERS 9.

Il dit, et l'œil tourné vers la carte chérie, Où l'art ingénieux lui traçait sa patrie, Tantôt, vers ces écrits monuments de nos arts, Tournant languissamment ses douloureux regards, Il expire en sa fleur....

Lée-Boo mourut à Londres, de la petite vérole, le 27 décembre 1784, chez le capitaine Wilson, qui lui prodigua jusqu'à la fin les soins les plus tendres et les plus reconnaissants. Sa douceur, sa bonté, son empressement à s'instruire l'avaient rendu cher à tous ceux qui le con-

naissaient. « C'est une triste commission pour moi, écri-» vait le médecin qui le soigna dans ses derniers moments, » que de vons informer du destin du pauvre Lée-Boo. » Il est mort ce matin, sans pousser un génissement, » la vigueur de son esprit et de son corps s'étant soute-» nue jusqu'à la fin. - Hier, le second accès survenant, » il fut saisi d'un frisson, auquel succédèrent un mal de » tête et une violente palpitation, avec une grande diffi-» culté de respirer. Il fit usage du bain chand, qui, au-» paravant, lui avait procuré un soulagement passager. » Il m'exprimait toutes ses douleurs de la manière la » plus pathétique, mettant ma main sur son cœur, po-» sant sa tête sur mon bras, et m'expliquant sa diffi-» culté de respirer : mais lorsque je fus sorti, il ne se » plaignit plus, faisant voir par là qu'il ne se plaignait » que dans la vue d'être soulagé, et non pour atten-» drir : en un mot, vivant et mourant, il m'a donné » une lecon que je n'oublierai jamais; et certainement, » par sa patience et sa force d'âme, il fut digne d'être » imité par un stoïcien. Je n'ai point vu le capitaine » Wilson ce matin ; mais j'ai trouvé tous les domestiques » en pleurs, et un air de tristesse sur tous les visages. » Le caractère aimable du pauvre Lée-Boo l'avait fait » regarder, par chaque personne de la famille, comme » un frère ou un fils, etc... » - La compagnie des Indes orientales lui fit élever un tombeau dans le cimetière de Rotherhithe. Ces détails m'ont paru nécessaires pour

faire apprécier le fond historique de cet épisode, et ce qu'il doit à l'imagination du poète.

22) PAGE 42, VERS I.

O Walter! o Boo! noms chéris et sacrés, Vainement par le sort vons fûtes séparés! Tant que les bois verront renaître le fenillage, Tant que de l'art des vers l'ingénienx langage, De sons harmonieux charmera l'univers, Ainsi que dans nos œurs vons vivrez dans mes vers.

Il est aisé de réconnaître lei l'imitation de ce beau mouvement de Virgile, à la fin de l'épisode de Nisus et Euryale.

Fortunati ambo, si quid mea carmina possunt, Nulla dies unquam memori vos eximet avo, Dum domus Æneæ Capitoli immobile savum Accolct, imperiumque pater Romanns habebit.

Couple heureux! si mes vers vivent dans la mémoire, Tant qu'à son roc divin enchaînant la victoire, l'immortel Capitole asservira les rois, Lant que le sang d'Énée y prescrira des lois, A ce touchant récit on trouvera des charmes, l'i le monde attendri vous donnera des larmes.

(ENEIDE, liv. 1x, trad. de M. Delille.)

J'aurais indiqué d'autres imitations de Virgile dans

ce premier chant, si l'on ne savait pas que M. Delille, en naturalisant parmi nous les plus beaux ouvrages de ce grand poète, s'est tellement pénétré de son esprit, qu'il s'est approprié les formes les plus heureuses de son style, et qu'il semble, pour ainsi dire, parler sa langue.

L'IMAGINATION,

POËME.

CHANT DEUXIÈME.

L'HOMME SENSIBLE.

Heureux, disait Virgile, heureux l'esprit sublime, Qui peut de la nature aprofondir l'abîme; (1 Qui, combinant entre eux, les causes, les effets, Sonde des éléments les principes secrets; Qui sait pourquoi du jour s'éclipse la lumière; Qui fait pâlir des nuits l'inégale courrière; Comment la vaste mer, sans l'aide du trident, S'enfle, couvre ses bords, et les quitte en grondant; Et qui voit, des hauteurs de la philosophie, Tous ces vains préjugés que l'erreur déifie. Mais trop heureux aussi qui, modeste en ses chants, Sait peindre les travaux, et les plaisirs des champs: Et qui, n'osant du monde embrasser la structure. Assis près d'un ruisseau, se plaît à son murmure. Ainsi parlait Virgile, et moi de qui la voix Célébrait les jardins, les vergers et les bois, J'oscrai plus encor : plein d'une douce ivresse, Ainsi que de Virgile, élève de Lucrèce, De l'homme, cet abîme et sans bords et sans fonds; Je vais développer les mystères profonds. J'ai dit comment, des dieux parcourant les ouvrages, Les sens dans notre esprit en gravent les images; Par quel art, variant ses magiques reflets, L'Imagination colore les objets, Et puisant à son gré dans la riche mémoire, De ce monde en roman sait transformer l'histoire. Aujourd'hui je dirai nos peines, nos plaisirs; Comment sont irrités ou calmés nos désirs; Tout ce qu'ajoute aux biens, aux maux de la nature, Ce pouvoir enchanteur, objet de ma peinture.

Heureux si ces trésors me sont encore ouverts, Et parent la raison du doux charme des vers!

Vois comme l'éternel a, d'une main avare, Dispersé les plaisirs; comment il les sépare Par des vides fréquents, où le désir trompé Ne sait plus où se prendre, et meurt désoccupé; Où notre œil n'aperçoit, de distance en distance, Que quelques points épars dans un espace immense. L'illusion accourt, et sa brillante erreur Vient, d'un objet à l'autre, amuser notre cœur; Près du bonheur qu'on eut met le bonheur qu'on rêve : Dieu créa l'univers, l'illusion l'achève; Où dort la jouissance elle éveille un désir, Elle met le regret où finit le plaisir; Et de vœux, de projets, d'espérances suivie, Remplit le canevas des scènes de la vie.

En voulez-vous l'emblême? Écoutez ce récit: Une femme charmante assemblait, m'a-t-on dit, A de petits soupers, très grande compagnie, De sa table frugale, et souvent mal servie, Elle se plaignait scule, ou plutôt se moquait;
Mais si l'Aï, l'Arbois, ou le Bordeaux manquait,
Si les plats clair-semés se fuyaient sur la table,
Elle contait⁽²⁾: soudain la gaîté délectable,
Se répandait partout, les ris gagnaient; le vin
Était délicieux, et le souper divin.
Telle est l'illusion, au grand banquet du monde,
Où manque un bien réel la douce erreur abonde.

Mais dans un cercle étroit, et dans un temps borné,
Son magique pouvoir ne fut point confiné.
Au loin dans l'infini son regard se promène,
Le monde est son empire, et le temps son domaine.
Tantôt des biens présents elle règle le choix;
Et quand, tenant déjà ses bassins et ses poids,
La prudente raison pèse tout en silence,
Elle accourt, et soudain fait pencher la balance.
Mais ce bonheur est court: tel qu'un coursier fougueux,
Las du sol qui le porte, et d'un pied dédaigneux
Insultant à la terre, avec impatience
Vole en espoir aux lieux qu'il dévore d'avance;

Tel le présent pour l'homme est bientôt un ennui, Et le passé lui-même est préféré par lui. Croyez-vous en effet, que, prompts à disparaître, Nos jours soient pour jamais retranchés de notre être? Non, non, le souvenir les reproduit toujours, Le souvenir au temps fait rebrousser son cours; Et, tel que ce serpent que tranche un fer barbare, Fidèle à la moitié dont l'acier le sépare, A ses vivants débris cherche encor à s'unir, Ainsi vers le passé revient le souvenir. Que dis-je? L'Éternel, en le faisant renaître, Au sage emploi du temps nous invite peut-être. Il nous dit : « Du présent placez bien les trésors, » Et que vos souvenirs ne soient point des remords. » Malheureux le mortel que le remords tourmente! L'Imagination le nourrit et l'augmente. Terrible, elle présente à l'homme criminel Son serment, son parjure, et le temple et l'autel, Et lui fait de son crime une longue torture. Mais l'âme, quelquefois, par le remords s'épure;

Il fait servir au bien le vice qui n'est plus, Et cet enfant du crime est garant des vertus.

Comme lui du passé le regret est l'image, Mais son air est plus doux. Dans son touchant langage, Il peint tout ce qui plut à nos cœurs, à nos yeux; Il s'en va choisissant, dans les temps, dans les lieux. Quelqu'endroit préféré, quelques heures chéries. Où viennent reposer ses douces rêveries, Même en les nourrissant adoucit ses douleurs, Vit de ses souvenirs, et jouit de ses pleurs. Eh! qui n'en a connu les peines et les charmes? Qui n'a vers le passé détourné quelques larmes? L'homme ingrat au passé, goûte peu l'avenir. Non, l'espoir ne vit guère où meurt le souvenir; Dans le même foyer tous deux ont pris naissance, Et le cœur sans regret languit sans jouissance.

Et toi, du souvenir le plus noble attribut, Douce reconnaissance, accepte mon tribut! Le présent est le dieu que l'intérêt adore, Mais toi, vers le passé, ton œil se tourne encore.

Si des dettes du cœur il s'était acquitté, « Cet homme se souvient », disait l'antiquité. Mais aux dieux, aux mortels vaiuement redevables, Oue d'âmes sans mémoire et de cœurs insolvables! Et même dans l'amour, même dans l'amitié, Le doux ressouvenir n'est-il pas de moitié? Le temps serre les nœuds que l'instinct fit éclore; On songe qu'on s'aima, pour s'aimer plus encore. Trop heureux, cependant, si toujours le passé, Par ces doux souvenirs nous était retracé! Mais comme les penchants vertueux et paisibles, La mémoire nourrit les passions terribles; Surtout dans ces climats, dont les âpres chaleurs, Ainsi que les poisons exaltent les fureurs. Là, par l'homme superbe, une injure endurée, Descend profondement dans son âme ulcérée. Pour lui plus de plaisir; sa barbe, ses cheveux Croîtront jusqu'au trépas d'un mortel odieux; Le serment en est fait (3) : solitaire, sauvage, Sur les monts, dans les bois, il court nourrir sa rage;

Et, tandis qu'au désert confiant ses douleurs, Un jeune amant, peut-être, y vient verser des pleurs, Lui, sans pleurs, sans sommeil, le jour dans l'ombre obscure, Aux monts, aux vents, aux flots racontant son injure, Il rugit; il se peint avec des traits de feu L'horreur de son affront, le jour, l'heure, le lieu; D'un mortel abhorré porte en tous lieux l'image, Et de loin sur sa tête amoncèle l'orage; Que ses jours paîront cher le jour qui l'a banni! Que n'est-il plus heureux, pour être mieux puni! Dans les illusions de ses vœux sanguinaires, Il lui prête à plaisir des biens imaginaires, Des honneurs à ravir, des champs à ravager, Un nom pour le flétrir, un fils pour l'égorger. Quel tourment doit enfin lui choisir sa vengeance? Faut-il hâter sa mort, prolonger sa souffrance? Scra-cc le poison, le feu, l'onde ou le fer? Ah! quand viendra le jour, à ses désirs si cher? Il est venu. Malheur à l'objet de sa rage! L'impétueux autan, précurseur du naufrage,

Moins prompt, moins furieux, disperse les débris De l'esquif imprudent que l'orage a surpris. De là ces noirs forfaits, ces scènes exécrables, Ces monstres de l'histoire, égalant ceux des fables, Ces coupes, ces poignards, fruits d'un long souvenir, Et le passé couvent le terrible avenir.

Oserai-je conter l'épouvantable histoire, Dont Pérouse, en tremblant, garde encor la mémoire? (4 D'un mortel orgueilleux un violent affront Avait blessé le cœur, et fait rougir le front. Instruit de ses sureurs, des pièges qu'il médite, Son ennemi tremblant échappe à sa poursuite; Il part, il court attendre, à l'abri du danger, Des moments plus heureux, sous un ciel étranger. Vaine précaution! la vietime éloignée, N'en est que plus présente à cette âme indignée. Sous un calme trompeur, son noir ressentiment En prépare de loin l'horrible châtiment, Dissimule à la fois et la haine et l'offense: L'art de dissimuler, est l'art de la vengeance.

1.

Il feint que, las des cours, du monde dégoûté, Il a d'un cloître saint choisi l'obscurité. Là, ses tourments pieux, et ses rigueurs austères, Défiaient la ferveur des plus saints solitaires; Il fait plus : dans ce cœur qu'habitent les forfaits, Sa fureur tous les jours reçoit le dieu de paix: Mais il n'en hait que plus l'auteur de son outrage; Ses crimes redoublés ont redoublé sa rage. Cependant un faux bruit, par les siens répandu, Fait croire à l'ennemi, par sa haine attendu, Ou'appaisé, relégué dans sa retraite obscure, Il a, comme le monde, oublié son injure, Qu'il est temps de rentrer dans son sciour natal. Trop crédule, il se livre à cet espoir fatal, Part et revient se rendre à sa douce patrie. Son ennemi l'a su; son adroite furie Avait fait épier son départ, son retour, Et jusqu'an lien secret choisi pour son séjour. Alors tout palpitant d'une allégresse horrible, Avec un ris féroce, avec un œil terrible,

Parcourant ce lieu saint, ce temple, cet autel, Où le crime à sa rage a fait servir le ciel:

- a Séjour de piété, témoin d'un si long crime,
- » Je vous rends grâce enfin, je vous dois ma victime.
- » Adicu! gardez pour vous l'innocence et la paix,
- » Adieu! je vais jouir de cinq ans de forfaits. »

Dans la nuit, à ces mots, il quitte sa retraite,

Vers les lieux indiqués suit sa marche secrète:

Il frappe, il entre armé de poignards, de flambeaux,

Tel qu'un spectre échappé de la nuit des tombeaux;

Surprend son ennemi, le saisit et l'enchaîne;

Et d'un œil où brillait le bonheur de la haine,

- « Ah! cruel, lui dit-il, tu m'as long-temps trompé,
- » Mais à mes coups enfin tu n'as pas échappé;
- » La Vengeance à pas lents t'a conduit dans mes pièges;
- » Tiens, traître, tiens, voilà pour tous mes sacrilèges; (5
- » Tu m'as ravi (comment puis-je assez te punir?)
- » Les biens et de ce monde et du monde à venir.
- » Meurs; expic en mourant mes crimes, tes injures,
- » Et mes tourments passés, et mes peines futures;

" L'enfer est pour tous deux, tu m'y précéderas."

Dans son flanc, à ces mots, il plonge encor son bras,

Mais sur ce corps mourant sa haine vit encore;

Il trempe le poignard dans ce sang qu'il abhorre,

L'emporte encor fumant de ce sang odicux;

Et cet objet funeste est toujours sous ses yeux.

Horrible monument d'une horrible vengeance:

Tant le passé sur nous exerce de puissance!

Mais d'un volbien plus prompt et plus ardent encor, Vers l'obscur avenir l'âme prend son essor.

Tel que ce double dieu, Janus aux deux visages, ⁶
De son double regard embrassant les deux âges,
Regardait, d'un côté, le siècle vieillissant,
De l'autre, se tournait vers le siècle naissant;
Ou tel que, dominant sur les ondes captives,
Un colosse fameux s'appuyait sur deux rives, ⁵
L'Imagination se plaît à réunir,
D'un côté le passé, de l'autre l'avenir.
Là, sur deux points divers notre cœur se balance;
La Crainte d'un côté, de l'autre l'Espérance;

L'Espérance au front gai, qui, lorsque tous les dieux Loin de ce globe impur s'enfuirent dans les cieux, Nous resta la dernière, et console le monde. Avec le nautonnier elle vogue sur l'onde, Veille dans les comptoirs, guide les bataillons, Sourit au laboureur courbé sur ses sillons, Du savant matinal voit grossir le volume, Et tient le soc, la rame, et l'épée et la plume; Mais surtout des grands cœnrs elle enhardit l'essor. Quand César aux Romains prodiguait son trésor, Un ami, qu'effrayait sa vaste bienfaisance, Lui demanda quel bien lui restait : l'espérance, Dit-il; et quel espoir que celui de César! La fortune à l'espoir laisse atteler son char; Il enrichit le pauvre, affranchit les esclaves; Et par lui le captif chante dans ses entraves. Quels maux désespérés peuvent lasser l'espoir? Dans la nuit la plus sombre il se laisse entrevoir, Et de l'illusion offre au moins les ressources. Ainsi, quand du crédit on a tari les sources, S ...

Quand d'un papier, en vain protégé par les lois,
La trop mince valeur se mesure à son poids,
Romancier consolant et fertile en promesses,
Soudain Cambon paraît, il compte nos richesses; (8
La messe supprimée, et les temples vendus,
Ce qu'on fera payer, ce qu'on ne paîra plus;
Des morts déshérités les créances éteintes,
L'impôt sur les malheurs, et l'impôt sur les craintes;
Alors on applaudit : les milliers, les milliards,
En assignats nouveaux, pleuvent de toutes parts;
Le crédit se ranime, et la douce Espérance
Sur son char de carton parcourt toute la France.

Le trépas même enfin, l'inflexible trépas,
Invoque l'Espérance, et n'en triomphe pas.
Que dis-je? sur nos cœurs que ne peut sa puissance?
Elle-même souvent révoque la sentence,
Et, d'un corps affaibli ranimant les ressorts,
Elle est, comme des cœurs, bienfaitrice des corps.
Vous l'avez éprouvé, dans ces jours de prestiges,
Où Mesmer de son art déployait les prodiges,(9)

Il avait renversé ces vases, ces mortiers, Où l'on broyait des sucs trop souvent meurtriers; Mais de l'heureux délire il nous versait la coupe. De malades plus gais une docile troupe. De cordons entourés, et des fers sur le sein, En cercle environnait le magique bassin. Peindrai-je le bonheur des cœurs qui sont ensemble. Que le même besoin, le même vœu rassemble; Ces liens fraternels, cette chaîne d'amour, Où chacun communique et recoit tour à tour; Et l'électricité de ces mains caressantes, Que le rapport des cœurs rend encor plus puissantes? Non, la douce fêrie et tous ses talismans Ne pourraient s'égaler à ces enchantements. Qu'on ne me vante plus la boîte de Pandore; Ce baquet merveilleux fut plus puissant encore: Les maux n'en sortaient pas, l'espoir restait au fonds; Autour, la douce erreur et les illusions; Tous se sélicitaient de leurs métamorphoses; La vieille Églé crayait voir renaître ses reses;

Le vicillard décrépit, se ranimant un pen,
D'un retour de santé menaçait son neveu.
Le jeune homme, à vingt ans ridé par la mollesse,
Se promettait encor quelques jours de jeunesse;
Moi-même j'espérais, rejetant mon bandeau,
Des yeux dignes de voir un spectacle si beau.
Mais quoi! chez les Français est-il rien de durable?
Mesmer courut ailleurs porter son art aimable.
Chaque malade, au fond de son appartement,
Tout seul, avec ses maux s'enterra tristement;
Et, des remèdes vains implorant la puissance,
Il perdit le plus doux, en perdant l'espérance.

Fondant sur l'avenir des droits non moins puissants,
La crainte y jette encor des regards plus perçants.
Salutaires tourments! Le créateur suprême
Ne peut, à chaque instant, nous garder par lui-même;
Et, quelque grand qu'il soit, ce maître universel
Ne devait point à l'homme un miracle éternel.
Mais, tandisqu'en nos cœurs l'espérance est empreinte,
Exprès, à côté d'elle il a placé la crainte,

Sentinelle assidu, qui, devançant nos pas, Court épier les maux que l'esprit ne voit pas; Et, nous avertissant des pièges qu'il redoute, De la vie avec soin interroge la route. La raison se réveille à son premier signal, Et court, ou prévenir, ou réparer le mal. Ce sage instinct nous suit même dès la naissance: Voyez l'enfant, sans art et sans expérience, Attentif et tremblant former ses premiers pas, Et, tout près de tomber, tendre ses faibles bras! Ainsi sont opposés, dans la même balance, Et la crainte ombrageuse, et la douce espérance. Mais je n'ai pas encor chanté tous leurs effets : Tous deux ont leurs malheurs ainsi que leurs bienfaits; Souvent l'espoir précoce, en la montrant d'avance, Par une longue attente use la jouissance, Cueille la joie en fleurs, flétrit son fruit naissant; Et souvent l'avenir nons vole le présent. De la crainte, à son tour, les transes incertaincs Attristent les plaisirs, et devancent les peines.

De là, vers l'avenir sombre et mystérieux, Ces élans inquiets, cet instinct curieux; Ainsi, pour pénétrer d'impénétrables voiles, L'homme demande au ciel, il demande aux étoiles, Ses malheurs, ses succès, ses plaisirs, ses douleurs. Tantôt, sur des cartons de diverses couleurs, Combinant le pouvoir des nombres, des figures, Lit, dans de vains hasards, de grandes aventures. Qu'une salière tombe, elle a dicté son sort; Le cri de ce corbeau, c'est l'arrêt de sa mort; Là sont des talismans, là des miroirs magiques; Tantôt, l'œil attaché sur des mains prophétiques, Il lit dans chaque trait un avenir certain, Et la ligne fatale est la loi du destin. Aux superstations qui donna la naissance? La crainte fanatique à la reconnaissance Arracha l'encensoir, et son culte odicux Par le sang des humains sollicita les dicux. (10 Dirai-je enfin comment, dans leurs ardeurs brûlantes, Des vives passions les fougues turbulentes

Viennent aiguillonner et la crainte et l'espoir, Soit que sur nous la gloire exerce son pouvoir, Soit que l'ambition, tyran des grandes âmes, De l'amour des grandeurs alimente les flammes; Soit que, plus inquiète et plus avide encor, S'allume dans un cœur l'ardente soif de l'or?

Pénétrez dans ce temple où l'avide avarice De l'aveugle hasard adore le caprice. Voyez au dieu de l'or tous ces autels dressés, Recevoir des mortels les vœux intéressés. L'or y brille aux regards, y résonne à l'oreille; A ce bruit tout-puissant l'avidité s'éveille; Mais les cœurs ne sont pas troublés du même soin; Là sont les vœux du luxe, ici ceux du besoin. Et tandis qu'au hasard, arbitre des richesses, L'un demande des chars, des bijoux, des maîtresses. L'autre de ses enfants attendant le destin. Déjà du désespoir tient l'arme dans sa main. Immobiles, l'œil fixe, en un profond silence, Tous, d'un regard brûlant, se dévorent d'avance.

Dans le cornet fatal le dez a retenti;
Il s'agite, il prélude, il sort, il est sorti!
Tous les yeux, tous les cœurs s'élancent sur sa trace;
Il hésite, il balance, il promet, il menace; (12
Mais il s'arrête enfin: le sort a prononcé;
Et dans tous les regards son arrêt est tracé.
Effroyables tableaux, où chaque front déploie
Ou sa douleur farouche, ou son horrible joie.

Mais de nos sentiments, mais de nos passions,
Celle qui se nourrit de plus d'illusions,
C'estl'amour; ah combien mon cœur le trouve à plaindre
L'homme à qui ses malheurs donnent droit de le peindre!
Tout frissonnant encor de l'excès de ses maux,
Que de fois dans ses mains vont trembler ses pinceaux!
Tel à peine échappé des fureurs de l'orage,
Le nautonnier pâlit en contant son naufrage.
L'amour dans tous les cœurs fait entendre sa voix.
Mais qui dira combien et nos mœurs et nos lois,
Et de nos arts brillants la puissante magie,
De ce penchant terrible exaltent l'énergie?

Tel, des rayons perdus dans le vague des cieux, Le verre ardent rassemble et redouble les feux. Pour l'instinct effréné d'une horde sauvage, L'amour est un éclair; chez nous c'est un orage. De tout ce qui fermente et bouillonne en nos cœurs, L'Imagination assemble les vapeurs; La vanité, l'orgueil, l'espérance, la crainte, Le regret, le désir; c'est l'airain de Corynthe, Où, par un feu brûlant, l'un dans l'autre fondus, Tous les métaux roulaient et brillaient confondus. C'est le volcan où l'air, et l'onde, et le bitume, Nourrissent à la fois le feu qui le consume. L'amour lance de loin ses traits les plus puissants: Il n'est pas renfermé dans l'empire des sens; Il n'est pas dans l'alcove obscure et parfumée Où le baiser s'empreint sur la bouche enflammée; Il est dans cette fête où, rencontrant leurs veux, Deux amants, tout à coup, s'étonnent de leurs feux, Et, pleins d'une langueur ineffable et profonde, Dans la foule et le bruit, ne sont plus qu'eux au monde;

1.

Il est aux bords déserts, où l'objet adoré, Scul vu, seul entendu, scul craint, seul désiré, Remplit chaque pensée ou de joic ou de peine, Enflamme chaque sens et bat dans chaque veine; Il est dans la retraite, où le cœur amoureux Verse sur le papier le torrent de ses feux; Il veille à cette porte où, seul, dans l'ombre humide, L'amant, en palpitant, prête une oreille avide; Heureux, lorsque d'un pied posé timidement Le bruit vient l'avertir du fortuné moment, Et promettre à sa flamme une plus douce veille; Il est dans le réduit où la beauté sommeille, Où de loin l'adorant, et n'osant qu'admirer, Il écoute son souffle et craint de respirer; Tandis que d'un beau corps l'inutile parure, Ces perles, ces rubis, qu'ornait sa chevelure, Ces ornements d'un bras arrondi par l'amour, Ce corps, où d'un beau sein le mobile contour A ses impressions fit céder la baleine, (12 Excitent des transports qu'il ne contient qu'à peine;

Et la montrant sans voile à son brûlant désir, Par cent plaisirs secrets devance le plaisir.

Je passe ces moments de turbulente ivresse, Où les sens règnent seuls, où l'illusion cesse. Mais qui me décrira ces transports ravissants, Ces délices du cœur après celles des sens; Ces doux ressouvenirs et ces tendres pensées, Par qui le cœur jouit des voluptés passées, Et, rempli d'un bonheur qu'il savoure à loisir, Consacre au sentiment le repos du plaisir. Ah! celle qui produit, qui nourrit ce délire, L'Imagination peut seule le décrire. L'Imagination, de ses chastes pinceaux. Peut même à la pudeur en offrir les tableaux : Avant les voluptés, l'amour vit d'espérance, Et l'amour leur survit par la reconnaissance. Le bienfait a toujours le droit de nous charmer. Eh! quel plus grand bienfait que le bonheur d'aimer!

Voilà les plaisirs purs. Mais si la jalousie Allume au fond du cœur sa sombre frénésie, Que je le plains! Autant qu'aux amours sans fureurs L'illusion versait d'agréables erreurs, Autant aux cœurs jaloux, qu'un noir poison consume, Elle fait des douleurs épuiser l'amertume. Ce n'est plus cette fée, appelant à ses jeux Les fantômes brillants et les songes heureux; Ce n'est qu'une furie évoquant des lieux sombres Les spectres effrayants et les sinistres ombres. Voyez-le, ce jouet, ce tyran de l'amour: Le malheureux! il craint et la nuit et le jour: Le jour sert des regards l'audace téméraire, Et la nuit peut voiler un odieux mystère. Le concours des cités, leurs pompes et leurs jeux, Tout nourrit, tout aigrit ses soupçons ombrageux. Dans les champs, l'air, les caux, les fleurs et le zéphire, La forêt, le bosquet, tout contre lui conspire. « Tous deux ils ont suivi ces sentiers écartés; » La lune, il m'en souvient, retirait ses clartés: » Ces lieux étaient si beaux! ce bocage si sombre! » Il part, il marche, il erre, il s'enfonce dans l'ombre;

Un fen noir et sinistre allume son regard, Et son ami n'est pas à l'abri du poignard. Oue dis-je? malheureux au sein du bonheur même, Il jouit en tremblant de la beauté qu'il aime; Il rêve à ses côtés de rivaux et d'amants, Et ses plaisirs troublés le rendent aux tourments: Et si de son malheur l'assurance terrible Jette au foud de son àme une lumière horrible, Ah! qu'il est malheureux, puisqu'il n'espère plus! Comme il va regretter les maux qu'il a perdus! Quelques plaisirs du moins adoucissaient ses peines; La douleur aujourd'hui coule scule en ses veines. C'est peu de son malheur : hélas! trop tôt détruit, Plus cruel que ses maux son bonheur le poursuit; Ces jours délicieux, ces nuits enchanteresses, Le nectar des baisers, le charme des caresses, Des plus doux souvenirs font un poison rongeur: Tel sous un ciel ardent, lorsque le voyageur Est brûlé par la soif, si dans sa longue course Il voit un ruisseau pier, un beau lac, une source,

Qui, du fond des rochers, du sein des antres frais, Tombe, écume et s'enfuit sous un ombrage épais, Il croit entendre encor cette eau bruyante et claire; Il s'abreuve à longs traits de l'onde imaginaire; Funeste illusion! trop vaius enchantements! Bientôt ce court plaisir se change en longs tourments; Sou regret s'en irrite, et des fraîches fontaines L'onde en flots embrasés revient brûler ses veines.

Sur les pertes du cœur nous pleurons chaque jour, (13 Mais quels regrets pareils aux regrets de l'amour!

J'ai chanté son pouvoir, ses plaisirs, ses prestiges;
J'en ai peint les effets; qui peindra ses prodiges?

Qui saura m'exprimer comment ses traits puissants

Trompent la mort, l'absence, et les lieux et les ans?

Voyez-vous ce visage où d'une âme flétrie
Se peint la douloureuse et lente rêverie;
Qui, gai par intervalle, et souvent dans les pleurs,
Jusque dans son souris exprime ses douleurs?
D'un amant qui n'est plus amante infortunée,
Et par un long délire à l'espoir condamnée,

Elle l'attend toujours; elle croit que la mer Lui retient cet objet à ses désirs si cher. Dans les mêmes chemins, connus de sa tendresse, Cet invincible espoir la ramène sans cesse. Elle arrive.... Son œil jette de toutes parts Sur l'immense Océan ses avides regards; Elle demande aux flots si des rives lointaines Le vent ramène enfin l'objet de tant de peines. Rien ne paraît. « Allons! il reviendra demain, » Se dit-elle.... et reprend tristement son chemin. (14 Le lendemain arrive; elle vient des l'aurore, L'attend, soupire.... et part.... pour revenir encore : Tant l'amour sait nourrir son triste enchantement ?

Que dis-je? dans l'excès d'un fol égarement, Même après le trépas l'amour voit ce qu'il pleure; Il le voit, il l'entend, l'entretient à toute heure. O pour peindre un malheur si digne de mes chants, Si je pouvais trouver des sons assez touchants, De deux jeunes amants je dirais l'aventure. Amour! toi qu'une fade et vulgaire peinture Met toujours dans les ris, sur un trône de fleurs, Pardon si je te place en un lieu de douleurs; Ah! si l'on y goûta tes plus pures délices, Viens m'aider à les peindre. En l'un de ces hospices, Dotés par les secours, et fondés par les mains De ce pieux Vincent, bienfaiteur des humains, (15 Dont le modeste nom, digne de la mémoire, De tous les conquérants anéantit la gloire, Une aimable novice, à la fleur de ses ans, Donnait aux malheureux des soins compatissants; Les Grâces arrangeaient son simple habit de bure, Les Grâces se plaisaient à sa simple coîffure. Dans sestraits ingénus respirait la candeur; Son front se colorait d'une aimable pudeur; Tout en elle était calme; un sentiment modeste Réglait son air, sa voix, son silence, son geste; Ses yeux, d'où sa pensée à peine osait sortir, N'exprimaient rien encor, et faisaient tout sentir. On eût dit qu'en secret sa douce indifférence D'un ascendant suprême attendait la puissance :

Tel ce chef-d'œuvre heureux de l'amour et des arts, La jeune Galatée, enchantait les regards, Lorsqu'essayant la vie et son âme naissante, N'étant déjà plus marbre et pas encore amante, Entr'ouvrant par degrés ses paupières au jour, Pour achever de vivre elle attendait l'amour.

Ainsi, dans sa langueur doucement recueillie, En une aimable paix reposait Azélie; Ou si son cœur s'ouvrait à quelqu'impression, C'était de la bonté la tendre émotion Qui, sur ce beau visage où la grâce respire, De la douce pitié répandait le sourire.

A l'ombre de ces murs, ignorant les humains, Ce cœur si jeune encore ignorait les chagrins; Cependant sur son front je ne sais quel nuage, S'il n'en était l'effet, en semblait le présage; On eût dit, à la voir, que l'instinct de son cœur Même avant le plaisir, devinait la douleur; Et les traits enchanteurs de la jeune Azélie Devenaient plus touchants par sa mélancolie; Rien d'ailleurs ne troublait le calme de ses traits: Ah! puisse le malheur ne l'altérer jamais!

Cependant le jour vint, où cette âme si pure
Reçut profondément la première blessure.
Un jeune homme mourant à la fleur de ses jours,
Volnis (ç'était son nom) saus amis, sans secours,
Dans ce pressant danger oubliant sa naissance,
Des charitables sœurs implora l'assistance.
Jamais rien de plus beau ne parut sous les cieux:
En longs et noirs anneaux s'assemblaient ses cheveux;
Ses yeux noirs, pleins d'un feu que son mal domte à peine,
Étincelaient encor sous deux sourcils d'ébène;
Et son front noble et fier, où se peignait son cœur,
S'embellissait encor de sa douce pâleur:

Tel moissonné trop tôt tombe et languit sur l'herbe, Ou le sombre hyaciuthe, ou le pavot superbe : Tel meurt avant le temps, sur la terre couché, Un lis que la charrue en passant a touché. (16

Il fut reçu mourant dans le pieux hospice. Des soins hospitaliers l'honorable exercice Distinguait Azelie entre toutes les sœurs;
Son devoir l'appela près du lit de douleurs.
A leur premier abord leurs regards se cherchèrent,
A leurs premiers regards leurs cœurs se rencontrèrent:
Tant des rapports cachés le rapide ascendant
Sait allumer bientôt l'amour le plus ardent!

Mais un respect timide, une pudeur scerète, Renfermait dans leurs cœurs leur tendresse muette. Du plaisir de se voir leurs yeux embarrassés, Levés timidement étaient soudain baissés. Volnis s'appuyait-il sur les bras d'Azélie, De quel trouble charmant elle était embellie! Azelie épuisait tous ces soins delicats Qui voudraient être vus, mais ne se montrent pas; En silence elle offrait, pour calmer sa souffrance, Des secours que Volnis recevait en silence: Mais que de fois l'amour qu'elle enferme en son sein Faisait trembler la coupe en sa timide maiu! Offerts par cette main que lui-même eût cheisie, Les sucs les plus amers lui semblaient l'ambrosie;

Reçus d'une autre main, pour son corps abattu
Les sues les plus puissants demeuraient sans vertu.
Quels siècles s'écoulaient dans les moments d'absence!
Quel doux tressaillement annonçait sa présence!
Dans ses nuits sans sommeil, dans ses jours sans repos,
La voir ou l'espérer adoucissait ses maux.
Souvent, pour prolonger une si chère vue,
Il cût voulu nourrir le poison qui le tue;
Et rendant en secret grâces à sa langueur,
Des remèdes trop prompts implorait la lenteur.
Tout à coup, transporté de joie et d'espérance,
Il conçoit un projet qui l'enivre d'avance.

A peine relevé de ce lit douloureux, Son œil osa fixer Azélie et les cieux : « O fille vertueuse! ô mon Dieu tutélaire!

- » Dit-il avec transport; que sert un vain mystère?
- » Nos feux se sont trahis; et ces feux innocents
- » Ne sont pas, tu le sais, le délire des sens;
- » Formés dans la douleur, nourris dans la souffrance,
- » Ils s'épurent encor par la reconnaissance.

- » C'est par toi que je vis, daigne vivre pour moi;
- » Ne me fais pas haïr des jours sauvés par toi.
- » D'un amour malheureux trop malheureuse fille,
- » Tu n'as, on me l'a dit, ni parents, ni famille;
- » Eh bien! ces sentiments qu'eût partagés ton cœur,
- » Sur moi seul réunis feront mieux mon bonheur.
- » Je suis libre, tu l'es; viens, ma chère Azelie,
- » Viens, je veux te devoir le bonheur et la vie. »

Tel qu'un faible arbrisseau, dans la serre nourri,
Ne quitte qu'à regret son doux et sûr abri,
En vain d'un ciel brillant la liberté l'appelle,
Timide, il craint les vents et leur soufile infidèle:
Ainsi, les yeux baissés, rougissant de pudeur,
Azélie, en pleurant, accepta son bonheur.
Les beaux jours renaissaient, la terre était plus belle;
Le fortuné Volnis s'embellissait comme elle,
Et goûtait, retiré dans un riant séjour,
Le repos, la santé, le printemps et l'amour.
Que renaître au printemps est un charme suprême!
Maiscombienles beaux jours sont plus beaux quaud on aime!

Tous deux savaient jouir de ces charmes touchants : Le véritable amour se plaît toujours aux champs.

- « Vois-tu, disait Volnis, ces fleurs, cette verdure?
 - » Du ruisseau libre enfin entends-tu le murmure?
- » Tout renaît au printemps, tout se ranime; et moi,
- » Dans mes beaux jours, lélas! J'étais flétri sans toi. »

 Il disait; et tous deux mêlant leurs douces larmes,

De la nature ensemble ils goûtaient mieux les charmes. Hâtez-vous, couple heureux, hâtez-vous de jouir; Ces boutons que l'aurore a vu s'épanouir, Peut-être avant le soir vont céder à l'orage : Ah! que de vos destins ils ne soient point l'image! Vains souhaits! Azélie, au milieu du bonheur, N'avait pas vainement pressenti le malheur. Des parents, qu'illustrait le nom de leurs ancêtres, Visitèrent Volnis dans ces réduits champêtres. Azélic essuya leur superbe dédain, Et son cœur en conçut un noir et long chagrin; Non que sa vanité, secrètement blessée, Ne sût pas d'un dédain supporter la pensée;

Mais de ce cœur si pur le noble sentiment
Se reprochait d'avoir dégradé son amant:
Le cœur voudrait toujours ennoblir ce qu'il aime.
Azélie enferma son désespoir extrème;
Et Volnis, de ce cœur, sensible mais discret,
S'efforça vainement d'arracher le secret.
Mais un jour qu'ils passaient, rêveurs et solitaires,
Dans un salon rempli des portraits de ses pères,
L'esprit déjà frappé, d'un accent plein d'effroi:
« Les voyez-vous, dit-elle, ils ont honte de mei. »

Elle dit, et s'enfuit au fond de sa retraite;
Dès-lors rien ne calma sa tristesse secrète;
Dès-lors son tendre époux, de moment en moment,
Vit se décolorer ce visage charmant;
Et, malgré ses secours, des âmes la plus belle
S'exhala doucement de ce corps digne d'elle:
Comme au gré d'un feu pur s'exhale vers les cieux
D'un beau vase d'albâtre un parfum précieux.

Pour pleurer taut d'amour, de vertus et de charmes, Le malheureux Volnis a-t-il assez de larmes?

Non: il ne pleure pas; mais son cœur éperdu Voit tenjours, on croit voir l'objet qu'il a perdu. Il le voit, il l'entend, il poursuit son image; Tantôt il l'entrevoit à travers un nuage; Tantet, comme au retour d'un voyage lointain : « O charme de mon cœur! je te retrouve enfin! » Pourquoi m'as-tu privé de ta douce présence? » Dicu! combien j'ai souffert pendanttalongue absence!» Tantôt dans son délire, heureux de revenir Vers ce lit de douleur, plein d'un doux souvenir, Il croit se voir soigner par l'objet qu'il adore; Vers cet objet charmant sa main s'étend encore. Tantôt au bord des eaux, dans les bois, dans les lieux Onctous deux parcouraient, qu'ils chérissaient tous deux, Il croit la voir encore embellir ces campagnes; Souvent il la demande à ses jeunes compagnes. Les fleurs qu'elle élevait frappent-elles ses yeux : « Donnez, qu'à son réveil j'en pare ses cheveux. » Tantot de son hymen il préparait la fête; La couronne de rose et la pompe était prête.

Malheureux! lui rendant tout à coup sa douleur, L'affrense vérité retombait sur son cœur. Alors son œil troublé ne vovait que ténèbres, Que crêpes, que linceuls et que torches funèbres. Il marchait, s'assevait, se levait sans dessein, Commençait un discours, l'interrompait soudain. A force de douleurs, quelquefois plus tranquille, Un long accablement le tenait immobile : Tels qu'on voit enchaînés dans leur triste repos, Ces simulacres vains pleurant sur des tombeaux. Mais toujours il vovait cette image si chère; Vainement l'amitié tâcha de le distraire; Lorsqu'un hasard heureux que l'on n'eût pu préveir, D'adoucir ses malheurs fit naître quelqu'espoir.

Une jeune beauté d'une grâce accomplie,
(Dieux! comment pâtes-vous faire une autre Azélie!)
De celle qui n'est plus intéressant portrait,
De cet objet charmant rappelait chaque trait.
C'était son doux maintien, son aimable indolence,
Le charme de sa voix, celui de son silence;

On croyait voir son air, son visage, ses yeux: Deux gouttes de rosée ou du nectar des dieux, Deux matins du printemps, deux des plus fraîches roses, Sur une même tige à la même heure écloses, Se ressembleraient moins. Par ce nouvel objet. De distraire son cœur on forme le projet : Heureux si cette aimable et douce ressemblance Pouvait de sa douleur tromper la violence! Sous un voile d'abord on cache ses attraits; Il vient : le voile tombe et laisse voir ses traits; Il tressaille à sa vue, et, d'un regard avide, Il la fixe en gardant un silence stupide: Puis, égaré de joie, et de crainte, et d'amour, Son œil sur deux objets semble errer tour à tour; Enfin, jetant un cri : « Mes amis, quel prestige! » Elles sont deux. » L'amour avait fait ce prodige : L'amour montrait de même à ses yeux éperdus, Et celle qui respire, et celle qui n'est plus : Tant, avec ce penchant toujours d'intelligence, L'Imagination lui prête sa puissance!(17 FIN DU CHANT DEUXIÈME.

NOTES

DU CHANT DEUXIÈME.

1) PAGE 77, VERS 1.

Henreux, disait Virgile, heureux l'esprit sublime Qui peut de la nature approfondir l'abime.

Les vingt premiers vers de ce chant sont encore imités de plusieurs endroits de Virgile, notamment de cet admirable morceau qui termine le second livre des Georgiques:

Felix , qui potnit rernm cognoscere causas , ete.

Ce grand poète était loin de croire que la philosophie et les sciences ne fussent pas du domaine de la
poésic, et que l'art des vers dût se borner à peindre
les passions dans l'épopée et dans les ouvrages dramatiques. Il est aisé de reconnaître, en l'étudiant bien,
qu'il avait un penchant naturel pour la poésie morale
et philosophique. Avec un génie plus heureux, un talens
plus flexible, un goût beaucoup plus pur que Lucrèce,
il ne condamnait point le genre que ce poète avait

choisi : ce genre u'est rien moins que nonveau : les plus beaux ouvrages qu'il ait produits viennent des anciens, et n'appartiennent point, comme on a paru le croire, à des époques de décadence; Hésiode, Lucrèce, Ovide, en sont les anteurs. Mais le titre de poème descriptif est tout à fait moderne, et n'en est pas plus exact.

Les critiques à qui ce genre déplaît le condamnent, disent-ils, parce qu'il n'offre ni action générale, ni peinture des passions. Ils n'y voient qu'une suite éternelle de descripcions, sans mouvement et sans intérêt. Cependant les mêmes critiques font grâce aux poëmes didactiques, et daignent en compter quelques-uns parmi les plus beaux monuments de l'art, en faveur des épisodes, qui réunissent le double intérêt de l'action et des passions. Mais les poëmes si improprement appelés descriptifs n'ont-ils pas le même avantage? Les épisodes, soit historiques, soit d'invention, ne font-ils pas disparaître la monotonie des descriptions, comme ils fécondent l'aridité des preceptes? Il y a plus; ces poëmes offrent souvent une suite d'actions particulières qui tiennent au fond du sujet ou qui s'v rattachent : les Métamorphoses d'Ovide sont une foule de scènes épisodiques, qu'un fil ingénieux rassemble plutôt qu'il ne les enchaine; et dans ce genre, comme dans tons les autres, le poète peut faire agir plus ou moins heureusement les passions, suivant la finesse de son goût et la fécondité de son talent Il n'existe, je crois, dans aucune langue et dans aucnn pays, un poëme estimé qui soit une suite non interrompue de descriptions et de préceptes, de peintures et de leçons : celui de Lucrèce, regardé depuis dix-luit siècles, chez tous les peuples qui cultivent les arts de l'e-prit, comme un très-beau monument du génie poétique, est peut-être celui de tons qui présente le plus de tableaux et le moins d'action.

Pourquoi donc ces Aristarques souverains, qui prononcent avec tant de confiance et si peu de titres, sur les
limites des genres et les ouvrages du talent, refusent-ils
aux poëmes nommés descriptifs l'estime qu'ils affectent
d'accorder aux poëmes didactiques? Par quel motif secret veulent-ils établir tant de différence entre deux
genres qui se tonchent, et qui ont à peu près les mêmes
avantages et les mêmes inconvénients? N'est-ce point
parce qu'on a plus heureusement imité dans ce siècle
Ovide et Lucrèce, qu'Horace et Boileau? Il n'est que
trop vrai qu'on n'aime pas les réputations contemporaines; et de là vient que parmi nous la critique du
genre est presque tonjours une satire indirecte contre
l'ouvrage, et que la critique de l'ouvrage est trop souvent une satire directe contre l'auteur.

2) PAGE 80, VERS 2

Mais si l'Aï, l'Arbois on le Bordeaux manquait, Si les plats clairesemés se fuyaient sur la table, Elle contait....

Cette anecdote a été souvent racoutée, et l'on attri-

bue ce charme de conversation à plusieurs femmes célèbres, notamment à madame de Maintenon. Elle n'était encore que madame Scarron, et sa maison était le rendez-vous de ce que la cour et la ville avaient de plus aimable et de plus distingné. Le duc de Vivonne, les comtes de Gramont et de Coligni, Charleval, Pélisson, Hesnault, Marigny, s'y réunissaient; les diners de madame Scarron, malgré leur simplicité presque frugale, étaient cités dans Paris : elle y racontait des ancedotes avec tant d'esprit et d'intérêt, que l'appétit et l'attention des convives étaient, pour ainsi dire, enchaînés. On assure que son maître d'hôtel lui dit un jour à l'oreille : Madame, encore une histoire, le rôt nous manque.

3) PAGE 83, VERS 17.

Pour lui plus de plaisir; sa barbe , ses ebeveux , Crottront jusqu'an trépas d'un mortel odieux , Le serment en est fait.

L'histoire moderne de l'It lie offre une foule d'exemples de ces vengeances implacables. Les querelles des Guelfes et des Gibelins, les discordes entre les villes voisines, les baines héréditaires de famille y remplissent les annales du moyen âge de crimes atroces, enfantés par des passions ardentes qu'exaltait encore la chaleur du climat. Quelques-unes de ces aventures funestes ont fourni à la poésie des tableaux d'une effrayante beauté : telle est celle du comte Ugolin, an trente-troisième chant du Dante, et celle des Capulet et des Montaign, qui a produit la tragédie de Roméo et Juliette.

4) PAGE 85, VERS 7.

Oserai-je conter l'épouvantable histoire Dont Pérouse, en tremblant, garde encor la mémoire.

Pérouse est une ville considérable de l'état de l'Église, aux confins de la Toscane. Elle a été souvent déchirée, comme les autres villes d'Italie, par des factions rivales, dont les excès justifient l'auteur de ce poème d'y avoir placé la scène horrible qu'il raconte. Mais l'histoire n'en fait aucune mention.

5) PAGE 87, VERS 16.

Tiens, traitre, tiens, voilà pour tous mes sacrilèges.

L'auteur d'un voyage intéressant à Constantinople et en Sicile raconte un trait à peu près semblable. «Un Si» cilien fut assassiné; le frère du mort jura de le ven» ger : le meurtrier prit la fuite. Son ennemi commença
» dès-lors, sans affectation, à se rendre plus assidu aux
» églises, plus fidèle aux devoirs extérieurs de la reli» gion. Peu à peu sa dévotion fut remarquée. On s'aper» cut, avec édification, de ses aumènes, de son re» cueillement et de sa vie exemplaire. On le vit commu-

» nier tous les mois, toutes les semaines, enfin tous les » jours. Pendant trois ans, il fut sans cesse an pied des » autels; les moins crédules étaient touchés de son changement. Enfin un ani du memrirer crut pouvoir lai » écrire qu'il n'avait rien à craindre, que son ennemi ne » pensait qu'à faire son salut. D'après des assurances » pareilles, l'homme revient dans la ville. Le perfide » ne l'a pas plutôt vu et reconnu, qu'il fond sur lui en » s'écriant: Traitre, tu m'as fait avaler un boisseau » d'hosties; et il le poignarde. »

6) PAGE 88, VERS 11.

Tel que ce double dieu, Janus aux deux visages, De son double regard embrassant les deux ages, Regardait, d'un côte, le siecle vicillissant, De l'autre, se tournant vers le siècle maissant:

Jams, l'un des plus anciens rois d'Italie, rendit ses peuples tellement heurenx par ses vertus et par sa sagesse, que les poètes ont feint que Saturne, chassé du ciel, se réfugia dans le Latium, et y apporta l'àge d'or. C'est Numa qui institua le culte de Janus. On le représentait avec deux visages, emblème allégorique de la prudence, qui, cherchant tonjours dans l'histoire du passé des leçons pour l'avenir, semble embrasser les deux âges. On donnait aussi le nom de Janus au premier mois du calendrier romain, parce qu'il regarde,

pour ainsi dire, en même temps, l'anuée qui finit et celle qui commence. Ovide a dit avec moins d'élégance et de délicatesse qu'on n'en trouve ordinairement dans son style:

Jane biceps, anni tacitè labentis origo, Solus de superis qui tua terga vides, Dexter ades ducibus, etc.

Le second de ces vers est difficile à traduire littéralement, en style noble, dans une langue aussi chaste et aussi sévère que la nôtre.

7) PAGE 88, VERS 15.

Ou tel que , dominant sur les ondes captives, Un colosse fameux s'appuyant sur deux rives.

Le colosse de Rhodes était placé à l'entrée du port de cette ville célèbre, et, suivant les historiens auciens, les vaisseaux passaient entre ses jambes. Il fut renversé dans un tremblement de terre, et mutilé, long-temps après, par les Sarrazins, qui chargèrent de ses débris sept on huit cents chameaux. Cette statue gigantesque passait pour une des sept merveilles du monde.

8) PAGE 90, VERS 3.

Romancier consolant et fertile en promesses, Soudain Cambon paraît....

Les Français ont éprouvé deux fois, dans le même

siècle, les tristes résultats de cette confiance téméraire et de ces richesses fictives, dont l'abus est toujours l'avant-coureur d'une misère certaine : mais la vogue des billets de Law, hypothéqués sur les trésors du Mississipi, atteste l'empire de l'imagination, plus que les assignats de Cambon, dont le crédit n'était soutenu que par les échafauds. Celui-ci, d'ailleurs, n'était pas l'inventeur de ce dangereux système : il ne fit que le suivre et l'exagérer. Ses rapports sur les finances étaient sans doute des romans; mais l'espérance et l'imagination n'adoptaient peint ses calculs, et l'on n'oubliera de long-temps les arguments énergiques dont il se servait pour les appuyer.

9) PAGE 90, VERS 19.

Vous l'avez éprouvé, dans ces jours de prestiges, Où Mesmer de son art déployait les prodiges.

Les troubles qui précédèrent la révolution française et les évènements mémorables qui l'ont suivie, ont fait oublier Mesmer, avant que la réputation qu'il méritait fût irrévocablement fixée. Mais l'espèce d'enthousiasme qu'il excita d'abord, et l'opinion qu'un petit nombre d'hommes instruits conserve encore à présent de sa découverte, ne permettent pas de le regarder comme un aventurier sans esprit, ni peut-être comme un médecin saus talents. Au reste, les prodiges du fameux baquet,

son influence mystérieuse, les rapports sympathiques qu'il faisait naître, toutes ces douces illusions qui, diton, produisirent quelquefois de plus douces réalités, appartenaient de droit au poète qui chautait l'empire de l'Imagination.

10) PAGE 94, VERS 16.

La Crainte fanatique à la Reconnaissance Arracha l'encensoir, et son culte odieux Par le sang des humains sollicita les dieux.

Dans presque toutes les religions anciennes, et dans celles qu'on a trouvées chez les peuples du Nouveau-Monde, le fanatisme et la superstition sacrifiaient des victimes humaines. Les hommes, abandonnés aux lumières de leur faible raison, croyaient voir dans le contraste du bien et du mal physique, l'existence de deux principes également puissants; et, comme le dit très-bien M. Delille, la Craiate arrachait l'encensoir à la Reconnaissance. Il était réservé à la religion chrétienne d'abolir sans retour ce culte sanguinaire, en nous montrant le génie du mal enchaîné sous la main d'un Dien juste et bienfaisant. Cette vérité révélée est le fondement de la morale la plus pure, et de la loi la plus sublime qui ait jamais été donnée aux hommes : elle leur apprend. d'un côté, que la grandeur, la force, l'élévation, et même une nature divine, ne penvent empêcher le châtiment du compable; et de l'autre, elle leur enseigne que le seul Dieu véritable est celui qu'ils peuvent honorer par des vertus et appaiser par le repentir.

11) PAGE 96, VERS 1.

Dans le cornet fatal le dez a retenti; Il s'agite, il prélude, il sort, il est sorti! Tous les yeux, tous les œurs s'élancent sur sa trace; Il hésite, il balance, il promet, il menace; Mais il s'arrête enfin: le sort a prononce; Et dans tous les regards son arrêt est tracé.

On trouve dans l'Homme des Champs une peinture qui semble ne différer de celle-ei que par le cadre où elle est placée. Il s'agit des jeux qui remplissent une soirée d'hiver à la campagne, et notamment du trictrac.

Ces deux tableaux paraissent les mêmes au premier comp-d'ecil; il y a cependant une différence essentielle. Dans l'Homme des Champs, l'auteur peint des plaisirs innocents comme les meurs de la campagne. Tout est calme et doux. Les passions ne sont pas même légèrement émacs; et s'il parle de la crainte et de l'espoir, on voit que ce n'est que pour intéresser le lec-

teur an jeu qu'il décrit : anssi ne s'attache-t-il qu'à la partie physique; et dans l'harmonie insitative de ses vers, on n'éconte que le bruit du dez qui s'agite dans le cornet. Ici, au contraire, on croit entendre les imprécations et les cris de joie : toutes les passions sont en mouvement; les attitudes opposées, les sentiments secrets, la cupidité, l'avarice, l'effroi, les besoins du luxe et ceux de la misère, tout est peint des couleurs les plus vives et les plus fidèles. L'imagination est effrayée de ce que l'œil des jouenrs va lire sur le dez fatal. Si l'auteur avait placé ce tableau dans l'Homme des Champs, c'étaient les vices et les maux de la ville transportés à la campagne : si dans l'Imagination il avait rendu les détails techniques avec le même soin, on cût oublié peut-être les tourments de l'âme et le tumulte des passions. Il y a dans les sujets qui paraissent les plus semblables, une foule de différences qui ne penvent être marquées et saisies que par un goût sûr et délicat. Il serait sisé de multiplier les remarques de ee genre : mais une scule suffit à ceux qui se connaissent en vers, et qui savent que la première loi des grands écrivains, c'est d'observer les convenances de leur sujet.

12) PAGE 98, VERS 18.

Ge corps, où d'un beau sein le mobile contour A ses impressions fit céder la baleine.

Ces vers et les précédents rappellent une lettre de la

Nouvelle Héloïse, écrite avec la plus ardente passion. dans un moment on jamais pent-être un homme passionné ne s'est avisé d'écrire; c'est la lettre de St.-Preux caché dans le cabinet de Julie, et l'attendant au rendezvous : « Que ce mystérieux séjour est charmant! tout y » flatte et nourrit l'ardeur qui me dévore. O Julie! il est » plein de toi , et la flamme de mes désirs s'y répand sur » tous tes vestiges. Qui, tous mes sens y sont enivrés à la » fois; je ne sais quel parfum presque insensible, plus » doux que la rose et plus léger que l'iris, s'exhale ici » de toutes parts. J'y crois entendre le son flatteur de ta » voix ; toates les parties de ton habillement éparses » présentent à mon ardente imagination celles de toi-» même qu'elles recèlent. Cette coiffare légère que » parent de grands cheveux blonds qu'elle feint de cou-» vrir; cet heureux ficlui contre lequel une fois au moins » je n'aurai point à murmurer ; ce déshabillé élégant et » simple qui marque si bien le goût de celle qui le » porte; ces mules si mignones qu'un pied souple rem-» plit sans peine; ce corps si délié qui touche et em-» brasse... quelle taille enchanteresse! An devant, deux » légers contours.... à spectacle de volupté! La baleine a » cédé à la force de l'impression. » etc. Il faut s'arrêter ici : la plume du philosophe n'est pas toujours aussi chaste que celle du poëte.

17) PAGE 102, VERS 9.

Sur les pertes du cœur nous pleurons chaque jour; Mais quels regrets pareils aux regrets de l'amour!

Plusieurs vers de ce morceau sont imités de Lucrèce; mais le poète latin, d'ailleurs admirable dans la peinture qu'il fait de l'amour physique, diffère essentiellement du poète français, qui n'a considéré l'amour que dans ses rapports avec l'imagination. L'un peint avec une chaleur contagiouse la fureur et l'ivresse d'un âge impatient de jonissances, et le délire tomultueux de ses jeunes seus ; l'antre commence par observer combien dans nos seciétés brillantes et corrompues, les lois, les mœurs et les arts ajontent à l'énergie de l'amour ; il s'attache à montrer combien l'amour-propre, la vanité, l'ambition, l'espérance, la crainte, la jalousie, lui donnent d'activité, de charmes et de tourments. Si la prose la plus élégante pouvait être comparée à de beaux vers, je citerais, après le tableau tracé par M. Delille, le commencement d'une Nouvelle historique, où les mêmes idées sont développées avec beaucoup d'esprit et de vérité. C'est l'onvrage d'une femnie qui joint à cette finesse de vues, de sentiments et d'observations, qui caractérise son sexe, un style dont la justesse et la vérité feraient honneur à l'homme du goût le plus sûr et du talent le plus distingué. « Ce n'est pas, dit-elle, loin des cités » fastucuses, ce n'est point dans la solitude et sous le » chaume, que l'amour règne avec le plus d'empire; il » aime l'éclat et le bruit, il s'exalte de tout ce qui satis-» fait l'ambition, la louange, la pompe et la grandeur. » C'est au milieu des passions factices, produites par » l'orgneil et par l'imagination; c'est dans les palais, » c'est entouré des plus brillantes illusions de la vie qu'il » naît avec promptitude et qu'il s'accroît avec violence; » c'est la que la délicatesse et jous les rafinements du » goût, président à ses fêtes, et donnent à son langage » passionné des grâces inimitables et une séduction trop » sonvent irrésistible. — L'ai véen sur les bords henrenx » que la Loire baigne et fertilise. Dans ces belles cam-» pagnes, dans ces bocages formés par la nature, l'amour » n'a laissé que des traces légères, des monuments fragiles » comme lui : quelques chiffres grossièrement ébauchés » sur l'écorce des ormeaux, et pour tradition quelques » romances rustiques, plus naïves que touchantes. L'a-» mour sculement a plané sur ces champs solitaires; » mais c'est dans les jardins d'Armide ou de Chantilly » qu'il s'arrête ; c'est là qu'il choisit ses adorateurs , qu'il a marque ses victimes , et qu'il signale son funeste ponvoir » par des faits éclatants , recueillis par l'histoire et trans-» mis d'âge en âge *. » - Quoique cette peinture res-

[.] Mademoiselle de Clermont, Nouvelle historique.

semble beaucoup au tableau tracé par M. Delille, il ne peut exister ici aucun soupeon d'imitation. Le même objet, considéré sous le même point de vue, a fait naître les mêmes idées et les mêmes observations.

14) PAGE 103, VERS 9-

Rien ne paraît.... « Allons , il reviendra demain , » Se dit-elle; et reprend tristement son chemia.

Parmi plusieurs exemples de ce genre, on se rappelle avec attendrissement celui d'une jeune infortunée, un moment célèbre, sous le nom de la Folle de Caux. Elle a été mise au théâtre, avec les changements qu'exige notre système dramatique, dans l'opéra de Nina. On attribue à J.-J. Rousseau une romance touchaute sur le même sujet.

15) PAGE 104, VERS 4.

..... En l'un de ces hospices
Dotés par les secours, et fondés par les mains
De ce pieux Vincent, bienfeiteur des humains,
Dont le modeste nom, digne de la mémoire,
De tous les conquérants anéantit le gloire....

a L'histoire moderne de la religion, dit M. le cardinal Maury, ne fournit pas de plus beau sujet de panégyrique que la vie de S. Vincent de Paul, homme d'une sublime vertu et d'une assez médiocre renommée, le meilleur citoyen que la France ait eu , l'apôtre de l'humanité , qui , après avoir été berger pendant son enfance, a laissé dans sa patrie des établissements plus utiles aux malheureux que les plus beaux monuments de Louis XIV son sonverain. - Il fut successivement esclave à Tunis, précepteur du cardinal de Retz , curé de village , aumônier-général des galères, principal de collège, chef des missions et adjoint au ministère de la feuille des bénéfices. Il institua en France les séminaires, les Lazaristes, les Filles de la charité, qui se dévouent au sonlagement des malheureux et qui ne changent presque jamais d'état, quoique leurs vœux ne les lient que pour un an ; il fonda des hôpitanx pour les enfants-trouvés, pour les orphelius, pour les fous, pour les forçats et pour les vieillards. Sa généreuse commisération s'étendit sur toutes les espèces de malheur dont l'espèce humaine est accablée, et on trouve des monuments de sa bienfaisance dans toutes les provinces du royaume. Quand on lit sa vie, on voit que rien n'honore plus la religion que l'histoire des établissements faits en faveur de l'humanité, parce que l'humanité en est redevable aux ministres des antels. Tandis que les souverains, armés les uns contre les autres, ravageaient la terre déjà dévastée par d'autres fléaux , le fils d'un laboureur de Gascogne, S. Vincent de Paul, réparaîtles calamités publiques et répandait plus de vingt millions en Champagne, en Picardie, en Lorraine, en Artois, oùles

habitants mouraient de faim, par villages entiers, et restaient ensuite dans les campagnes sans sépulture , jusqu'au moment où Vincent de Paul se chargea d'en payer les frais. Il exerca pendant quelque temps un ministère de zèle et de charitésur les galères. Il vit un jour un malheureux forçat qui avait été condamné à trois années de captivité pour avoir fait la contrebande, et qui paraissait inconsolable d'avoir laissé dans la plus extrême misère sa femme et ses enfants. Viucent de Paul, vivement touché de sa situation, offrit de se mettre à sa place, et, ce qu'on aura peine sans doute à concevoir, l'échange fut accepté. Cet homme vertueux fut enchaîné dans la chiourme des galériens, et ses pieds restèrent enflés pendant le reste de sa vie du poids de ces fers honorables qu'il avait portés.... Voilà l'homme qui ne jouit presque d'aucune réputation en Europe! le voilà, cet homme qui, an jugement de ses ennemis, n'eut que du zèle sans talents! Sa vie fut un tissu de bonnes œuvres dont nous jouissons encore. Il vécut jusqu'à l'âge de quatre-vingt-cinq ans. Il était fort assoupi le jour de sa mort : un de ses amis lui ayant demandé la cause de ce somneil continuel, il répondit en souriant : C'est le frère qui vient en attendant la sœur. Jamais homme n'a mieux pardonné à la nature la nécessité de mourir. Le malheur de S. Vincent de Paul, si c'en est un d'être peu loué et même peu connu, son malhenr fut de n'être point eélébré au moment de sa mort, en 1661, par cet éloquent Bossuet, qui immortalisait tous ses héros, et

qui, dans le même temps, composait des oraisons funèbres sur des sujets beaucoup moins dignes de son génie: mais la gloire d'un éloge public est due à ses vertus, et l'orateur qui saura le présenter dignement à l'admiration et à la reconnaissance de ses concitoyens, aura bien mérité de la patrie, » - Celui qui formait ce voen méritait de le remplir. Le panégyrique de S. Vincent de Paul est un des plus beaux ouvrages du cardinal Maury. Les vers de M. Delille sont un nouvel hommage offert à sa mémoire, et la religion qui, en lai décernant l'immortelle couronne de la verta, l'expose dans ses temples à la vénération des fidèles, a dignement acquitté la dette de l'humanité. Le rétablissement des Filles de S. Viucent de Paul, de ces anges consolateurs, dispersés dans un temps de folie et de crime, a été l'un des premiers actes d'un gouvernement réparateur, et par conséquent l'un de ses premiers Lienfaits.

16) PAGE 106, VERS 17.

Tel meurt avant le temps, sur la terre couché, Un lis que la charrue en passant a touché.

Cette comparaison, qui est de Virgile, a été imitée par Voltaire dans la Henriade.

Telle une tendre fleur qu'un matin voit éclore, Des baisers du zéphyr et des pleurs de l'aurore, Brille un moment aux yeux et tombe avant le temps, Sons le tranchant du ser ou sous l'effort des vents.

On peut choisir entre ces deux imitations; mais on doit remarquer dans ce poëme une foule de comparaisons aussi justes que brillantes, et qui, presque toutes, ont le mérite de la nonveauté.

17) PAGE 114, VERS 19.

Tant avec ce penchant toujours d'intelligence, L'Imagination lui prête sa puissance!

Cet épisode achève de prouver l'influence de l'imagination sur l'amour, et remplit heureusement le dessein du poète. Azélie et Volnis étaient connus depuis longtemps; on avait même imprimé plusieurs fois cet épisode, avant que l'auteur consentit à la publication de son poème. D'autres morceaux avaient été lus aux séances de l'académic française et recueillis dans les journaux. Cette observation n'est point inutile pour expliquer l'étonnante ressemblance que la critique pourrait remarquer entre les vers de M. Delille et ceux qu'on trouve dans quelques ouvrages imprimés plusieurs années avant le poème de l'Imagination. Les rencontres avec un auteur célèbre sont possibles, et montrent souvent qu'on est digne de penser et de s'exprimer comme lui. Mais si le public était tenté de

Į.

les prendre pour des réminiscences, il est juste de le prévenir que ce n'est point à la mémoire de M. Delille qu'il doit en faire honneur.

L'IMAGINATION,

POËME.

CHANT TROISIÈME.

L'IMPRESSION DES OBJETS EXTÉRIEURS.

Voyez ce luth muet! tant qu'une habile main N'éveille pas le son endormi dans son sein,
Dans le bois insensible en secret il sommeille;
Mais si d'un doigt savant l'impulsion l'éveille,
Il frémit, il raisonne, exprime tour à tour
La pitié, la terreur, et la haine et l'amour;
Et, quand rien n'agit plus sur l'organe sonore,
Le bois melodieux long-temps résonne encore.
Ainsi l'àme se tait quand rien ne parle aux sens;
Ainsi l'objet émeut ses fils obéissants;

Et même, quand des nerfs la secousse est passée, L'écho des souvenirs prolonge la pensée.

De tous les instruments le plus ingénieux,
Le plus retentissant, le plus harmonieux,
L'âme est organisée. Il est temps de connaître
Comment elle résonne et répond à chaque être;
Et comment de nos nerss ébranlant le faisceau,
L'objet court s'imprimer dans les plis du cerveau.
Vaste et profond sujet! pour peindre ce mystère,
Il faudrait un Descarte instruisant un Voltaire.
Essayons toutefois et montrons dans mes vers
L'âme entière à l'aspect de l'immense univers. (4)

Les couleurs avant tout ont des charmes suprêmes;
Leurs beautés quelquefois plaisent par elles-mêmes,
Et leur aspect pour nous a de secrets appas.
Tel vers l'astre des nuits l'enfant étend ses bras;
Tel, quand l'onde reçoit son image fidèle,
Crédule, il veut la prendre et se courbe vers elle.
Le pourpre éblouissant, le tendre azur des cieux,
Le blanc pur et le vert, sont le charme des yeux.

D'autres fois des objets croyant y voir l'emblème, L'Imagination ou les eraint, ou les aime. Le noir nous peint le deuil, la douleur, le trépas; Un drapeau noir conduit les Maures aux combats; Le bleu marque la joie, et le blanc l'innocence; Le vert, fils du printemps, peint la douce espérance; Et par des traits de sang, la comète autrefois, Sous le dais orgueilleux, a fait trembler les rois. Souvent encor les arts on la riche nature. Dont und art ne saurait égaler la peinture, Savent, en-les fondant, embellir les couleurs. Ainsi l'adroite aiguille entrelasse les fleurs; Ainsi le peintre unit, de nuance en nuance. La teinte qui finit à celle qui commence. Voyez se colorer l'arc éclatant d'Iris! Voyez l'émail changeant des pigeons de Cypris, Et ces prismes vivants où le solcil se joue, Les oiseaux de Junon épanouir leur roue!

Les formes à leur tour ent des charmes puissants; Mais qui peut leur donner ce pouvoir sur nos sens? Ce n'est point le compas de la géométrie, La régularité, la froide symétrie; C'est l'élégance unic à la simplicité, Et les proportions à la variété; C'est un tout assorti qu'un seul coup-d'œil rassemble, Le charme des détails, les beautés de l'ensemble. A ces traits prononcés que l'œil aime à saisir, L'Imagination vient joindre son plaisir. Elle veut rencontrer, jointes à l'élégance, L'heureuse utilité, la noble convenance. Des formes dont les traits la séduisent toujours, La courbe, par sa grâce et ses moëlleux contours, Rit le plus à ses yeux : dans leurs bornes prescrites, Les angles, les carrés font trop voir les limites; Et, dans l'allongement de son cours ennuyeux, La triste ligne droite importune les yeux. Mais sur d'heureux contours glissant avec mollesse, D'une courbe facile elle aime la souplesse. Tout ce que la nature embellit de sa main, Les rondeurs de la joue et celles d'un beau sein,

Ce grand cercle des cieux et la sphère du monde, Les astres suspendus à sa voûte profonde, Et les arbres en dome arrondissant leurs bras, Tout d'une courbe aimable offre aux veux les appas; Et l'œil qui nous instruit de leur beauté suprême, En un cercle brillant s'est arrondi lui-même. Le mouvement nous plaît par la même beauté : Sur la rive des mers ainsi l'œil enchanté Voit le flot qui retombe et le flot qui s'élève; En courbe il redescend, en courbe il se relève; Et du vaisseau qui monte et baisse mollement, L'œil suit avec plaisir le doux balancement. Eh! qui du mouvement ne connaît pas l'empire? Par des charmes plus sûrs qui sait mieux nous séduire?. Quand Vénus dans un bois se révèle à son fils, Ce qui lui fait d'abord reconnaître Cypris, Ce ne sont point ses traits, ses yeux, sa blonde tresse; Elle marche, et son port a trahi la déesse:(2 Tant l'art de se mouvoir a des charmes pour nous! Tantôt lent, tantôt vif, ou plus fort, ou plus doux,

Dans ses effets divers, mais jamais arbitraires, Le mouvement nous plaît par des aspects contraires.

J'aime à voir ce coursier qui plus prompt que l'éclair Dans les champs effleurés part, court, vole et fend l'air; Mais je n'aime pas moins le coursier intrépide Qui, réprimant l'essor de sa fougue rapide, Sans avancer d'un pas, dévorant le chemin, Monte et tombe en cadence, et bondit sons ma main, Et dont l'ardeur captive et tonjours agissante Présente à nos regards la force obéissante. Vous frémissez d'effroi, si de fongueux soldats S'élancant à grands cris précipitent leurs pas; Mais qu'une vaste armée, en na profond silence, Garde un calme imposant et lentement s'avance, Ce silence effrayant frappe bien plus mon cœur, Et le calme lui-même ajoute à la terreur. (3 Des mouvements heureux, des formes attrayantes, Des couleurs mariant leurs teintes séduisantes, La beauté composa ces accords ravissants Qui subjuguent le cœur et captivent les sens ;

Mais ma muse à loisir vous entretiendra d'elle, Quand mes chants aux beaux arts l'offriront pour modèle.

De ces mêmes accords l'univers enchanté Vit éclore un pouvoir plus sûr que sa beauté! Qui toujours l'embellit, qui souvent la remplace, Quinous plaîten tous lieux, en tout temps; c'est la grâce. Mais comment définir, expliquer ses appas? Ah! la grâce se sent et ne s'explique pas : Rien n'est si vaporeux que ses teintes légères; L'œil se plaît à saisir ses formes passagères; Elle brille à demi, se fait voir un moment; C'est ce parfum dans l'air exhalé doucement; C'est cette fleur qu'on voit négligemment éclore, Et qui, prête à s'ouvrir, semble lésiter encore; L'esprit qui sous son voile aime à la deviner, Joint au plaisir de voir celui d'imaginer. L'Imagination en secret la préfère A la froide beauté constamment régulière. Je ne sais quoi nous plait dans ses traits indécis Que la beauté n'a point dans ses contours précis.

L'IMAGINATION.

142

Oir peut-on rencontrer sa forme passagère? Est-ce chez la princesse, est-ce chez la bergère? Pariout où la nature en dépit de notre art, La fait naître en passant et la jette au hasard. Avec le même charme, aimable en toute chose, Elle parle ou se tait, agit ou se repose; De l'enfance naïve elle est le premier don; La grâce lui donna son facile abandon. Cette soudaineté que nous vante Montagne; Et l'heureux à propos en tout temps l'accompagne: (4 Elle doit au hasard ses plus piquants attraits; Tonjours elle rencontre et ne cherche jamais. Peu savent la trouver, mais la trouvent sans peine. Elle craint le tras il et redoute la gêne; L'air d'effort lui deplait; et lorsque dans sa main Vénus tient en riant les marteaux de Vulcain, Un air d'aisance encore embellit la déesse. Le caprice sied bien à cette enchanteresse; On l'oublie, elle vient; on la cherche, elle fuit. C'est la nymphe échappant au berger qui la suit,

Et qu'un doux repentir ramène plus charmante; Sa négligence plaît, et son désordre enchante; Tibule est son poète, et ses attraits divers Sous les traits de Délie ont inspiré ses vers.

Mais je vois la pudeur s'avancer sur sa trace. Ah! qui peut séparer la pudeur de la grâce? L'Imagination de ses regards discrets A peine ose entrevoir ses mystères secrets; Mais de son trouble heureux, de sa rougeur aimable, Elle adore tout bas le charme inexprimable. Le vice audacieux s'arrête à son aspect, Et le désir lui-même est glacé de respect. Craignant ses propres yeux, elle-même s'ignore; Même quand elle est nue, elle est modeste encore; Sa décence la voile aux regards curieux, Et la Vénus pudique est vêtue à nos veux. Mais comme nous voyons, délicate et craintive, Se flétrir sous nos mains la tendre sensitive, Un mot, un geste, un rien alarme ses appas; Le cœur vole au-devant de son doux embarras;

144 L'IMAGINATION.

Sen silence nous plaît, sa froideur même enslamme,

Et la pudeur enfin est la grâce de l'âme.

Mais tandis que j'essaie à tracer ce tableau,

Elle-même, en mes mains, arrête mon pinceau.

D'orgueil, de modestie, ineffable mélange,

Ainsi que le reproche elle craint la louange.

Déjà je vois rougir ses timides attraits,

Et crains, en les peignant, de profaner ses traits.

Toutesois vainement la nature féconde

Aurait de tant d'appas orné l'homme et le monde;

L'Habitude bientôt eût flétri la beauté

Si le ciel n'eût créé la douce Nouveauté.

Voyez de l'univers la pompe monotone!

Toujours l'été brûlant fait place au doux automne;

Toujours, après l'hiver, vient le printemps; toujours

Les jours suivent les nuits, les nuits suivent les jours.

Les cieux même au milieu de leurs pompeux spectacles

Aux yeux désenchantés ont perdu leurs miracles.

La Neuveauté paraît, et son brillant pinceau

Vient du vieil univers rajeunir le tableau.

C'est elle qui du nord fait briller les aurores,
Enfante des héros les sanglants météores,
Fait luire une comète, un Voltaire, un Rousseau,
Fait mugir un volcan, tonner un Mirabeau: (5
Cet uniforme dieu, conduit par l'Habitude,
Qui n'a jamais qu'un ton, qu'un air, qu'une attitude,
L'Ennui, s'enfuit loin d'elle, et la Variété,
Un prisme dans la main, se joue à son coté;
De ses mouvants tableaux le monde est idolâtre,
Mais la France surtout est son brillant theâtre.

La baguette à la main, voyez-la dans Paris,
Arbitre des succès, des mœurs et des écrits,
Exercer son empire élégamment futile;
Et, tandis qu'oubliant leur rudesse indocile,
Les métaux les plus durs, l'acter, l'or et l'argent,
Sous mille aspects divers suivent son goût changeant,
Et la gaze, et le lin, plus fragile merveille,
Dédaigneux aujourd'hui des fermes de la veille,
Inconstants comme l'air, et comme lui légers,
Vont mêler notre luxe aux luxes étrangers.

Ainsi de la parure aimable souveraine,
Par la mode, du moins, la France est encor reine;
Et jusqu'au fond du nord portant nos goûts divers,
Le mannequin despote asservit l'univers. (6

Trop heureux les Français, si leur volage idole Bornait à ces vains jeux sa puissance frivole! Mais quels pays lointains, quels barbares climats De nos derniers malheurs ne retentissent pas? A peine une secrète et vague inquiétude, Des antiques devoirs denouant l'habitude, Des folles nouveautés a donné le signal, Tout s'ébraule, tout marche. A cet ordre fatal, Hardis fabricateurs d'incroyables systèmes, Des novateurs fougueux ont tout mis en problêmes: Les arts, les lois, les mœurs, un superbe dégoût A tout dénaturé : le temps qui change tout Se voit changé lui-même, et notre vicille année Avec ses mois nouveaux marche tout étonnée. O mes concitoyens, dites-moi de quel nom Se nomment aujourd'hui ma ville, mon canton?

Dans un pays nouveau chaque jour je m'éveille;
Le lendemain insulte aux travaux de la veille;
La nouveauté qui suit vicillit la nouveauté;
Le désordre s'accroît par la rivalité;
On s'empresse, on s'élance, on court dans la carrière;
Hâtons-nous et gardons de rester en arrière;
Atteignons, devançons nos rivaux confondus:
Les crimes surpassés sont des crimes perdus.

Soudain les feux sont prêts, les haches étincellent, Sous la main des bourreaux des flots de sang ruissellent; D'un massacre nouveau le massacre est suivi; Le peuple est fatigué, mais non pas assouvi: Grands, petits, peuples, rois, trône, autel, tout s'efface. Ainsi, lorsque ligués, dans les champs de la Thrace, De la Terre autrefois les fils audacieux, Sur des monts entassés, escaladaient les cieux, Les yeux épouvantés, dans les vastes campagnes, Ne reconnaissaient plus ni vallons, ni montagnes, Et cherchaient vainement, à travers les débris, Les bois déracinés et les fleuves taris:

Mais bientôt expiant leurs terribles maximes. Les sacrificateurs deviennent les victimes; Sur le trône, en tremblant, chacun d'eux va s'asscoir: L'apotre du matin est le martyr du soir. Come e le vieux Saturne, en son étrange rage, Thans ses propres enfants dévorait son ouvrage; Comme aux champs de Cadmus des frères malheurenz, An sortir du sillon, s'exterminaient entr'enx; Sous ses propres fureurs chaque parti succombe: Chacun brille et s'éteint, chacun s'élève et tombe : Tels replent sur les flots les flots bruvants des mers, Ainsi la bombe suit la bombe dans les airs; Partout les pleurs, le sang, la rage, la démence, Et l'empire n'est plus qu'une ruine immense. Pleurez done, ô Français, pleurez ces jours heureux, Où de la nouveauté partisans moins fongueux, Vons l'adoriez sans crime, et ne demandiez d'elle Que la pièce du jour et l'actrice nouvelle.

Guidé par cet amour, par ce goût enrieux, Qui séduit des mertels l'instinct capricieux, Souvent on quitte aussi, par un penchant bizarre, L'objet le plus parfait pour l'objet le plus rare: Tel est le cœur humain ; un trésor trop commun De mille possesseurs n'en satisfait aucun. Empressée à parer chaque objet qu'elle adore, L'Imagination avec plaisir colore Tout ce que la nature accorde rarement. Voyez de cette fleur le ridicule amant: Si quelqu'antre avec lui partage sa richesse, A cette horrible idée il sèche de tristesse : De son heureux rival il l'achète à prix d'or, Et dans sa serre avare enterre son trésor, (8 Grâces à cet instinct l'objet le plus futile, S'il est rare, est bientôt dispensé d'être utile. Entrez dans cette salle où sont mis à l'encan Géographie, histoire, et morale, et roman: Quel est l'auteur divin que d'un groupe idolâtre Se dispute à grand bruit l'enchère opiniâtre? Est-ce Homère ou Platon? Non, c'est quelque feuillet D'un vieux tome échappé du bûcher de Servet. (9

L'IMAGINATION.

Mais de cette frivole et vaine jouissance, Peut-être un court récit peindra l'extravagance.

150

Un sauvage autrefois (nous lui ressemblons tous) Avoit vu beaucoup d'or et jamais de cailloux. Il en voit un : soudain ce prodige l'attire; Il s'clance, il le prend, le regarde, l'admire, Brûle de le montrer : tout à coup à ses yeux S'offrent d'autres cailloux déjà moins précieux; Dimimiant de joie en croissant de fortune, Il chérit déjà moins leur beauté plus commune; Et l'abondance enfin les dépréciant tous, Comme il eût jeté l'or il jette ses cailloux. Tant l'objet qu'un vain prisme embellit ou dépare, Vulgaire nous déplaît, nous séduit s'il est rare! Chacun a son pouvoir. Le mortel ignorant Souvent glisse sur eax d'un œil indifférent: Peur lui restent cachés dans un nuage sombre Leurs tissus délicats, leurs nuances sans nombre; Mais un tact plus sensible, et des yeux plus parfaits A ma divinité révèlent ces secrets.

Prenons donc son flambeau, ses regards et ses ailes, Et volons au pays des vérités nouvelles: Elle-même, en riant, me conduit par la main, Et dans ces lieux déserts m'applanit le chemin.

Digne objet de mes vers, ma jeune souveraine Veut voir dans les objets les deux bouts de leur chaîne : Tels parlent avec force à notre âme, à nos sens, Les termes opposés des êtres différents. Le fruit déjà mûri, la moisson jaunissante, L'été, l'ardent midi n'est pas ce qui l'enchante : De l'oiseau printannier la première chanson, Le fruit encore en fleurs et la jeune moisson, L'aurore d'un beau jour dorant un beau nuage, Ses derniers feux monrants sur la tour du village; Voilà ce qui lui plaît. Voyez cet arbrisseau, Qui de sa pépinière oublia le berceau: L'agriculteur pour lui voit des dangers sans nombre; Mais il prévoit ses fruits, il espère son ombre. Non loin de lui s'élève un chène fastueux, Qui défia cent ans les yents impétueux;

Son sommet revêtu d'un plus rare feuillage,
Et sa mousse et ses nœuds décèlent son grand âge:
Mais le culte et l'amour du peuple des hameaux,
Consacrent sa vieillesse et ses derniers rameaux.
Ainsi du chêne antique on du naissant arbuste,
L'un paraît plus touchant et l'autre plus auguste;
L'un a pour lui l'espoir, l'autre le sonvenir;
L'un plaît dans le passé, l'autre dans l'avenir.

Mais combien parmi nons sont plus touchants encore L'être qui va finir, l'être qui vient d'éclore.

« Laissez, laissez venir ces enfants jusqu'à moi, »

Disait cet homme-dieu dont nons suivons la loi: (10)

Et qui sans intérêt pent veir le premier âge?

Il attire, il émeut, il attendrit le sage.

Après tant de travaux et de périls divers,

Hélas! il craint pour lui les maux qu'il a soufferts.

Quels pièges vont l'attendre au sortir de l'enfance!

Qu'il voudrait lui léguer sa longue expérience!

Chev et fragile objet de tendresse et de soins,

Il plaît par ses défauts, règue par ses besoins.

Hâtons-nous de le voir, tandis qu'à son aurore Tout est jeune et fleuri, frais et brillant encore. Oui sait ce que le sort lui garde de malheurs? Quel qu'il soit, il paîra son tribut aux douleurs: Tout homme doit pleurer, tel est l'arrêt suprême; L'homme bon sur autrui, l'homme dur sur lui-même. Ainsi dans ce mélange et de crainte et d'espoir, L'esprit flottant désire et tremble de prévoir; Et dans le court tableau de l'homme qui commence, L'Imagination voit un leintain immense: De l'enfance, pour nous, tel est le doux attrait. Avec meins de plaisir, mais non sans intérêt, L'Imagination regarde la vicillesse. Dans l'une tout commence, et dans l'autre tout cesse; (11 Mais ces ruines même intéressent encor: Le vieillard du passé déroule le trésor. S'il fut le bienfaiteur ou l'ornement du monde. L'Imagination en souvenirs féconde, Quand le présent ingrat semble l'abandonner, Des honneurs qu'il n'a plus revient l'environner.

154 L'IMAGINATION.

Ainsi le saint respect qui de loin le contemple, Remplit toujours de Dieu les débris d'un vieux temple. Mélange de douceur et de sévérité, L'âge consacre encor sa sainte autorité: C'est le père, le chef, le roi de sa famille. Dans un siège d'honneur, près d'un feu qui pétille, Il conte; et l'écoutant de l'oreille et de l'œil, Le groupe se resserre autour de son fauteuil. Douces mœurs, saint respect, amour de la vieillesse, Revenez parmi nous, et puisse la jeunesse, Pour son propre bonheur, abjurer ces travers Qui perdirent la France et troublent l'univers! Des objets, quels qu'ils soient, qui fait les premiers charmes? Le besoin d'être ému. La terreur, les alarmes, Elles-mêmes pour l'homme ont un puissant attrait. Vovez le, dominé par cet instinct secret, Suivre un embrasement, contempler du rivage, A l'abri du danger, les horreurs du naufrage, Regaître aux champs de Mars ses yeux épouvantés. Je sais que, rencontrant ces horribles beautés,

Le philosophe passe en détournant la tête. Moi qui dois voir en sage, et décrire en poète, Je veux les déployer, je veux dans mes tableaux Placer l'homme à l'aspect de tous ces grands fléaux, Au pied de ces volcans, auprès de ces batailles, Du triste geure humain immenses funérailles : Tressaillant d'un plaisir mélangé de terreur, De ce mont élevé j'en contemple l'horreur; Ces casques, ces mousquets, ces cuirasses brillantes, Des rayons du soleil au loin étincelantes, Ce grand luxe des rois, ces pompes du trépas, Me parent un moment la scène des combats. Mais l'heure affreuse vient, et le signal s'apprête : Pareil à l'Océan qui couve la tempête, Tout s'émeut, tout frémit; le coursier belliqueux, A l'instinct des guerriers joint son instinct fougueux; Comme eux discipliné, comme eux réglant sa rage, Il hennit, il bondit, mais contient son courage: La charge sonne; il part, il s'élance au combat, Et le sable et le sang ont jailli sous ses pas;

Le fer luit, l'éclair brille et les tonnerres grondent; Des montagnes, des bois les échos leur répondent, Les échos qui, jadis chers aux dieux bocagers, N'avaient appris encer que les chants des bergers. Telle qu'une ménade ardente, échevelée, L'Imagination se perd dans la mêlée: A trayers et la poudre, et le fer, et les feux, Vagabonde, elle perte et ses pas et ses yeux, Et revient m'en tracer l'épouvantable image. Tout dégouttant de sang le démon du carnage Appelle à lui la gloire, elle accourt sur ses pas; L'eblouissant fantôme ennoblit le trépas: Tout l'affronte ou l'attend, le reçoit ou le donne; Ici la foudre abat, là le glaive moissonne; Le fer croise le fer, les rangs foulent les rangs. Entendez-vous les eris des vainqueurs, des mourants? L'un de son assassin repousse la furie; L'antre traîne à regret un reste affreux de vie; Et provoquant la rage, invoquant l'amitié, Demande, tout sanglant, la mort à la pitié,

Et ne la doit enfin qu'à la soif du pillage. Et si l'interrogeais ces scènes du carnage! De ces guerriers mourants dans leur jeune saison, L'un a quitté sa vigne et l'autre sa moisson; L'autre un art bienfaisant. Mais la patrie ordonne: Marchons, brayons ces feux, rompons cette colonne, Reprenons ces drapeaux déchirés et sanglants. Jeune guerrier, tu meurs à la fleur de tes ans! Ah! combien va gémir ta mère désolée! Pleurez, amours; beaux arts, ornez son mausolée: Ainsi de ces grands chocs l'Imagination Reçoit, répand, varie, accroît l'impression, S'irrite ou s'attendrit, aime ou maudit la gloire, Couronne les vainqueurs, déteste la victoire, Et s'écrie, en pleurant sur ces nobles forfaits: « C'étoit donc peu des maux que la nature a faits! »

O si j'osais unir dans ma vive peinture Et les volcans du cœur et ceux de la nature, J'irais, j'approcherais ces formidables monts, Dont les feux souterrains vivent sous les glaçons; Ces volcans plus affreux que les champs du carnage! Ce ne sont plus ici ces joutes du courage, Où la gloire, à la mort prêtant ses traits guerriers, Cache son front hideux sous l'éclat des lauriers. Où le péril lui-même irrite la vaillance : Ici l'homme sans gloire, ainsi que sans défense. Demeure seul en proie à tous les éléments : La colère des flots, et des feux; et des vents, Ces longs ébranlements qui déchirent la terre, Ces orages de cendre, et de flamme et de pierre, Ces torrents embrasés et ces trombes de feux Qui, du fond des enfers, s'allongent vers les cieux: Dans les champs, sur les monts la fuite et l'épouvante, Tandis que, se heurtant dans la cité tremblante, Des temples, des palais les dômes chancelants, Tombent, tombent en foule en des gouffres brûlants: Oucl spectacle à la fois effrayant et sublime! L'Imagination seule au bord de l'abîme, Interroge, en tremblant, la nature en courroux; Elle parcourt les lieux qu'ont frappés ces grands coups Elle y conduit Buffon, elle y ramène Pline,
Et recommande aux arts leur savante ruine.
Avec elle, tantôt, dans ces antres affreux,
Je plonge, je demande à leurs flancs ténébreux,
Les débris disparus dans ces tombeaux de soufre.
Un jour, me dis-je, un jour, de cet immense gouffre,
Des portiques, des arcs, par le temps dévorés,
Reparaîtront aux yeux les décombres sacrés,
Les instruments des arts, le fer des sacrifices,
Des hommes et des dieux les pompeux édifices,
Le théâtre des jeux, et le temple des lois,
Et les métaux empreints de l'image des rois.

Je sors, j'erre à pas lents sur cette lave immense, Triste, inhospitalière; et calcule en silence, Les temps, les temps lointains, où la stérilité Rendra ce sol aride à la fertilité. (12 Helas! avant d'y voir, ou des fruits, ou de l'ombre, Des générations s'écouleront sans nombre.

Aiusi, quand tout à coup d'affieux ébranlements
Ont troublé les états jusqu'en leurs fondements,

Les mœurs, les lois, les arts renaissent avec peinc; Un instant les détruit, un long temps les ramène, Et le volcan éteint inspire encor l'estroi.

Mais telle est du destin la consolante loi:
Les biens naissent des maux. Prodigue de verdure,
Ge sol enfin mûri, rend tout avec usure.
Alors ces doux objets, ce cruel souvenir,
Les désastres passés et les biens à venir,
Ges laves et ees fleurs, ces rocs, ces fraîches ombres,
Abandonnent notre âme à des pensers moins sombres;
L'homme rêve à ses maux, sans en être attristé,
Et la mélancolie accroît la volupté.

O penchant plus flatteur, plus donx que la folie!
Bonheur des malheurenx, tendre mélaucolie,
Trouverai-je pour toi d'assez douces couleurs?
Que ton souris me plaît, et que j'aime tes pleurs!
Que sous tes traits touchants la douleur a de charmes!
Dès que le désespoir peut retrouver des larmes,
A la mélancolie il vient les confier,
Pour adoucir sa peine, et non pour l'oublier.

C'est elle qui, bien mieux que la joie importune, Au sortir des tourments accueille l'infortune; Qui, d'un air triste et doux, vient sourire au malheur, Assoupit les chagrins, émousse la douleur. De la peine au bonheur délicate nuance, Ce n'est point le plaisir, ce n'est plus la souffrance; La joie est loin encer; le désespoir a fui; Mais, fille du malheur, elle a des traits de lui. Quels sont les lieux, les temps, les images chéries, Où se plaisent le mieux ses douces rêveries? Ah! le cœur le devine: en son secret réduit Elle évite la foule, et redoute le bruit: Sauvage et se cachant à la foule indiscrète, Le demi jour suffit à sa douce retraite; De loin, avec plaisir, elle écoute les vents, Le murmure des mers, la cliute des torrents; La forêt, le désert, voilà les lieux qu'elle aime. Son cœur plus recucilli jouit mieux de lui-même; La nature un peu triste est plus douce à son œil; Elle semble, en secret, compâtir à son deuil.

Aussi l'astre du soir la voit souvent rêveuse, Regarder tendrement sa lumière amoureuse. Ce n'est point du printemps la brillante gaîté, Ce n'est point la richesse et l'éclat de l'été Qui plaît à ses regards; non, c'est la pâle automne, D'une main languissante effcuillant sa couronne. Que la foule, à grands frais, cherche un grossier bonheur! D'un mot, d'un nom, d'un rêve elle nourrit son cœur. Souvent quand des cités les bruvantes orgies, Au son des instruments, aux clartés des bougies, Étincèlent partout de l'or des vêtements, Des éclairs de l'esprit, du feu des diamants, Pensive, et sur sa main laissant tomber sa tête, Un tendre souvenir est sa plus douce fête. Viens donc, viens, charme heureux des arts et des amours; Je t'ai chanté deux fois, inspire-moi toujours. (13

La tristesse, à son tour, par de plus fortes ombres. L'embrunit ses couleurs et ses nuances sombres. Ce sujet est moins doux; mais dans sa profondeur, Je dois sur tous les tons interroger le cœur.

De la tristesse en nous quelle est douc l'origine? C'est l'aspect du malheur, celui de la ruine: Soit qu'en se dégradant, les monuments des arts De leur décrépitude affligent nos regards; Soit que dans leur langueur, l'animal ou la plante Présentent à nos yeux la nature souffrante; Soit que plus triste encor, de ses restes slétris Le séjour de la mort étale les debris. Voyez ees monuments épars dans la poussière, Et l'humble asile où dort une cendre vulgaire, Et le marbre où les grands, également mortels, Étalent leur néant en face des autels; Tous sujets du trépas qui tous les sacrifie, Et ne fait qu'un monceau des débris de la vie: L'Imagination, à mes yeux pleins d'effroi, A rouvert leurs tombeaux; tous passent devant moi: Oue de crimes cachés, que de vertus obscures, S'élèvent à sa voix du fond des sépultures! Regardez ce mortel, ami ferme et discret, D'un ami dans la tombe il cacha le secret.

164

Quelle est cette ombre, pâle, égarée et farouche? Les cris sourds du remords s'échappent de sa bouche; Vénal exécuteur des vengeances des grands, Il servit en secret la haine des tyrans. Mais bientôt lear complice a suivi leur victime; Instrument d'un forfait, il périt par un crime. Voyez-yous s'avancer eet homnie aux cheveux blanes? La gloire et la vertu conronnaient ses vieux ans; Un avide béritier hâta sa dernière heure. Quelle est, plus loin de moi, cette vierge qui pleure? Elle aima sans espoir, et mourut de douleur. Et toi, toi jeune enfant, moissonné dans ta fleur, Oui t'enleva sitôt de ce triste théâtre? Péris-tu par les mains d'une injuste marâtre? Portais-tu dans ton sein le germe de la mort? Quoi qu'il en soit, hélas! ne te plains pas du sort: Tu n'as fait qu'efficurer la coupe de la vie; Mais le ciel indulgent t'en épargna la lie: Tant de maux à prévoir! tant de maux à souffrir! Tout ce qui nons apprend, nous invite à mourir.

Dors done, dors, cher enfant; dans cet asile sombre, Demain de quelques fleurs j'appaiserai ton ombre.

Mais quels sous douloureux ont frappé mes esprits? Ah! de sa mère en pleurs n'entends-je pas les cris? Eh! quelle image, o dieux! est plus triste et plus chère, Que le tombeau d'un fils et les pleurs d'une mère? Un portrait dans la main, elle demande aux cieux, Elle demande encor ce fils si précieux, D'un adorable époux ressemblance adorée: Telle, sur un rameau, Philomèle éplorée Accuse son malheur. et le pâtre inhumain Qui, remarquant son nid, a de sa dure main Ravi ses chers petits encor nus et sans aile, Hélas! et vainement réfugiés sous elle. Aux rochers, aux vallons, aux échos des déserts, Sans cesse répétant ses lamentables airs, Senle dans l'ombre obscure elle pleure, et l'aurore, Scule, sur son rameau l'entend gémir encore. (14

A la tristesse en deuil, à la sombre terreur, Oserai-je ajouter le tableau de l'horreur? Leurs traits sont dissérents, et d'un objet terrible L'aspect à nos regards n'est pas toujours horrible. Pour les distinguer mieux, revenez avec moi Dans ces lieux, vaste scène et de meurtre et d'effroi; Aux pieds de ces volcans, où l'air, la terre et l'onde, De leur guerre intestine épouvantent le monde. Dans le champ des combats, tant que de sa chaleur Le brillant héroïsme échauffe la valeur, Ces drapeaux, cestambours, ces clairons, ce tonnerre, Ces marches du talent, ce grand art de la guerre, Et la gloire planant au-dessus du trépas, Décorent à nos yeux ces grands assassinats; Mais quand Mars a mis fin à ces joutes savantes, Quelle horreur se répand sur ces plaines sanglantes! Ses foudres sont éteints, ses clairons sont muets; L'œil ne rencontre au loin que de hideux objets; Des cadavres souillés et de sang et de poudre, Mutiles par le fer, déchirés par la foudre; Par leur proie attirés sur ces vastes tombeaux, Les ailes des vautours et les cris des corbeaux,

Se font entendre seuls dans ce vaste silence. Là finit la terreur, et là l'horreur commence.

Que du Vésuve éteint, les feux soient rallumés,
En contemplant ce mont et les cieux enflammés,
Et ces torrents de feu qui sillonnent la terre,
L'homme admire et frémit. Mais si l'affreux tonnerre,
En foule amoncelant, sous leurs toits embrasés,
Femmes, enfants, vieillards, l'un sur l'autre écrasés,
Ne montre, à la lueur des ruines brûlantes,
Que des corps expirants, et des cendres funantes,
Qu'un reste d'habitants, par l'effroi dispersé;
D'horreur alors, d'horreur l'homme se sent glacé,
Et croit voir célébrer, par la mort, la tempête,
De l'ange affreux du mal l'épouvautable fête.

Toutefois ces combats et ces gouffres de feux N'offrent pas de l'horreur les traits les plus hideux; Non, c'est le cœur humain, plus effroyable abime; C'est l'assassin dans l'ombre épiant sa victime. Que deux tendres amis, s'égorgeant par honneur, Pour un mot, l'un de l'autre aillent percer le cœur, 168

Du crime de leur main l'excuse est dans leur âme. Mais l'atroce brigand, mais l'assassin infâme, Dans sa vile fureur et ses lâches exploits, N'offre qu'un crime horrible à la hache des lois. Déité de Shakspear! ô toi, qui des ténèbres Aimes l'effroi tragique et les scènes funèbres, Viens, perçons ces forêts; que l'assiste avec toi Aux mystères sanglants de ces lieux pleins d'effroi. C'est-là, qu'au pied d'un arbre, où d'une lampe sombre La livide clarté luit et tremble dans l'ombre, Tout bas, dans un sinistre et lugabre appareil, Le mentre vient tenir son horrible conseil. Encor teinte de sang, cette herde cruelle, Vient de se partager sa conquête nouvelle. Prêts à servir leur rage, autour d'eux sont épars Les tubes meurtriers, les glaives, les poignards, Et le levier robuste, et l'échelle perfide Qui doit favoriser leur approche homicide. Ils consultent; leur cœur tressaille au moindre vent Qui fait frémir près d'eux le feuillage mouvant.

J'écoute leurs projets de sang et de ruine: Leur parole menace, et leur geste assassine. Quel mortel proscrira le conseil redouté? La victime est choisie, et l'arrêt est porté. Ils partent. Dieu! sauvez le père de famille, Ses enfants adorés, sa jeune et tendre fille! Que mon ami surtout se dérobe à leurs yeux, Et ne se trouve pas sur leur passage affreux!

Mais que sont, au milieu des discordes civiles,
Les brigands des forêts près les brigands des villes,
Eux qui, sous l'œil des lois, dans le sein de la paix,
Commandent le carnage, et dietent les forfaits?
Qu'ai-je entendn? quels eris! quels accents lamentables!
O malheureux Paris! ò jours épouvantables!
Des pontifes sacrés, et des vieillards tremblants,
Saus respect pour leurs maux, et pour leurs cheveux blancs,
Eux qui du ciel sur nous imploraient la clémence,
Tombent, dans le lieu saint, égorgés sans défense.
Quarante ans de travaux, quarante ans de vertus
Ne sauraient les sauver. L'un sur l'autre abattus,

L'IMAGINATION.

170

Cent ministres sanglants jonchent le sanctuaire. Dulau tombe content dans les bras de son frère. (15 Tout ce qu'ont de cruel, tout ce qu'ont de touchant La foi, l'impiété, le juste et le méchant, La rage, la pitié, la douleur, la nature, Forme de mille accents le lugubre murmure: L'un s'attache à la croix, l'autre embrasse l'autel; De son dernier regard l'antre cherche le ciel; L'autre attendant la mort, dans ce vaste carnage, De ses amis mourants exhorte le courage; Tous meurent en martyrs, tous meurent en héros; Le meurtre insatiable a lassé les bourreaux; Et fuyant du lieu saint la scène ensanglantée, L'Imagination recule épouvantée.

Ah! quittons les horreurs de ces sombres tableaux Que des objets riants délassent mes pinceaux! Mon âme en a besoin. Eh! qui, mieux que cette âme, Que des morts, des bourreaux, du fer et de la flamme Que d'un si long malheur poursuit le souvenir, Vers les objets riants a droit de revenir? Mais avant d'en tracer la poétique image, De la philosophie empruntant le laugage, Des riantes beautés expliquons les attraits, Et quel heureux mélange en compose les traits.

Un objet est riant, quand l'art ou la nature Aux charmes des couleurs joint ceux de la figure; Quand l'œil trouve assemblés, pour mieux nous émouyoir, Un air de liberté, d'abondance et d'espoir; Surtout quand de la vie essayant les prémices, Des êtres innocents partagent ses délices. Ah! voyez au printemps peint de mille couleurs. Lorsque les fruits dejà se cachent sous les fleurs, Lorsqu'aux antres du nord a fui l'affreux Borée, La nature féconde, et fraîche et colorée; Tout vit, tout se ranime, et tout s'épanouit; Le sol donne et promet, l'œil espère et jouit. Pour prêter plus de charme à ce brillant théâtre, Chloé vient : elle vient, jeune, agile et folàtre; Comptant treize ans à peine, et ne soupconnant pas Tout ce qu'elle nous cache ou découvre d'appas.

172 L'IMAGINATION.

Libre enfin, oubliant son crayon qui repose, Elle vole à la fleur comme elle fraîche éclose. Du jardin, en sautant, franchit chaque parquet, Choisit, compose, effeuille, éparpifle un bonquet. Comme les arbrisseaux, cufants de ce bocage, Tous différents d'instinct, et de figure et d'âge, Ses frères ont pris part à ses jeux inconstants, Et leur printemps ajoute aux grâces du printemps. Tous, d'un air sérieux, suivent leur goût frivole; L'un tend ses petits bras au papillon qui vole; Pour atteindre un rameau l'autre se hausse en vain; Cet autre d'un fruit vert va cacher le larcin; L'autre cherche à saisir son image dans l'onde; Et cependant, parcille à la rose féconde, Oni s'élève au milieu de ses boutons naissants. Leur mère suit de l'œil leurs ébats innocents. Les objets enchanteurs que ce jardin rassemble; Ces plantes, ces enfants, qui s'élèvent ensemble; Cette sérénité du vif azur des cienx, Du monde rajeuni l'aspect delicieux,

Cet air suave et pur de la saison nouvelle, Des riantes beautés voilà le vrai modèle; Et pour ma déité quels tableaux plus flatteurs, Qu'un beaujour, un beau ciel, des enfants et des fleurs!

Mais de tous les objets qui commandent à l'âme, C'est la grandeur, surtout, qui l'élève et l'enflamme. Elle plaît à nos cœurs, elle plaît à nos yeux, Dans l'œuvre de nos mains, dans l'ouvrage des dieux; De ces grands monuments nos regards s'applaudissent; Notre âme, à leur aspect, nos pensers s'agrandissent.

O colosses du Nil, séjour pompeux du deuil,
O que l'œil des humains vous voit avec orgueil!
Devant vos fronts altiers s'abaissent les montagnes;!
Votreombre immense, auloin, descend dans les campagnes.
Mais l'homme vous fit naître, et sa fragilité
Vous a donné la vie et l'immortalité.
Que de fois à vos pieds m'asseyant en silence,
J'évoque autour de vous tout cet amas immense
De générations, de peuples, de héros,
Que le torrent de l'âge emporta dans ses flots,

174 Rois, califes, sultans, villes, tribus, royaumes, Nems autrefois fameux, aujourd'hui vains fantômes! Seuls vous leur survivez. Vous êtes, à la fois, Les archives des temps et le tombeau des rois, Le dépôt du savoir, du culte, du langage, La merveille, l'énigme et la leçon du sage. Recois donc mon tribut, ô toi, de qui la main, Sur leur roc plus solide et plus dur que l'airain, (16 Grava mes faibles vers! Coulez, siècles sans nombre; Nations, potentats, passez tous comme une ombre; Ces murs sont mon trophée; et vainqueur du trépas, Je puis dire à mon tour : « mes vers ne mourront pas.»

Combien, plus fière encor, combien plus imposante, Dans l'ouvrage des dieux la grandeur nous enchante! Par elle l'homme éprouve un air de liberté; Tont ce qui le captive indigne sa fierté. Loin des enclos bornés dont l'enceinte le gêne, Il aime à s'égarer dans une vaste plaine, Dans un large horizon ouvert de toutes partr; Où l'œil indépendant promène ses regards.

Il aime à s'enfoncer dans la profondeur sombre De ces vieilles forêts dont les tiges sans nombre Touchent en même temps l'abîme des enfers; Et le sein de la terre, et la voûte des airs, (17 Se courbent sur les eaux, flottent dans les campagnes, D'un panache ondoyant couronnent les montagnes, D'un vert amphithéatre ornent les lieux penchants, Et font une grande ombre aux grands tableaux des champs: Sous la noire épaisseur de leurs voûtes antiques, Sont nés les premiers dieux et les premiers cantiques; Aucun soin n'entretient tous ces colosses verts; Je crois voir les jardins du dieu de l'univers; Et mes pensers, nourris dans l'ombre solennelle, Deviennent grands, profonds, majestueux commeelle. Et toi, terrible mer, sejour tempétueux, Dejà j'ai célebré tes champs majestueux; Mais qui, de tes beautés, ô mer intarissable! Peut jamais épuiser la source inépuisable? J'ai chanté ta grandeur et ton immensité; Ai-je dit ta richesse et ta fécondité,

176 L'IMAGINATION.

Tous ces peuples nombreux, ces nations flottantes, Comme tes vastes eaux, à jamais renaissantes? Ton lit, riche moitié de l'immense univers, Renserme dans ton sein mille empires divers. Tous ont leurs lois, leurs mœurs, leurs chefs, leurs colonies, Pour voyager cusemble en foule réunies. La terre en vain nourrit cet innombrable essaim De peuples, d'animaux, répandus sur son sein, La terre porte envie à ton vaste domaine: Ses bois ont l'éléphant, tes gouffres la baleine; De tes ondes sur nous s'élèvent d'autres mers; Dieu, de ton océan, fit l'océan des airs. Et quel autre entretient ces liquides nuages En fertiles vapeurs versés par les orages, Déposés sur les monts, dans les champs répandus, Et sans cesse repris, et sans cesse rendus? La terre enceint tes caux, et tes caux la fécondent; Aux mouvements des cieux tes mouvements répondent; Thebé règle tes flots; tes flots suivent son cours, Et, toujours menagants, cheissent toujours. (18

Tu creusas les vallons, élevas les montagnes, Tour à tour engloutis et nous rends les compagnes; Et l'homme, à qui du temps les fastes sont ouverts, Lit jusqu'an haut des monts le voyage des mers. (19 Dirai-je les trésors échangés sur tes ondes? Dirai-je tes vaisseaux, messagers des deux mondes? Sur ton sein orageux se mèlent quelquefois La colère des flots et le commoux des rois, Le tonnerre des cieux, les foudres de la guerre; Et l'orgueil, sur les eaux, vient disputer la terre. Oue de trésors cachés dans tes flots écumeux! Que de fleuves obscurs, que de fleuves fameux! Tu parles à nos yeux, tonnes à nos orcilles: L'Imagination succombe à tes merveilles; Je m'eloigne en silence, et, plein d'un saint effroi, J'abandonne un sujet immense comme toi. Mais à peine mes yeux ont quitté tes domaines, Les monts viennent m'offrir leurs pompeux phénomènes. Viens done, ô ma déesse, exauce encor mes voux, Et redonne à ma voix quelques sons dignes d'eux.

L'IMAGINATION.

. 178

Tu viens! Sur leurs sommets avec toi je m'élance. Ici, teut est grandeur, tout est magnificence: De saisons en saisons, de climats en climats, J'y voyage entouré de vergers, de frimas, De gouffres, de volcans, dont les laves fumantes Sillonnent quelquefois de leurs vagues brûlantes Cette neige éternelle et ces glaçons affreux Que jamais du solcil n'entamèrent les feux. Ici je touche au ciel et commande à la terre: A mes pieds part l'éclair et gronde le tonnerre; D'ici l'onde aux vallons épanche son trésor; L'ouragan prend sa course, et l'aigle son essor. J'interroge ces monts, je mesure en silence, Et leur vaste hauteur, et leur contour immense. Leurs flancs, jusqu'aux enfers, vont cacher les métaux; Lours faîtes, jusqu'au ciel, portent les végétaux. Que j'aime à voir ces bois, ces tousses de verdure, De leur tête superbe ondoyante parure, Sur leurs fronts chevelus flotter au gré des vents, Et balancer dans l'air leurs panaches mouvants.

Que de riches aspects, que de grandes images! Tombez, torrents fougueux, de vos roches sauvages; Parmi l'herbe et les fleurs, glissez, humbles ruisseaux; Parlez-moi des vieux temps, marbres rougés des eaux; Du monde affreux débris, contez-moi son naufrage; Et vous, de noirs rochers gigantesque assemblage, Vers le cicl élancés, enfoncés dans les mers, Courez de votre chaîne embrasser l'univers. Monts augustes, c'est vous dont la cime idolâtre Du culte de Mithra fut le premier théâtre. (20 Favoris du Soleil, votre front radieux Reçoit ses premiers traits, retient ses derniers feux; Sous vos brillants sommets règnent les vapeurs sombres, Vous buvez la lumière et répandez les ombres; Si pour le dieu du jour vous n'avez plus d'autel, Sur vous le dieu des arts garde un culte éternel; Là s'assemble sa cour; là de nos Zoroastres Les yeux vont de plus près interroger les astres; Jussieu vient y chercher les mœurs des végétaux; Le poète, des chants; le peintre, des tableaux;

Le sage, des leçons; et, parmi vos abimes,
Mei-même en vous chautant je plane sur vos cimes.
Enfin la nuit revient, et tandis que des monts
L'ombre déjà plus noire obscurcit les vallons,
De la nuit radieuse illuminant les voiles,
Tout brillant de clartés, tout parsemé d'étoiles,
Là haut, l'olympe entier rayonne de splendeur.

Là haut, l'olympe entier rayonne de splendeur. Dans quels petits objets je plaçai la grandeur! O comme en voyageant dans le vaste empyrée, L'Imagination parle à l'âme inspirée! Les soleils aux soleils succèdent à mes yeux; Les cienx évanouis se perdent dans les cieux : De la création je crois toucher la cime, Et soudain à mes pieds se montre un autre abîme. O prodige! le monde allait s'agrandissant; Le monde tout-à-coup s'abaisse en décroissant; De degrés en degrés s'étend la chaîne immense; L'infini s'arrêtait, l'infini recommence. De l'ouvrege des dieux insensibles tissus, Invisibles à l'œil, du verre inaperçus,

Des univers sans noms, et des mondes d'atomes, Familles, nations, républiques, royaumes, Ayant leurs lois, leurs mœurs, leur haine, leur amour, Abrégés de la vie, et chefs-d'œuvre d'un jour; Des confins du néant où Dieu mit leur naissance, Jusqu'en leur petitesse attestant sa puissance, Le montrent aussi grand que dans l'immensité, Entouré de l'espace et de l'éternité. Ainsi dans la nature insensible on vivante, Au bord d'un double abîme, éperdu d'épouvante, J'atteins par la pensée, ou le verre, ou mes veux, Tout ce qui remplit l'air, ou la terre, ou les cieux; Ne voyant plus de terme où l'univers s'arrête, Des mondes sous mes pieds, des mendes sur ma tête, Je ne vois qu'un grand cercle où se perd mon regard, Dont le centre est partont, et les bords nulle part; Planètes, terres, mers, en merveilles fécondes, Et par delà ces mers, ces planètes, ces mondes, Dieu, le Dieu créateur, qui pour temple a le ciel Les astres pour cortège, et pour nom l'Éternel,

Qui donne un frein aux mers, et des lois aux comètes, Allume les soleils, fait tourner les planètes, Et vient, plus grand encore et plus majestueux, Se peindre et s'admirer dans un cœur vertueux.

Oui, quel que soit des cieux le superbe spectacle, L'homme aux regards de l'homme est le premier miracle; Le doux rayon parti des rives d'Orient N'égale point l'attrait d'un visage riant. Voyez, dans son courroux, cette âme impétueuse; La mer en sa colère est moins tumultueuse; Babylone en ruine afflige moins les yeux Que les traits désolés de l'homme malheureux. Tout ce que, pour frapper nos yeux et nos oreilles, L'univers tout entier renferme de merveilles, Les montagnes, les mers, le tonnerre, les vents, Ébrandent moins nos cœurs, et frappent moins nos sens, Que de l'accent humain l'énergique éloquence, Que ce geste qui donne une voix au silence. Que dis-je? ces accents, tantôt fiers, tantôt doux, C'est l'œil, oui c'est l'œil seul qui les rassemble tous.

Dans sa noble structure, en prodiges féconde, Le plus frappant n'est pas de retracer le monde, De réfléchir les cieux, les forêts, et les mers; Mais de peindre cette âme où se peint l'univers. Chef-d'œuvre où s'épuisa tout l'art de la nature, L'œil marque le remords, la paix d'une âme pure; Du noble enthousiasme il exprime le feu; Il s'attendrit sur l'homme, il s'élève vers Dieu; Il embellit les pleurs, anime le sourire; Il caresse, il menace, il accorde, il désire; Il brûle de fureur, s'enflamme d'amitié, Se mouille doucement des pleurs de la pitié. C'est là que rit l'espoir, qu'étincelle la joie; En de molles langueurs la volupté s'y noie. Ce n'est point la beauté qui fait son ornement; C'est mieux, c'est la raison, l'esprit, le sentiment; Et dans ce cadre étroit sont peints en traits de flamme Tous les travaux des dieux, et tous les dons de l'âme. Aussi, quel cœur si dur n'obéit à ses lois? Il frappe avant le geste, il parle avant la voix.

Voyez, quand Marius aux prisons de Minturne Assoupit un moment sa douleur taciturne, Ce Cimbre l'approcher un poignard à la main; (21 Le héros se réveille, et se levant soudain, Avec cet œil terrible où brillent la victoire, Et tant de consulats, et quarante ans de gloire, Tout rayonnant encor des honneurs qu'il n'a plus, « Oscras-tu, barbare, égorger Marins? » A ce regard, plus prompt, plus fort que le tonnerre, L'esclave fondroyé tombe, et baise la terre, Et long-temps immobile, et les sens éperdus, « Non , je ne puis , dit-il , égorger Marius. » Tant brillaient réunis dans les yeux d'un seul homme, Et la grandeur de l'âme, et la grandeur de Rome!

FIN DU CHANT TROISIÈME.

NOTES

DU CHANT TROISIÈME.

1) PAGE 136, VERS 9.

Vaste et profond sujet! Pour peindre ce mystère, Il faudrait un Descarte instruisant un Voltaire. Essayons toutefois, et montrons dans mes vers L'ame entière à l'aspect de l'immense univers.

Nous avons parlé du système de Leibnitz sur l'harmonie préétablie entre l'âme et l'univers, et du rapport que les idées du philosophe allemand ont à cet égard avec celles de Platon. (Poyez la note 14 du premier chant.) Cette opinion a été souvent combattue en métaphysique, où si peu de choses sont démontrées, et où les démonstrations sont si rarement utiles. Mais, comme nous l'avons dit, elle est favorable à la poésie. Si l'on reprochaît à M. Delille l'espèce de préférence qu'il paraît avoir pour une théorie vaine, qui du moins hi inspire de très-beaux yers, il serait aisé de répondre, en demandant quel est

le philosophe qui a expliqué le mystère des opérations de l'esprit humain, et dont le système réponde à toutes les objections?

2) PAGE 139, VERS 15.

Quand Venus dans un hois se révèle à son fils, Ce qui lui fait d'ahord reconnaître Cypris, Ce ne sont point ses traits, ses yeux, sa blonde tresse; Elle marche, et son port a trahi la déesse.

Il suffit d'avoir lu Virgile une fois, (cli! qui ne l'a pas relu!) pour se rappeler ces vers charmans:

Dixit, et avertens roseà cerviee refulsit, Ambrosiæque comæ divinum vertice odorem Spiravere: pedes vestis defluxit ad imos; Et vera incessu patuit dea.

ÆNEID., lib. 1.

Voici la traduction de M. Delille :

Elle dit: à ces mots
Elle quitte son fils; mais aux year du héros
Elle offre, en détournant sa tête éblouissante,
D'un coo semé de lis la beauté ravissante;
De ses chevenx divins les parfums précienx,
Semblent en s'exhalant retourner vers les cieux;
Da robe en plis flottants jusqu'à ses pieds s'abaisse;
Elle marche, et son port révèle une déesse.

3) PAGE 140, VERS 5.

Mais qu'une vaste armée, en un profond silence, Garde un calme imposant, et lentement s'avance, Ce silence effrayant frappe bien plus mon cœur, Et le calme lui-même ajoute à la terreur.

Voltaire a rendu la même idée dans ces beaux vers de la *Henriade*, qui ont désarmé les plus sévères eritiques:

Alors on n'entend plus ces fondres de la guerre, Dont les bouches de bronze épouvantaient la terre; Un farouche silence, enfant de la fureur, A ces bruyants éclats succède avec horreur.

Le contraste est plus marqué entre le silence meurtifee du combat à l'arme blanche et le fracas de l'artillerie qu'entre les cris de quelques soldats fougueux, et le silence effrayant d'une grande armée. Mais les deux poètes ont également observé les convenances de leur sujet. Voltaire avait à décrire un assant. M. Delille ne voulait que rappeler en passant l'idée d'un combat. Tous les militaires savent qu'en effet rien u'est plus imposant et plus capable d'imprimer la terreur que le spectacle de deux armées qui marchent en silence l'une contre l'autre sur de vastes lignes parallèles. Les horreurs de la mêlée où le tableau du carnage, le bruit des armées et les cuis

des combattants frappent à la fois tous les sens par d'horribles réalités, ne font pent-être pas éprouver à l'âme d'anssi vives émotions que la crainte des maux dont l'imagination est frappée à l'aspect des deux armées en présence.

4) PAGE 142, VERS 9.

Cette soudaineté que nous vante Montagne, Et l'heureux a-propos en tout temps l'aecompagne,

Le mot soudaineté a vieilli. L'académie française, dans son dictionnaire, avertit qu'il est pen usité. M. De-lille pour qui notre langue poétique est si riche, si harmonicuse et si flexible, n'a pas besoin du secours des mots nouveaux; mais il a, plus qu'ancum de nos poètes vivants, le droit de rajeunir et d'accréditer une expression ancienne, quand elle ajoute à l'énergie et à la précision du style. Au reste, la grâce, caractérisée par l'apropos et la soudaineté, nous rappelle cette jolie pièce de Rhulière, imprimée dans quelques recueils, et qui mérite d'être plus comme:

Cet infatigable vieillard,
Qu'un appelle sans cesse en eraignant ses outrages,
Qu'un appelle sans cesse en eraignant ses outrages,
Qu'un infart la raison et même la beauté,
Et que suivent en foule, à pas précipité,
Les heures et les jours, et les ans, et les âges;

Le Temps, qui rajeunit saus cesse l'univers, Et de l'immensité parcourant les espaces Détruit et reproduit tous les mondes divers, Un jour, d'un vel lèger suspendu dans les airs, Aperçut Aglaé, la plus jeune des Grâces. Son cortège nombreux fut prompt à s'écarter, Le dieu descendit seul vers la jeuce immortelle: Ainsi l'on voit cocore, à l'aspect d'une belle, Les heures, les jours fuir, et le temps s'arrêter. Il parut s'embellir par le désir de plaire;

Et sans doute le dieu du temps
Sut préparer, sut choisir les instants,
Ceux de parler, ceux de se taire;
Enfin, il fut henreux malgré ses cheveux blancs.
Un autre dieu naquit de ce tendre mystère :

Cherchez la treupe des amours, La plus leste, la plus gentille, Vont l'y rencontrerez touj urs; C'est un enfant de la famille. Le don de plaire promptement,

Les rapides succès, les succès du moment, Forment surtout son apanage;

Il est le dieu des courtisans.

Et la faveur des cours est encor son ouvrage, Même quand elle vient par les soins et les ans.

Il donne de la vogue an sage , Quelquefois de l'esprit aux sots;

Le bouheur aux amants, la victoire aux héros; On ne le voit jamais reveoir sur ses traces;

Il fuit comme le temps, il plait comme les grâces, Et c'est le dieu de l'A-propas.

5) PAGE 145, VERS 1.

C'est elle qui du nord fait briller les aurores, Enfante des héros les sanglants météores, Fait luire une comète, un Voltaire, un Rousseau; Fait mugir un volcan, tonner un Mirabeau.

Les aurores boréales et les comètes, sont assurément très anciennes, mais leur apparition a toujours l'intérêt de la nouveauté. On peut dire la même chose des volcans, dont les éraptions, de tout temps connues, forment toujours des spectacles terribles dans leur effrayante variété. Il est aisé de sentir ce qu'il y a d'ingénieux et de vrai dans le rapprochement de ces phénomènes de la nature, avec l'existence des trois hommes, inégalement célèbres, qui sont cités dans ces vers. Nous ne dirons rien des deux premiers : l'enthousiasme et la haine ont inutilement défiguré lene portrait; tout homme instruit reconnaît leurs talents sublimes, en gémissant quelquefois de l'usage qu'ils en ont fait. Le moment d'une justice impartiale n'est pas encore arrivé pour le troisième. On peut observer seulement qu'il ne méritait ni le Panthéon, ni les Gémonies, où les contradictions sanglantes de la révolution l'ont tour à tour fait jeter. Dans ce troupeau de séditieux obscurs, dont l'histoire ne daignera pas recueillir les noms sur les débris de l'ancienne monarchie, Honoré Gabriel de Riquetty, comte de Mirabeau, s'élève seul et fixe tous les regards comme un tribun factieux. L'audace de sa parole dominait une grande assemblée et soulevait la France entière. On peut, sans doute, lui reprocher des penchants vicieux, des excès coupables, un abus funeste de ses talents; mais il eut aussi des vues politiques qui alarmaieut la révolte, un conrage qui défia souvent les agitateurs d'une populace égarée, une éloquence impétueuse qui les fit taire devant lui. La postérité remarquera qu'au milieu de la tempête qu'il avait excitée, et qu'il voulut trop tard appaiser, ses écoliers, ses copistes, les valets révolutionnaires ameutés sur ses traces, et tous ceux qu'il avait accablés long-temps du poids de sa supériorité, devinrent après lui des personnages considérables. On aurait pu leur appliquer ce vers fameux;

Soldats sous Alexandre, et rois après sa mort....

si l'on eût voulu parodier, par un rapprochement Eurlesque, l'histoire du conquérant de l'Asie et celle de ses successeurs

6) PAGE 146, VERS 1.

Ainsi de la parure aimable souveraine, Par la mode, du moins, la France est encor reine; Et jusqu'au fond du nord portant nos goûts divers, Le manuequin despote asservit l'univers.

A l'époque indiquée par ces vers et par les suivants, la France, en effet, n'exercait plus sur les nations étrangères d'autre influence que celle de la mode dans les arts d'agrément. Chaque semaine ou du moins chaque mois, le modèle inconstant de l'élégance parisienne partait du magasin que le caprice du jour mettoit en crédit, et, comme dit poétiquement M. Delille, le mannequin despote allait donner des lois au fond du nord. Sans renoucer à cet empire, qui n'est ni le moins aimable, ni le moins utile, la France doit reprendre celui qui convenait micux à son ancieune gloire et à sa grandeur.

7) PAGE 146, VERS 19.

O mes concitoyens , dites-moi de quel nom Se nomment aujonrd'hui ma ville , mon canton?

Ces décrets à la fois ridicules et barbares qui, pour anéantir d'anciennes habitudes ou consacrer des souvemirs o lieux, changeaient les noms de nos villes et de nos
provinces, formaient une nouvelle géographie bien digne
de ses ineptes auteurs. Chaque jour effaçait sur la carte
quelqu'une de nos cités les plus opulentes, les plus industricuses ou les plus célèbres: Lyon, Marseille, Toulon
avaient disparu, et c'est dans ce sons qu'il cût été permis
à M. Barke de jire qu'il cherchait la France en Europe
et ne l'y trouvait plus. Quel Français même pouvait
se croire dans sa patrie, quand il entendait nommer
l'edette liépublicaine, l'ord-Libre, Eud-Libre,
l'ille-sans-lyom, Commune Affranchie, Ouen,

Cloud, Franciade, Port de la Montagne, etc., etc., etc.? Il y a pen d'années qu'un homme d'esprit allant prendre les eaux dans une de nos villes les plus connues, donna son adresse à Burges-le-Vilain, par Marat-lèz-Foréts et Brutus-le-Magnanime. On fut obligé de consulter une carte du bon temps, et l'on déconvrit, par les noms correspondants, que M. *** était à Bour-bon-l'Archamband on Bourbon-les-Bains, et que la ronte de la poste passait par Fontaineblean et Saint-Pierre-le-Montier. Cette carte est un monument qui a l'éloquence des ruines et qui donne d'effrayantes leçons.

8) PAGE 1/19, VERS 11.

De son heureux rival il l'achète à prix d'or, Et dans sa serre avare enterre son trèsor.

L'auteur de ce poëme avait dejà ridiculisé cette manie de préférer en tout les choses les plus rares aux plus belles et aux plus utiles. On n'a point oublié ces vers charmants

Je sais que dans l'arlem plus d'un triste amatent Au fond de ses jardins s'enferme avec sa fleur; Pour voir sa remoncule avec l'aobe s'éveille, D'une anémone unique adore la merveille, Ou, d'un rival heureux enviant le secret, Achète au poids de l'or les taches d'un œillet. Laissez-lui sa manie et son amour bizarre, Qu'il possède en jaloux et jouisse en avarc. Les Jannins, ch. 111.

1.

9) PAGE 149, VERS 19.

Est-ce Homère ou Platon? Non, c'est quelque feuillet D'un vieux tome échappé du bûcher de Servet.

Servet était un médecin ignorant et un pédant opiniâtre qui s'avisa d'égrire un livre très-ennuyeux et fort henreusement devenu très-rare, contre le mystère de la Trinité. Ses opinions difiéraient sur quelques points de celles de Calviu, encore plus opiniâtre et surtout plus paissant que lui. Servet s'étant échappé des prisons de Vienne, fut arrêté à Genève, où son implacable rival fit procéder contre lui avec la barbarie d'un théologien gonflé de fanatisme et d'orgueil. A force de tourmenter les juges, d'employer le crédit de ceux qu'il dirigeait, et de crier que Dieu même demandait le supplice de cet antitrinitaire, il parvint à le faire brûler vil avec tous ses ouvrages (1553). Ainsi les magistrats de Genève, qui ne reconnaissaient point de juge infaillible du sens de l'écriture sainte, condamnerent an feu Michel Servet, parce que, dans l'interprétation de cette même écriture, il ne voulait point adopter l'opinion d'un enthousiaste qui pouvait se tromper comme lui. Ce qui n'est pas moins remarquable, e'est que Calvin fit imprimer une apologie de sa conduite, qui fut traduite par Colladon, l'un des juges de Servet, et qu'il y soutient qu'il est juste et nécessaire de faire brûler les hérétiques. On voit par la que les docteurs protestants n'ont pas toujours étéles apôtres de la tolérance; que les synodes ont quelquesois pensé comme l'inquisition; qu'il ne leur a peut-être manqué qu'un peu plus de pouvoir pour agir souvent comme elle; et que ces actes d'une démence atroce, que les incrédules affectent de reprocher à la religion, quoiqu'elle les condamne plus sévèrement que la philosophie, n'appartiennent exclusivement à aucune église, et ne doivent être imputés qu'à l'esprit bathare des siècles où ils ont été commis.

10) PAGE 152, VERS 11.

· Laissez, laissez venir ces enfants jusqu'à moi, · Disait cet homme-dieu dont nous suivons la loi.

Sinite pueros venire ad me, dit le législateur des chrétiens. Aucune religion conque ne prêche aux hommes une morale aussi douce, aussi pure, aussi touchante que celle de l'évangile. Elle supplée à toutes les lois humaines pour la protection du faible, et se charge seule de consoler les malheureux. Cette observation qu'on a faite mille fois, prouve la vérité de celle qui termine la note précédente.

11) PAGE 153, VERS 14.

Dans l'une tout commence, et dans l'autre tout cesse.

On contestera peut-être à l'auteur la justesse de ce dernier hémistiche : tout ne cesse point pour le vieillard, tant que la vie circule encore dans ses veines, et sans doute l'imagination doit voir en lui quelque chose qui ne descend pas au tombeau. Mais personne ne sera tenté de donner une fansse interprétation à ce vers, en se rappelant le dithyrambe de M. Delille sur l'immortalité de L'ime.

Non, ce n'est point nu vain système, C'est un instinct profond vainement combattu; Et sons doute l'Êure-suprème Dans nos cœurs le grava lui-mème, Pour combattre le vice et servir la vertu.

Dans sa demeure inébraulable,
Assise sur l'éternité,
La tranquille Immortalité,
Propice au bon et terrible au conpable,
Du temps qui sous ses yeux marche à pas de géant,
Défend l'ami de la justice,
Et ravit à l'espoir du vice
L'asile borrible du néant.

Oui : vous qui, de l'Olympe usurpant le tonnerre , Des éternelles lois renversez les autels , Lâches oppresseurs de la terre , Tremblez , vous êtes immortels!

Et vous, vous du malheur victimes passagères, Sur qui veillent d'un Dien les regards paternels, Voyageurs d'un moment aux terres étrangères, Consoler-vous, vous ètes immortels! Le poète qui, dans les jours de la plus absurde et de la plus honteuse dépravation, défendait avec tant de noblesse et d'énergie une vérité qui est la base de la religion et de la morale, n'a pas besoin d'être justifié quand il dit que tout cesse dans la vieillesse. Il est évident qu'il ne parle que de l'affaiblissement progressif de toutes nos facultés.

12) PAGE 159, VERS 13.

Je sors , j'erre à pas lents sur cette lave immense , Triste , inhospitalière, et calcule en silence Les temps , les temps lointains où la stérilité Rendra ce sol aride à la fertilité.

Les laves du mont Etna deviennent régulièrement par le progrès des années, les champs les plus fertiles de la terre. Mais combien faut-il de siècles pour leur donner cette excessive fécondité, puisqu'après deux mille ans, elles ne sont encore, en plusieurs endroits, que des rochers arides! Il y a près de Catane un espace très-considérable, dont le sol n'est qu'une lave profonde, à peine converte de quelques végétaux clair-semés, et sur laquelle il est impossible de cultiver la vigne on le bled. Cependant le chanoine Récupero, qui a écrit une histoire de l'Etna, rapporte, d'après Diodore de Sicile, que cette lave est sortie du cratère dans une éruption du volcan, qui ent lieu pendant la seconde guerre punique. La ville de Taormina envoyait un détachement au se-tours de Syracuse assiégée par les Romains; les soldats

furent arrêtés dans leur marche par ce courant de lave qui avait déjà gagné la mer, avant leur arrivée au pied de la montagne, et qui, leur coupant le passage, les obligea de retourner par la croupe de l'Etna, l'espace de plus de cent milles. Ce fait est prouvé par les inscriptions tirées de quelques monuments romains qu'on a trouvés sur cette lave, et confirmé par le témoignage des aucieus auteurs siciliens. Il en résulte, en jugeant par analogie, que les parties du territoire de Catane qui ne sont qu'une lave fertilisée, supposent des éruptions d'une antiquité prodigieuse, dont il est difficile de concilier les dates avec la chronologie sacrée. Un voyageur anglais (Brydone, voyage en Sicile et à Malte.) assure, que le chanoine orthodoxe était fort embarrassé de ce raisonnement; que Moïse le chagrinait beauconp et ralentissait son ardeur à écrire l'histoire de l'Etna; et qu'il ne ponvait pas se persuader que sa montagne fût aussi récente que la création du monde. Ce n'est pas ici le lieu de s'occuper des sempules du chanoine Réenpero, dont les doutes ont été facilement éclaireis et les objections victorieusement réfutées.

13) PAGE 162, VERS 15.

Viens donc, viens, charme heuseux des arts et des amours; Je t'ai chanté deux fois, inspire-moi toujours.

Une dame distinguée par la tournure originale et brillante de son esprit, a presque fait un système de l'influence de la mélancolie dans la littérature et dans les beaux arts. Elle assure d'abord qu'il n'y a rien de grand et de philosophique sans mélancolie. Réunissant ensuite ce principe avec celui de la perfection progressive de l'esprit humain, elle prétend qu'on était moins mélancolique an siècle d'Alexaudre qu'au siècle d'Auguste, et que parmi les Romains Sénèque est plus mélaneolique que Cicéron. Bientôt les quatre âges qui ont le plus honoré l'humanité, ceux de Périclès, d'Auguste, de Léon X et de Louis XIV, lui paraissent inférieurs au nôtre; d'ou l'on ponrrait an moins conclure que nos auteurs ont atteint la perfection de la mélancolie. C'est dommage que pour établir ce système flatteur, il soit si difficile de trouver dans les onvrages de Voltaire et de J.-B. Rousseau (les deux plus grands poètes du dernier siècle) cette douce et profonde mélancolie qui respire dans ceux de Virgile. Je ne sais aussi pourquoi le vers élégiaque est si loin d'avoir parmi nous , même dans Chaulieu , le charme attendrissant qu'il a dans Properce et surtout dans Tibulle. Mais il est trop facile de combattre par des faits ces paradoxes ingénieux : si quelque chose pouvait les accréditer et nous permettre de croire que les modernes, en ce genre, ne sont pas toujours inférieurs aux anciens, ce sont les beaux vers de M. Delille sur la mélancolie. On aimera sans donte à leur comparer ceux de M. de Laharpe sur le même sujet:

> C'est là , c'est dans l'obscurité , Que fuyant le tumulte , et dans soi requeille,

Vient s'asseoir la Melancolie Pour y rêver en liberté.

Ses maux et ses plaisirs ne sont connus que d'elle.

A ses chagrins qu'elle aime elle est toujours fidèle,
Ne se plait que dans l'ombre et dans les lieux déserts;
Flle verse des plears qui ne sont point amers;
Tout entière à l'objet dont elle est possédée,
Ne redit qu'un seul nom, n'entretient qu'une idée,
L't chérit son secret qui s'échappe à moitié.
Son regard triste et doux inspire la pitié;
Elle étouffe sa plainte et sonpire en silence;
Elle n'ese qu'à peine embrasser l'espérance,
L't tremble en adressant un timide désir
Vers un bonheur lointain qui toujours semble fuir,

Ces vers ont, comme ceux de M. Delille, le caractère et le charme pénétrant de la mélancolie: les deux poète l'inspirent en la définissant.

14) PAGE 165, VERS 10.

Telle, sur un rameau, Philomèle éplorée
Accuse son malheur, et le pâtre inhumain
Qui, remarquant son nid, a de sa dure main
Ravi ses chers petits encor nus et sans aile,
Helas! etvaincment réfugiés sous elle.
Aux rochers, aux vallons, aux échos des déserts,
Sans cesse répétant ses lameutables airs,
Scule dans l'ombre obscure, elle pleure; et l'aurore,
Seule, sur son rameau l'entend gémir encore.

Il n'est personne qui ne reconnaisse ici cette comparaison de Virgile.

Qualis populea morens philomela sub umbra

Amissos queritur fectus, quos durus arator Observans mido implumes detravit; at illa Flet noctem, ramque sedens miserabile carmen Integrat, et mossis laté loca questibus implet.

M. Delille, dans sa traduction des Géorgiques, avait rendu cette comparaison par ces vers pleins de douceur et d'harmonie:

Telle sur un ramean, durant la nuit obscure, Philomèle plaintive attendrit la nature, Accuse en gémissant l'oiseleur inhumain Qui, glissant daos son nid une furtive main, Ravit ces tendres fruits que l'amour fit éclore, Et qu'un léger duvet ne couvrait pas encore.

On lui reprocha d'avoir négligé quelques circonstances de ce tableau touchant. M. Delille répond à ses critiques en luttaut contre lui-même, et traduit avec une fid-lité rigoureuse ce qu'il avait imité d'abord avec tant de charme: observans nido, miserabile carmen, laté loca questibus implet; et cette coupe savante du vers latin,

At illa

Flet nectem, ramoque sedens, etc.

Scule, dans l'ombre obscure, elle pleure; et l'aurore, Scule, sur son rameau, etc.

M. Delille a rendu jusqu'an mouvement de la phrase poétique de Virgile, et l'on peut croire qu'il ne lui a manqué que l'harmonie et la précision de sa langue pour égal'er cet admirable modèle. Les deux derniers vers français rappellent, par une heureuse répétition, ces vers si connus du même épisode:

> Te, dulcis conjux, te solo in littore secum, Te veniente die, te decedente canchat.

Enfin le trait charmant des petits qui se réfugient sous leur mère, est le seul qui ne soit pas dans Virgile; mais il nous paraît digne de lui.

15) PAGE 169, VERS 20.

L'un sur l'antre abattus, Cent ministres sanglants jonehent le sanctuaire; Dulan tombe content dans les bras de son frère.

Dans le cours de cette longue et mémorable révolution, il n'y a pas eu peut-être de scènes plus dégoûtantes et plus faites pour glacer d'horreur les contemporains et la postérité, que les massacres commis le 2 et le 3 septembre 1792 : cent quatre-vingts personnes furent égorgées à l'Abbaye, et deux cent quarante-quatre dans le jardin des Carmes et au seminaire de Saint-Firmin. Ou comptait parmi celles-ci cent quatre-vingt-cinq prêtres, dignes d'avoir à leur tête le vénérable archevêque d'Arles (M. Dulan.), et les évêques de Saintes et de Beauvais, deux préfats dont les mœurs et les vertus semblaient rapprocher de nous les premiers siècles de l'Église. Ils étaient

frères, et de cette illustre maison de Larochefoucault, dont le nom, également cher à la religion, à l'État et aux lettres, se mêle depuis quatre cents ans à tous les souvenirs glorieux de la monarchie. L'évêque de Saintes n'avait pas été arrêté; mais voyant son frère en prison, il voulut partager son sort. Le jour du massacre ils étaient réunis au pied de l'autel avec leurs compagnons d'infortune. Les assassins firent sur eux une décharge de leurs fusils presqu'à bout portant. L'évêque de Beauvais ne fut point atteint; celui de Saintes cut la jambe cassée; il fut porté tout sanglant sur un lit voisin. Une espèce d'ordre, dernier degré de la scélératesse réfléchie, s'établit alors dans cette exécrable exécution. Tous les prêtres furent enfermés dans l'église des Carmes; on les en tira deux à deux pour les conduire au jardin, et les bonrreaux les attendaient sur l'escalier, où ils les égorgeaient avec cette cruauté froide et mesurée qui fait frémir d'horreur et d'indignation. Lorsque le tour de l'évêque de Beauvais fut arrivé, on vint le prendre au pied de l'antel qu'il tenait embras é; il se leva tranquillement et alla mourir. L'évêque de Saintes fut un des derniers appelés ; il répondit aux assassins qui lui ordonnaient de les suivre: « Vous voyez l'état où je suis ; j'ai une jambe cassée : ai-» dez-moi , je vous prie , à marcher, et j'irai volontiers au anartyre. » Deux brigands le soutinrent et le conduisirent sur l'escalier, où le reste de son sang fut confondu avec celui de son frère et de ses compagnons. C'est de ce prélat vénérable que M. Delille a voulu dire qu'il expira content dans les bras de son frère.

Quant à l'archevêque d'Arles, il fut le premier que les cannibales demandèrent en entrant dans la chapelle. Un prêtre, auquel ils s'adressèrent, était dans ce moment à côté de lui. Persuadé que, s'il pouvait donner le chauge aux bourreaux, il sauverait par sa mort les jours du prélat, cet homme généreux baissa les yeux sans répondre, imitant ainsi la grandeur d'àme que madame Élisabeth avait montrée , le 20 juin de la même année , lorsqu'elle défendit, an péril de sa vie, de détromper les brigands qui la prenaient pour la reine. Mais à son âge, à ses cheveux Llancs, au signalement qu'il en avait peut-être, un des assassins reconnut l'archevêque, « C'est donc toi, lui ditil, qui es l'archeveque d'Arles? - Oui, messieurs, c'est moi. - C'est toi qui as fait verser le sang des patriotes du Midi? - Je n'ai jamais fait verser le sang de personne, ni fait du mal à qui que ce soit au monde. - Eh bien! je vais t'en faire, moi! » A ces mots, ce misérable lui porte un coup de sabre sur le front. Le prélat le recoit et reste immobile. Un second conp le fait chanceler; un troisième le renverse : il tombe en s'appur, ant sur sa main gauche, sans pousser un eri, sans proférer une plainte. Alors un de ces scélérats lui enfonca sa pique dans la poitrine avec tant de violence, que le fer y resta; il monta sur son corps palpitant et le foula aux pieds !....

Ainsi périt ce digne archevêque, à l'entrée de la chapelle, presque sur les marches de l'autel et, pour ainsi dire, au pied de la croix, étendard auguste et monument sacré de la mort du Dieu pour lequel il avait combattu. On assure qu'on lui avait proposé souvent les moyens de sortir de sa prison, en alléguant son âge et ses infirmités. Jamais il n'y voulut consentir. « Je suis bien ici, » répondit-il constamment; je dois l'exemple, et je sui-» vrai du moins celui que me dounent mes respectables » compagnons. »

16) PAGE 174, VERS 7.

Reçois donc mon tribut, 6 toi, de qui la main Sur leur roc, plus solide et plus dur que l'airain, Grava mes faibles vers!

Dans le grand nombre de voyageurs éclairés qui ont visité l'Égypte depuis vingt ans, il s'en est trouvé plus d'un, sans doute, qui s'est écrié à l'aspect des pyramides:

Leur masse indestructible a fatigué le temps.

Ce vers admirable du poème des Jardins convient surtont à ces vastes monumerts de l'ancienne Égypte, et mérite d'être gravé sur leur base éternelle. Nous savons que plusieurs voyageurs, de différentes nations, ont rendu cet hommage à M. Delille, et nous ignorons quel est celui qui reçoit ici le tribut de sa reconnaissance.

17) PAGE 175, VERS 1.

Il aime à s'enfoncer dans la profondeur sombre De ces vieilles forêts dont les tiges sans nombre Tonchent en même temps l'abime des enfers, Et le sein de la terre, et la voûte des airs....

Si l'on ne savait pas que la fable admet tous les tons, et que la molle négligence, la douce naïveré de Lafontaine ne l'empechent point d'imployer quelquefois les plus grandes images et les expressions les plus magnifiques, on s'étonnerait de reconnaître dans ces vers une imitation visible de ceux-ci:

Le vent redouble ses efforts , Et fait si bien qu'il déracine Celui de qui la tête au ciel était voisine , Et dont les pieds tonchaient à l'empire des morts,

Mais c'est surtout dans la fable du Chéne et du Roseau que Lafontaine joint aux grâces inimitables qu'il a toujours, une foule de locutions nouvelles et savamment figurées, qui, même dans les genres les plus élevés, méritent de servir de modèles à nos plus grands écrivains.

18) PAGE 176, VERS 19.

Aux mouvements des cienx les mouvements répondent; Phébé règle tes flots; tes flots suivent son cours, Et, toujours menaçants, obéissent toujours.

L'influence de la lune sur les marées est clairement in-

diquée dans ces vers. Dans un antre poëme (la Navigation), dont la nature permettait plus de développements sur le même sujet, on a rappelé quelques idées des auciens sur le flux et le reflux de la mer. Un astronome fameux a pris ce prétexte pour accuser l'aut ur d'en avoir méconnu la cause : indiquer une erreur ne prouve point qu'on la partage; et critiquer un livre, prouve encore moins aujourd'hui qu'on ait pris la peine de le lire.

19) PAGE 177, VERS 3.

Et l'homme, à qui du temps les fastes sont ouverts, Lit jusqu'au haut des monts le voyage des mers.

Quoique cette opinion soit établie sur un grand nombre d'observations et de découvertes singulières, il est plus facile à la poésie de l'embellir, qu'à la physique de la démontrer. On se rappelle les vers ironiques de Voltaire dans la jolie pièce intitulée les Cabales:

La mer de l'Amérique a marchévers le phase ; Les huîtres d'Angleterre ont formé le Caucase , etc.

20) PAGE 179, VERS 9.

Monts augustes, c'est vous dont la cime idolâtre Du culte de Mithra fut le premier théâtre.

Mithra ou Mithras est le nom d'une divinité persanne que les Grecs et les Romains ont confondue avec le soleil, mais qui, suivant Hérodote, n'était autre que la Vénus céleste, on l'amour, principe des générations et de la fécondité qui perpétue et rajeunit le monde. Les Romains adoptérent ce dieu des Perses comme ils avaient adopté ceux des autres nations.... Son culte fut porté en Italie au temps de la guerre des pirates, l'an de Rome 687, et devint très-célèbre dans les derniers siècles de l'empire.

(Dictionnaire de la Fable, de M. NOEL.)

21) PAGE 184, VERS 1.

Voyez, quand Marius aux prisons de Minturne Assoupit un moment sa douleur taciturne, Ce Cimbre s'approcher un poignard à la main....

Rien n'est plus comm que ce trait historique. Un soldat cimbre, d'antres disent un soldat gaulois, s'était chargé d'apporter la tête de Marius à ses emmenis. Il allait le frapper; l'air imposant et le regard terrible de ce farouche Romain épouvantèrent le meurtrier, et firent tomber le fer de ses mains. Au reste Marius n'ent d'autres qualités que celles d'un soldat et d'antres talents que ceux d'un grand général. Dès qu'il cessa de combattre les Cimbres et les Tentons, il fut le fléan de Rome et de l'humanité. L'austérité de ses mœurs n'était que la férocité de son caractère. Son mépris des richesses, son infatigable activité ne pronvent que la soif du pouvoir dont il était dévoré. Il sacrifiait tout à son ambition effrénée; et, comme l'a très-bien dit un écrivam moderne, toutes ses vertus prirent leur source dans ses vices.

L'IMAGINATION,

POËME.

CHANT QUATRIÈME.

IMPRESSION DES LIEUX.

O n! que l'homme sait bien embellir l'univers!

Sans lui tous les objets, tous les êtres divers,

Sont sans illusion, sans intérêt, sans âme;

Mais doué par les dieux d'une céleste flamme,

L'homme passionné les passionne tous,

Donne aux fleurs la gaîté, donne aux mers leur courroux,

La mémoire aux rochers, aux myrtes la tendresse,

L'étonnement aux uns, aux autres la tristesse;

Et chaque être à son tour, par ce charme vainqueur,

Lui rend les sentiments que lui prête son cour.

18...

Eh! qui n'a pas connu ces rapports invisibles, Des corps inanimés et des êtres sensibles? Les lieux même, les lieux savent nous émouvoir; J'en sentis les effets; j'en peindrai le pouvoir.

On déserts, ou peuplés, ou riants, ou sauvages, Les lieux frappent nos sens par diverses images. Un lieu sauvage plaît par sa mâle âpreté. Loin des jardins riants de leur molle beauté, Je vole, je m'enfonce aux lieux où la Norwège Entasse jusqu'aux cieux ses colonnes de neige, Aux champs de Sibérie, aux bords où de Thulé La mer bat en grondant le rivage ébranlé.(1 Les aigles, les vautours, au-dessus de ma tête, Mêlent leur cri terrible au eri de la tempête. De ces mouts, de ces rocs l'effroyable chaos, Les flots, avec fracas, retombant sur les flots, Tout m'effraie, et me plaît. Mais lorsque ma pensée, Par des objets riants veut être delassée, Dans un climat plus doux, et sous un ciel plus pur, Je vole, avec il race, aux vergers de Tybur.

Aux lieux où l'Anio, dans sa chute rapide, Verse au loin la fraîcheur de sa poussière humide, A travers les rochers, les bois retentissants, Je snis sa course agile, et ses flots bondissants. (2 Et toi, qui de Sénèque alarmais la sagesse, Oue Properce interdit à sa jeune maîtresse, Lieu charmant, dont la mer et la terre et les cieux Formèrent à l'envi l'aspect délicieux, Baie, enfin, je te vois; je vois tes frais bocages!(3 Voilà ta mer d'azur, voilà tes beaux rivages! C'est ici qu'autrefois ces superbes Romains Venaient se délasser du malheur des humains. D'autres regretteront ces scènes fastueuses, Où, parmi les concerts, les voix voluptueuses, Les danses et les chants, les fêtes et les arts, Chevaliers, magistrats, et consuls et Césars, Dans ces palais hardis, usurpateurs de l'onde, Buvaient et le Falerne et les larmes du monde; Moi, simple ami des arts, du haut de ces coteaux Dout les ombres, le soir, descendent sur les caux,

A l'heure où sont unis, sur l'eau resplendissante,
Le soleil expirant, et la lune uaissante,
Au nurmure flatteur de l'onde qui s'endort,
De la vague qui vient expirer sur le bord,
Et des zéphyrs légers glissants sur la verdure,
De tous ces sons lointains, concert de la nature,
Sur les temples, les monts, les îles d'alentour,
J'égare en paix mes yeux : je passe tour à tour,
Du paysage aux mers, des mers au paysage,
Et conduis, en rêvant, les flots vers le rivage.

Toutefois de nos cœurs, de leurs penchants secrets, Dépend l'impression des lieux et des objets:
Si l'âme s'abandonne à la mélancolie,
Un lieu moins gai plaît mieux à l'âme recucillie.
Un cœur content se plaît en d'agréables lieux;
Conformes à notre âme ils plaisent à nos yeux.
Mais si le noir chagrin, la douleur violente,
Porte au cœur malheureux sa fougue turbulente,
Ah! la beauté des lieux ne lui rend pas la paix.
En contemplant de loin ces paysages frais,

Il croit que seur repos, la douce solitude, Va calmer de son cœur l'ardente inquiétude. Vain espoir; ces beaux lieux sont un tourment de plus. Helas! il porte envie aux heureux qu'ils ont vus, Au berger qui s'y plaît, au tendre objet qu'il aime, A son troupeau paisible, aux oiseaux, aux lieux même; A ces lieux dont le calme est si loin de son cœur! Ces gazons où respire une donce fraicheur, Ce tapis si riant de la jeune verdure, Cette ombre si tranquille, et cette onde si pure, Ces arbres amoureux entrelaçant leurs bras, Tout l'afflige à l'envi d'un bonheur qu'il n'a pas. Il veut des lieux déserts, il veut des bois sauvages, De noirs torrents, des troncs brisés par les orages, Des rochers dont le deuil réponde à son ennui; Il veut des lieux affi cux tourmentés comme lui.

Mais ce qui fait des lieux la plus sûre puissance, Ah! nous l'éprouvons tous, c'est la recennaissance; C'est le tendre regret, dout les charmes flatteurs Font des lieux nos amis, en font nos bienfaiteurs;

214 L'IMAGINATION.

Pareil à ces esprits, à ces légères ombres, Qui, sitôt que la nuit étend ses voiles sombres, Visitent, nous dit-on, leur antique séjour; Ainsi les souvenirs, les regrets et l'amour, Et la mélancolique et donce rêverie, Reviennent vers les lieux chers à l'âme attendrie, Où nous fûmes enfants, amants, aimés, heureux; Après le sol natal, lieux si chers à nos yeux, S'ils n'ont pas tout l'attrait de la terre chérie Où commença pour nous l'aurore de la vie, Ils rappellent cet âge, où notre âme et nos sens Par degrés essayaient leurs organes naissants. Je l'éprouvai moi-même. Après vingt ans d'absence, De retour dans le lieu qu'habita mon enfance, Dieux! avec quel transport je reconnus sa tour, Son moulin, sa cascade et les prés d'alentour! Ce ruisseau dont mes jeux tyrannisaient les ondes, Rebelles comme moi, comme moi vagabondes; Ce jardin, ce verger, dont ma furtive main, Cueillait les fruits amers, plus doux par le larein,

Et l'humble presbytère, et l'eglise sans faste; Et cet étroit réduit que l'avais eru si vaste, Où, fuyant le bâton de l'aveugle au long bras, Je me glissais sans bruit, et ne respirais pas; Et jusqu'à cette niche, où ma frayeur secrète, A l'eil de l'ennemi dérobait ma retraite, Où sur le sein d'Églé, qui partageait ma peur, Un précoce plaisir faisait battre mon cœur!

O village charmant! ò riantes demeures,
Où, comme ton ruisseau coulaient mes douces heures;
Dont les bois et les prés, et les aspects touchants,
Peut-être ont fait de moi le poète des champs!
Adieu donc, Chanonat, adieu, frais paysages! (4
Il semble qu'un autre air parfume vos rivages;
Il semble que leur vue ait ranimé mes seus,
M'ait redonné la joie, et rendu mon printemps.

Les lieux même, les lieux où l'enfance captive, Prête aux tristes leçons une oreille craintive, Qui de nous peut les voir sans quelque émotion? Ah! c'est là que l'étude ébaucha ma raison;

Là, je goûtai des arts les premières délices; Là, mon corps se formait par de doux exercices. Ne vois-je point l'espace où, dans l'air s'élançant, S'élevait, retombait le ballon bondissant. Ici, sans cesse allant, revenant sur ma trace, Je murmurais les vers de Virgile et d'Horace. Là, nos voix pour prier venaient se réunir; Plus loin... Ah! mon cœur bat à ce seul souvenir! Je remportai la palme, et la douce victoire Pour la première fois me sit goûter la gloire; Beaux jours, qu'une antre gloire et de plus grands combat Rappelaient à Villars, mais qu'ils n'effaçaient pas. 3 Enfin quel lieu ne cède au lieu de la naissance? Ah! c'est là que l'amour et la reconnaissance, Que d'un instinct puissant les secrètes douceurs, Rappellent la pensée et ramènent les cœurs, Surtout lorsqu'imposant, ou sublime, ou sévère, Le sol frappe les yeux par un grand caractère. L'habitant de la plaine et des riants vallous, Insipidement gais, ou tristement féconds,

Rêve moius tendrement à ses dieux domestiques.

Mais voyez l'habitant des rochers helvétiques: A-t-il quitté ces lieux, tourmentés par les vents, Hérissés de frimas, sillonnés de torrents? Dans les plus doux climats, dans leurs molles délices. Il regrette ses lacs, ses rocs, ses précipices, Et comme, en le frappant d'une sévère main, La mère sent son fils se presser sur son sein, Leurs horreurs même en lui gravent mieux leur image Et lorsque la victoire appelle son courage, Si le fifre imprudent fait entendre ces airs Si doux à son oreille, à son àme si chers, C'en est fait, il répand d'involontaires larmes; (6 Ses cascades, ses rocs, ses sites pleins de charmes, S'offrent à sa pensée; adieu, gloire, drapeaux! Il vole à ses chalets, il vole à ses troupeaux, Et ne s'arrête pas, que son âme attendrie De loin n'ait vu ses monts et senti sa patrie: Tant le doux souvenir embellit le désert! Les lieux même, les lieux où nous avons souffert,

Ne sont pas sans attraits. Seul sur ses rocs arides, Philoctète maudit le sort et les Atrides; Mais faut-il s'arracher à ces horribles lieux? Il regrette son antre, et lui fait ses adieux. (7 Quels lieux plus agités que ces prisons flottantes, Que tourmentent les vents et les mers mugissantes? Eh bien! quel nautonier ne voit avec amour Le navire où long-temps il a fait son sejour? Je n'oublirai jamais la tristesse profonde D'un nocher que vingt aus avait porté sur l'onde Un vaisseau renommé, long-temps heureux vainqueur De la mer orageuse et des vents en fareur; Compagnons de périls, de revers, de fortune, Leurs maux étaient communs, et leur gloire commune. Le tonnerre, les vents, et les flots, et les feux, Que n'avaient-ils point vu, point affronté tous deux? Mais enfin succombant aux injures de l'âge, Le vaisseau vétéran, couché sur le rivage, Cédait à la cognée, et de robustes bras De son corps déchiré dispersaient les éclats ;

Le vieux nocher pleurait, et son âme attendrie Croyait dans ce vaisseau regretter sa patrie: Avec moins de douleur un monarque pieux Voyait son Ilion s'écrouler dans les feux. Que si l'on aime ainsi le lieu de ses souffrances, Combien l'on doit chérir le lieu des jouissances! Choisi par le plaisir, marqué par le bonheur, C'est le témoin, l'ami, le confident du cœur. Que j'aime ce mortel, qui, dans sa douce ivresse, Plein d'amour pour les lieux où jouit sa tendresse, De ses doigts que paraient des anneaux précieux Détache un diamant, le jette et dit : « je veux » Ou'un autre aime après moi cet asile que j'aime, » Et soit heureux aux lieux où je le fus moi-même!(8 » Cœur noble et délicat! dis-moi quel diamant Égale un trait si pur, et vaut ton sentiment.

Vers tous les lieux enfin quel pouvoir nous ramène? Vers les uns le plaisir, vers les autres la peine; Mais aux lieux où d'amour on a connu les leis La peine et le plaisir ramènent à la fois.

O Dicu! de quels moments ils gardent la mémoire. Là l'amant de son sort revient lire l'histoire: Là son cœur étor, sentit son premier feu: Là sa bouche tremblante en hasarda l'ayeu: Sa main sur ce rosier queillit la fleur nouvelle Qu'Églé mit sur son sein en rougissant comme elle. L'écho de ces rochers était leur confident: Malheur donc, ah! malheur au mortel imprudent Qui, risquant son repos, ose revoir encore Ces lieux pleins de l'objet que sa tendresse adore! Combien je crains pour lui ce dangereux retour! Hélas! son seul aspect peut réveiller l'amour: Eh! sur ces monts glacés, où loin de sa Julie Saint-Preux traînait ses maux et sa mélancolie, Voyez ce malheureux conduire imprudemment Celle qu'un autre hymen ravit à son amant! De ces lieux tout remplis de sa longue disgrâce, Où de son triste exil tout conserve la trace, Mille ressouvenirs sortent de toutes parts; Il s'arrête, et sur elle attachant ses regards:

- « O charme de mon cœur, le tien est-il paisible?
- » Ce lieu ne dit-il rien à ton âme sensible?
- » Tiens! vois! c'est là la pierre où ma brûlante ardeur
- » Traça les premiers mots qui touchèrent ton cœur.
- » Là tristement assis dans ma douleur muette,
- » Mes yeux des jours entiers contemplaient ta retraite.
- » Là, seul et n'entendant que l'aigle des déserts,
- » J'échauffais de mes feux la glace des hivers.
- » De ces cailloux tranchants, des éclats de ces marbres
- » İci ma main traçait ton chiffre sur ces arbres;
- » Pour ressaisir l'écrit, gage de tes amours,
- » Ici du noir torrent je traversai le cours.
- » Là de ces vieux rochers je gravissais les cimes,
- » Et mes sombres regards mesuraient les abîmes,
- » Plusloin... » Couple imprudent, fuyez, quittez ces licux,

Hélas! on y respire un air contagieux;

Fuyez, et vous sauvant de leur funcste charme,

Hâtez-vous d'y répandre une dernière larme. 9

Ah! le cœur de ces lieux conçoit trop bien l'attrait. Mais quel triste penchant, mais quel besoin sceret Aux lieux où gît l'objet de tonte sa tendresse Ramène un faible amant, l'y ramène sans cesse? Holas! plus d'une fois, en courant au plaisir, Ceux qu'à cette ombre froide attachait le désir, Ou l'insensible orgueil ou l'avide espérance, Passent près de sa tombe avec indifférence: Pour lui ce coin de terre est l'univers entier. Sitôt qu'au jour mourant il ose se fier, Aux discrètes hieurs du crépuscule sombre, Il part d'un pied timide, il se glisse dans l'ombre; Il observe de loin d'un regard inquiet, Si quelqu'un de ses pleurs vient troubler le secret; Il recommande aux cieux cette cendre si chère; Que l'air y soit plus pur, la terre plus légère, Les gazons plus touffus! et ce lieu révéré, Adoré par l'amour, en devient plus sacré: Et même sans l'attrait d'un intérêt si tendre, Combien d'autres encore ont, pour se faire entendre, Leur nom, leur souvenir, leur noble vétusté! Dans le sein ténébreux de ce bois écarté

Contemplez ces debris d'un abbaye antique, Monument oublié du faste monastique. Entrons. De ces vieux murs le deuil religieux, Ce chœur où raisonnaient les cantiques picux, Ces vitreaux colorés, précieux à l'histoire, Qui des faits du vieux temps ont gardé la mémoire; Ces combles entr'ouverts, ces lugubres caveaux; Dans cette vaste nef ce long rang de tombeaux Où, des saints fondateurs trompant l'attente vaine, Leurs noms presqu'effacés ne se lisent qu'à peine; Ces dômes, ces degrés dans les airs suspendus, Conduisant au sommet d'une tour qui n'est plus; Et ces autels sans culte, et leurs saints sans oracles Dont la vicille légende a vanté les miracles, (10 Et ce lieu de l'offrande où de pieux tributs Rachetaient les forfaits, suppléaient les vertus; Tout cet asile enfin, séjour de pénitence, D'orgueil, de piété, de savoir, d'ignorance, Dit plus dans ses débris que ce frais Panthéon, Enfant sans souvenir, antique par son nom, (11

Où la voix du passé ne se fait point entendre, Et qui n'ayant rien vu, n'a rien à nous apprendre; Ou m'instruit à regret qu'outrageant le tombeau Toute la France en pompe y cacha Mirabeau.

Tantôt d'un vieux château s'offre la masse énorme Pompensement bizarre et noblement informe. Combien de souvenirs ici sont retracés? J'aime à voir ces glacis, ces angles, ces fossés, Ces vestiges épars des sièges, des batailles, Ces boulets qu'arrêta l'épaisseur des murailles : J'aime à me rappeler ces fameux différends Des peuples et des rois, des vassaux et des grands, Des Nemours, des Coucis, les amours trop célèbres, Ces spectres, ces lutins rodant dans les ténèbres, Vieux récits dont le charme amusant les hameaux Abrège la veillée et suspend les fuscaux. Non, tous les vieux romans de cette Grèce antique, Sa fabuleuse histoire et sa fable historique N'offraient rien de si grand, rien de si merveilleux Que tous les longs récits qu'on nous fait de ces lieux.

Ici du haut des tours plus d'une tendre amante Suivait son jeune amant dans la lice sanglante; Là nos gais troubadours, et nos vieux romanciers Celebraient la tendresse et les exploits guerriers; Là nos fiers paladins à la gloire fidèles Combattaient pour leur Dieu, leur monarque et leurs belles. Contemplez ces armets, ces casques, ces cuissards Des Nemours, des Clissons, des Coucis, des Bayards, J'aime à les revêtir de ces armes antiques; J'y replace leurs corps, leurs âmes héroïques.

Mais sur son palefroi s'avance un chevalier
Beau, jeune, et précédé de son noble écuyer,
Le casque sur le front, surmonté d'un panache,
Sur ses yeux la visière, à son bras la rondache,
La lance au poing, portant brassard et gantelet,
Ferme sur l'étrier et le fer en arrêt;
Déjà du pont levis il franchit la barrière;
Son œil est menaçant, sa contenance fière;
Son cor a retenti, tout recule d'effroi;
Un page se présente. « O page, écoute-moi,

» Lui dit-il, ce château retient mon Isabelle.

» Va trouver son tyran, qu'il me rende ma belle;

» Qu'il la rende à l'instant, ou ce bras irrité

» Va me faire raison de sa déloyauté. »

Le choc suit le dési : bientôt d'un coup horrible

Le tyran tombe mort, et sa chute terrible

De ses tristes donjons fait gémir les échos.

Aussitôt un long rang de dames, de héros,

Comtes, barons, tout sort, tout revoit la lumière.

La belle à son amant s'élance la première,

Fait un saut, monte en croupe, embrasse son vainqueur

Et sous ses belles mains sent palpiter son cœur.

Ainsi des lois, des mœurs, des combats du vieil âge,

Ma pensée en ces lieux se retrace l'image.

Je crois les voir encore, et rêve tour à tour

De joutes, de tournois, de fèrie et d'amour.

Helas! des nouveautés l'orgueil follement sage De cette antique gloire a flétri l'héritage. Eh bien! fiers descendants de nos fameux Bouillons,

Des siers Montmorencis, des Rohans, des Crillons,

Montrez-vous dignes d'eux! osez par la victoire, Surtout par la vertu, reconquérir leur gloire; Et prêtant votre lustre à ces mortels fameux, Rendez à ces grands noms ce que vous tenez d'eux. Tel aux derniers canaux arrivé dans sa course, Le sang revient au cœur et remonte à sa source.

Mais parmi tous ces licux fiers de leur vétusté Il en est dont l'illustre et haute antiquité, Bien plus frappante encor revient à la mémoire, Riche de monuments, de grandeur et de gloire. Là chaque lieu célèbre est plein d'illusion; Tout raisseau, tout rocher, tout bosquet a son nom. Si mon œil aperçoit ces Alpes menacantes Oui portent jusqu'aux cieux leurs cimes imposantes, Je veux voir avant tout ce passage fatal Où le roc calciné s'ouvrit pour Annibal, Et du vieux Latium lui livra les campagnes.(13 Autrefois du sommet de ces mêmes montagnes Le terrible Annibal disait à ses soldats : « Vous voyez ces beaux champs! c'est le prix des combats; » C'est le prix du vainqueur. » A l'aspect de sa proie, Le soldat tressaillit d'une barbare joie. Ces lieux qu'à la fureur montrait l'ambition, Je les montre aux talents. Quelle immense moisson Et de grands sentiments et de hautes pensées, Vous offriront ces lieux et leurs grandeurs passées. Sur les objets présents portant des yeux distraits, L'Imagination n'y reposa jamais.

Elle aime à deviner, elle aime à reconnaître Ce qui n'est pas encor, ce qui va cesser d'être; Amante des vieux temps, de leurs restes chéris, Elle vit de regrets, se plaît dans les débris.

S'il était donc des lieux dont la scène féconde De grands événements cût étonné le monde; Telle que s'offre encore avec tous ses grands noms La ville des Césars ou celle des Platons; C'est là qu'elle se plaît, c'est là qu'elle s'élance: Là, tel qu'un voyageur qui parcourt en silence Les pompes d'un palais par les ans renversés, Rassemble en son esprit leurs restes dispersés,

Recompose ses murs, reconstruit leur portique; Ainsi dans mes pensers je refais Rome antique; Je relève ses tours, je lui rends ses remparts, Ses temples, ses palais, ses grands hommes, ses arts. J'aime encor ses héros pour la cause commune; J'assiste à son sénat, je monte à sa tribune; Le Capitole attend ses fiers triomphateurs, Marchons! suivons les pas des sacrificateurs. Entendez-vous, du bruit des jeux qu'elle idolâtre, Mugir comme une mer son vaste amphithéâtre. Mécène, reçois-moi dans ces soupers divins, Assaisonnés de vers, de bons mots et de vins. Hélas! ce goût si pur, cette molle élégance, Des empires mûris marquent la décadence, (14 Tardez, cloignez-yous, termes de sa grandeur; Laissez-moi contempler Rome dans sa splendeur. Il n'est plus temps. Je vois, j'entends déjà les chaînes, Et le joug va peser sur des têtes romaines. De ces murs où les arts vont trouver leur tombeau, La Grèce me rappelle aux lieux de leur berceau:

C'est là que s'entourant de tout ce qu'elle adore, L'Imagination est plus active encore: La tout parle ou de vers, ou de gloire, ou d'amour; Tout est dieux ou héros. Une barque, en un jour, Parcourt sur cette mer, en merveilles féconde, Centlieux plus renommés que tous les lieux du monde. Mene-moi, dieu des arts, vers ta chère Délos; Ici Sapho charmait les rochers de Lesbos; C'est là qu'Anacréon, oubliant la vieillesse, Chantait, tout jeune encore et d'amour et d'ivresse. Rochers, l'écueil du Perse et de ses légions, De vos trois cents héros redites-moi les noms. Sparte, où sont tes debris? Montre-moi cette Athènes Où méditait Platon, où tonnait Démosthènes. One de charmes encor dans ces restes fletris! Hélas! le temps allait consumer ses debris. Parmi les voyageurs qui de ce beau rivage Emportent en partant une stérile image, Le génie éploré de ces fameux remparts Distingua dans la foule un jeune amant des arts, (15

Qui, pour ces murs sacrés rempli d'idolâtrie, Triste, semblait pleurer sur sa propre patrie; Pour voir de ces beaux lieux l'auguste antiquité, Plaisirs, amis, parens, il avait tout quitté.

- « Tu vois, lui dit le dien, ces merveilles divines,
- » Le temps va dévorer jusques à leurs ruines;
- » Bientôt l'œil affligé ne reconnaîtra plus
- » L'asile des beaux arts et celui des vertus:
- » Hâte-toi, rends la vie à leur gloire éclipsée;
- » Pour prix de tes travaux, dans un nouveau lycée,
- » Un jour je te promets la couronne des arts. »
 Il dit, et dans le fond de leurs tombeaux épars,
 Des Platons, des Solons les ombres l'entendirent;
 Du jeune voyageur tous les sens tressaillirent.
 Aussitôt dans ces lieux, berceau des arts naissants,

Accourent à sa voix les arts reconnaissants.

Le Dessin le premier prend son crayon fidèle; Et tel qu'un tendre fils, lersque la mort cruelle

D'une mère adorée a terminé le sort,

A ses restes sacrés s'attache avec transport,

Demande à l'air, au temps, d'épargner sa poussière, Et se plaît à tracer une image si chère; Ainsi par l'amour même instruit dans ces beaux lieux, Le Dessin, de la Grèce enfant ingénieux, Va chercher, va saisir, va tracer son image; Et belle encor, malgré les injures de l'âge, Avec ses monuments, ses héros et ses dieux, La Grèce reparaît tout entière à nos yeux. L'histoire ainsi l'apprend. Sur ce globe où nous sommes, Les lieux ont leur déclin aussi bien que les hommes. Mais ces fameux revers et ces grands changements Qu'ont fait naître autrefois le hasard et le temps, Offrent à notre esprit une moins vive image Que lorsque sous nos yeux un violent orage D'un lieu jadis célèbre a détruit la splendeur, Et montre sa ruine auprès de sa grandeur. Voyez ces murs déserts! là le pompeux Versailles Étalait autrefois l'orgueil de ses murailles; Là mille passions, mille vœux à la fois; Les princes et les grands, les députés des rois,

Les intérêts rivaux, les vanités trompeuses, Sans cesse s'agitaient sur ces routes pompeuses; Là venait en silence, attendant un cour-d'œil, Aux pieds de la faveur s'agenouiller l'orqueil: De là, portée au loin sur la terre et sur l'onde, La volonté d'un seul faisait le sort du monde. Tant d'éclat irritait l'univers ébloui; Un orage a grondé, tout s'est évanoui! Où sont les attributs de la toute-puissance, Cet appareil de gloire et de magnificence? Le deuil et le silence habitent dans ces lieux; A peine un vieux gardien, triste et silencieux, Dans ces murs qu'entouraient tant de fières cohortes, A quelques voyageurs ouvre en pleurant les portes; Et l'étranger cherchant ces palais d'autrefois, Se dit : « C'était donc là la demeure des rois! » Rêve à tant de malheurs après tant de puissance, Jette encore une larme, et s'éloigne en silence.

Après ces grands tableaux, pour nos yeux indiscrets Les lieux mystérieux ont encor des attraits;

L'Imagination, ingénieuse à feindre, Embellit les objets que l'œil ne peut atteindre. Un auguste mystère entourait autrefois Et les temples des dieux et les palais des reis. An fond du saint des saints, dans sa gloire invisible, L'éternel enfermait sa majesté terrible, Et le grand-prêtre senl, une seis tous les ans. Offrait au nom du peuple un solennel encens. Les monarques d'Asie, adorés par la crainte, Habitaient d'un palais l'inabordable enceinte. Le mystère piquant et la difficulté Parent encor les arts, l'amour et la beauté: Eh! qui de ses ressorts ne connaît la puissance? One de feis dans les murs de la fière Bysance, Je m'en souviens encer, d'un œil présemptueux, Centemplant du sérail les murs voluptueux, Ses mers, ses minarets, ses kiosques, ses portiques, Et leurs globes dorés et leurs cyprès antiques, D'un désir imprudent mon esprit excité, Et par l'air du mystère en secret irrité,

Malgré ses fiers gardiens, ses portes redoutables, Brûlait de pénétrer ces murs impénétrables, Où veille la terreur à côté du plaisir, Où la variété réveille le désir; Dans mon illusion, grilles, tours, janissaires, Mon œil franchissait tout; mes regards téméraires Osaient percer l'asile où l'indelent orgueil Flotte sur mille appas et cheisit d'un coup-d'œil. Autour de ces sophas où la langueur repose, J'aspirai le moka, je respirai la rose; l'esai plus : dans ces bains frais et mystérieux, Que jamais ne profane un regard curieux, Où cent jeunes beautés, plus belles saus parure, Pour voile à la pudeur donnent leur chevelure, Malgré l'affreux cordon, malgré le sabre nu, J'entrai brûlant de voir et tremblant d'avoir vu :(16 Tant le voile et l'obstacle ont un charme suprême, Per qui tout s'en.bellit, jusqu'à la beauté même.

Eh! pourrai-je oublier ces lieux inspirateurs, Gù l'on goûta des arts les dons consolateurs;

Témoins de nos travaux, bienfaiteurs du génie, De quels heureux moments ils charmèrent la vie! Là, d'une longue extase on connut les transports; Là notre âme en silence amassant ses trésors, D'un long recueillement tout à coup a fait naître Ces traits à qui notre art doit sa gloire peut-être. Ces lieux, dont tant de fois on sentit le pouvoir, Ouels cœurs reconnaissants n'aiment à les revoir? Montbar charmait Buffon, et du bois des Charmettes Jean Jacques se plaisait à vanter les retraites; Et toi, toi que j'aimai des mes plus jeunes ans. Meudon, à qui je dois tout l'honneur de mes chants, Que de fois, en hiver, dans tes donjons gothiques, Près d'un foyer nourri de tes chênes antiques, Seul écoutant de loin les vents, les flots, les bois, A leur vaste concert l'associai ma voix! Que de fois, aux beaux jours, de tes bocages sombres Tu me vis traverser les vénérables ombres! Helas! ces hois sacrés, ces bosquets ne sont plus; Par le fer destructeur je les vis abattus;

Abattus au printemps, quand tout gros de feuillage,
Dejà les verts boutons nous promettaient l'ombrage:
En vain de ces vieux troncs les jeunes successeurs
De leur nouvel abri m'ont offert les douceurs;
Ils n'ont point inspiré, n'ont point vu mon délire:
Ne m'ayant rien appris, je n'ai rien à leur dire;
Mais ton sol m'est sacré, mais j'y viendrai toujours
Demander d'heureux vers et surtout d'heureux jours.

Des divers lieux sur nous j'ai chanté l'influence;
Presque tous de nos cœurs empruntent leur puissance:
Les lieux d'où le soleil et l'homme sont absents,
Seuls par leur propre force agissent sur nos sens.
A peine l'œil entr'ouvre une faible paupière,
Il veut voir son semblable, il veut voir la lumière:
La pensée, il est vrai, connaît peu de déserts.
Si l'on nevoit point l'homme et ses traits toujours chers,
On voit ses monuments; les champs et la verdure
Nous parlent des bienfaits, des soins de la nature:
Tantôt d'une rivière on suit les longs détours,
L'on voyage avec elle et l'on poursuit son cours.

Mais quand l'homme accablé, qu'un long ennui désole, Ne voit ni les humains, ni rien qui le console, Sa double solitude épouvante son cœur.

Sous les cieux africains voyez le voyageur, Des sables de Rosette, on des landes du Caire, Traverser lentement l'espace solitaire; (17 Les torrents de poussière, et les vents enflammés, Et la terre, et les eaux contre lui sont armés; Mais le vent, la chalcur, la poussière est moins rude One ceite désolante et longue solitude. L'emui, le triste ennui qui mesure le temps, Éternise ses jours, ses heures, ses instants. Flétrie au seul aspect de ces lieux effroyables, L'Imagination expire sur ces sables; Il se traîne, il épuise un reste de vigueur, Lorsqu'au lever du jeur, ô surprise! ô bonheur! D'un obélisque an loia il découvre le faîte, Les kiosques des pachas, les temples du prophête, De palmiers, d'orangers des bois délicieux, Que le désert encore embellit à ses yeux.

C'est là qu'un doux repos, acheté par ses peines,
L'attend sous ces berceaux, au bord de ces fontaines
Où, sur un mol amas de coussius fastueux,
Le superbe Ottoman, triste et voluptueux,
Enivré de ces sues dont la vertu l'inspire,
De ses rêves charmants entretient le délire, (18
Ou dans son beau harem achève en paix le jour,
Pressé par le désir, et jamais par l'amour.
Moi-même que séduit cette riante scène,
A ces lieux enchantés je m'arrache avec peine;
Mais ma muse m'appelle en des déserts nouveaux.

Voyez-vous ce navire attendu sur les eaux;
Tout est prêt: l'air fraîchit, la toile s'enfle, Éole
S'amuse en se jouant de chaque banderole;
L'enfant pour la saisir vers elle étend les bras;
Autour des voyageurs dont on retient les pas,
De parents et d'amis un groupe tout en larmes,
D'un adieu prolongé goûte les tristes charmes;
Et, du sommet d'un roc élevé dans les airs,
Suit long-temps le vaisseau qui s'enfuit sur les mers.

240

Sur ce vaste élément, d'abord l'âme hardie Se croit indépendante et se sent agrandie; Il semble qu'étendant son vol illimité. Dieu même l'associe à son immensité. Mais, hélas! le bonheur demande peu d'espace : De ce désert sans fin l'homme bientôt se lasse; Solitaire à l'aspect de l'immense horizon, Bientôt dans son navire il croit voir sa prison. Ses tristes compagnons qui languissent ensemble, Ce n'est point le penchant, le choix qui les rassemble; Leur ennui mutuel redouble son ennui; Il habite auprès d'eux, et vit seul avec lui. Ah! quand pourront ses yeux entrevoir le rivage! Quelquefois l'abusant par une fausse image, L'Imagination, dans un lointain confus, Lui montre un port, des tours, qui bientôt ne sont plus ; Leur fantôme trompeur s'efface comme un songe, Et l'immense océan devant lui se prolonge. Il faut entendre encor le bruit des matelots, Des cordages, des mâts, et des vents, et des flots;

Toujours les cieux, toujours les noirs gouffres de l'onde, Et l'aquilon grondant sur la vague qui gronde. Hélas! où sont ses champs, ses bois, ses prés fleuris, Ses foyers paternels et ses enfants chéris? Le regret, au départ, en forma ses supplices; L'espérance, au retour, en fcra ses délices. Il part, il vogue, avance, espère, et voit le port. Ah! son cœur pourra-t-il suffire à son transport: Sa fille, en la quittant son adieu fut si tendre! Que fait-elle à présent? Lasse enfin de l'attendre, Sur son portrait peut-être elle verse des pleurs; Peut-être que sa main le couronne de fleurs ; Ces tissus, ces trésors que la Perse a vu naître, Sa femme avec plaisir s'en parera peut-être; Et ce fils, dernier fruit d'une longue union, Vit-il? commence-t-il à bégayer son nom? Son simple et vieux pasteur répandra tant de larmes! A ses arbres grandis qu'il va trouver de charmes!

Cependant les objets semblent se rapprocher; Il recounaît ce mont, cet arbre, ce clocher; De moment en moment les tours lèvent leur faîte; Enfin la rive approche, et son bonheur s'apprête; Et sur la mer qui fuit et ronle à gros bouillons, Son rapide vaisseau fend les derniers sillons. On aborde : d'un saut il a touché la rive; Le cœur tout palpitant, il aborde, il arrive, Avec ce vif besoin que donne un long désir. Mais ce n'est pas à moi d'exprimer son plaisir. L'Imagination, dont je peins la puissance, Aime à chanter l'espoir et non la jouissance.

Des solitaires lieux j'ai tracé les effets:

O toi, de qui ma muse éprouva les bienfaits,
Quand ma voix va chanter le pouvoir des lieux sombres,
O muit! inspire-moi. Que de fois, dans tes ombres,
Recherchant ton silence et non pas ton repos,
Et des caux d'Hippocrène humectant tes pavots,
Du délire des vers j'éprouvai les délices!
Du poète inspiré par tes veilles propices,
Il semble que les chants soient plus doux et plus fiers
Pour lui le dieu du jour n'est plus le dieu des vers.

Mais les amants heureux, mais les heureux poètes Ont seuls droit de se plaire à tes scènes muettes. Tout être avec regret voit mourir la clarté; Alors mon chien me jette un regard attristé; L'instinct des plantes même en chérit l'influence, Et la fleur du soleil pleure encor son absence; Touthénitses faveurs; mais l'homme, enfant des dicux, L'homme avant tout chérit ce flambeau radicux; Il veut voir ses rayons, il veut sentir sa flamme, Et ce besoin des sens est un besoin de l'âme : Cet astre heureux console et charme nos ennuis. Que je plains la douleur dans le calme des nuits! Ah! que la nuit alors, jointe à la solitude, De l'homme délaisse nourrit l'inquiétude! L'absence des objets rend ses maux plus présents; Rien n'en distrait son cœur, son esprit, ni ses sens. Exhalant en soupirs sa tristesse farouche, De sa longue insomnie il tourmente sa couche; Il se roule, il se lasse à chercher le repos; Tout son sang embrasé précipite ses flots, 21...

Jusqu'à l'heure où l'Aurore, humide de rosée. Apporte un peu de calme à son âme épuisée: Et, chassaut de la nuit les funèbres vaneurs. Rend et le jour au monde, et l'espérance aux cœurs. Quels intrépides cœurs, quels courages célèbres. N'ont été quelquesois émus par les ténèbres! Quand du fer, de l'airain, le brillant appareil Éclate et resplendit aux rayons du soleil, Le soldat, avec joie, affronte les tempêtes; Les dangers sont des jeux, les combats sont des fêtes; Mais quand la nuit répand sa ténébreuse horreur, Quand l'œil ne peut juger l'objet de sa terreur, Alors tout s'exagère à notre âme tremblante; Le danger moins connu cause plus d'épouvante, Surtout, lorsque perdu dans un lieu ténébreux, L'homme seul reste en proie à ses pensers affreux; Ah! que la nuit alors, jointe à la solitude, De l'ame délaissée accroît l'inquiétude! De ce comble d'effroi, de ces scènes d'horreur, Un exemple terrible effraie encor mon cœur.

Sous les remparts de Rome et sous ses vastes plaines Sont des antres profonds, des voûtes souterraines Oui, pendant deux mille ans, creusés par les humains, Donnèrent leurs rochers aux palais des Romains; Avec ses monuments et sa magnificence, Rome entière sortit de cet abime immense. Depuis, loin des regards et du fer des tyrans, L'église encor naissante y cacha ses enfants. Jusqu'au jour où du sein de cette nuit profonde, Triomphante, elle vint donner des lois au monde, Et marqua de sa croix les drapeaux des Césars. (15 Jaloux de tout connaître, un jeune amant des arts, L'amonr de ses parents, l'espoir de la peinture, Brûlait de visiter cette demeure obscure, De notre antique foi vénérable berceau. (20 Un fil dans une main, et dans l'antre un flambeau. Il entre; il se confie à ces voûtes nombreuses Qui croisent en tous sens leurs routes ténebreuses. Il aime à voir ce lieu, sa triste majesté, Ce palais de la nuit, cette sombre cité,

Ces temples où le Christ vit ses premiers fidèles, Et de ces grands tombeaux les ombres éternelles. Dans un coin écarté se présente un réduit, Mystérieux asile où l'espoir le conduit. Il voit des vascs saints et des urnes pieuses. Des vierges, des martyrs déponilles précieuses; Il saisit ce trésor; il veut poursuivre. Hélas! Il a perdu le fil qui conduisait ses pas; Il cherche, mais en vain; il s'égare, il se trouble; Il s'éloigne, il revient, et sa crainte redouble; Il prend tous les chemins que lui montre la peur; Enfin de route en route, et d'erreur en erreur, Dans les enfoncements de cette obscure enceinte, Il trouve un vasie espace, effrayant labyrinthe, D'où vingt chemins divers conduisent à l'entour. Lequel choisir? Lequel doit le conduire au jour? Il les consulte tous, il les prend, il les quitte; L'effroi suspend ses pas, l'effroi les précipite; Il appelle; l'écho redouble sa frayeur; De sinistres pensers viennent glacer son cœur.

L'astre heureux qu'il regrette a mesuré dix heures Depuis qu'il est errant dans ces noires demeures; Ce lieu d'effroi, ce lieu d'un silence éternel, En trois lustres entiers voit à peine un mortel; Et pour comble d'effrei, dans cette nuit funeste, Du flambeau qui le guide il voit périr le reste. Craignant que chaque pas, que chaque mouvement, En agitant la flamme, en use l'aliment, Quelquefois il s'arrête et demeure immobile. Vaines précautions! Tout soin est inutile; L'heure approche, et déjà son cœur épouvanté Croit de l'affreuse nuit seutir l'obscurité. Il marche, il erre encor sons cette vonte sombre; Et le flambeau mourant fume et s'éteint dans l'ombre. Il gémit ; toutesois d'un souffle haletant, Le flambeau ranimé se rallume à l'instant. Vain espoir! par le feu la cire consumée, Par degrés s'abaissant sur la mèche enflammée, Atteint sa main souffrante, et de ses doigts vaincus Les nerfs découragés ne la soutiennent plus:

De son bras défaillant enfin la torche tombe. Et ses derniers rayons ont éclairé sa tombe. O toi, qui d'Ugolin traças l'affreux tableau, Terrible Dante, viens, prête-moi ton pinceau, (21 Prête-moi tes couleurs; peins, dans ces noirs dédales. Dans la profonde horreur des ombres sépulcrales, Ce malheureux qui compte un siècle par instants, Seul... ah! les malheureux ne sont pas seuls long-temps; L'Imagination, de fantômes funèbres Peuple leur solitude et remplit leurs ténèbres. L'infortuné déjà voit cent spectres hideux; Le délire brûlant, le désespeir affreux, La mort... non cette mort qui plaît à la victoire, Qui vole avec la fondre, et que pare la gloire; Mais lente, mais horrible, et traînant par la main La faim qui se déchire et se ronge le sein. Son sang, à ces pensers, s'arrête dans ses veines. Et quels regrets touchants vienneut aigrir ses peines? Ses parents, ses amis qu'il ne reverra plus!

Et ces nobles travaux qu'il laissa suspendus!

Ces travaux qui devaient illustrer sa mémoire, Qui donnaient le bonheur et promettaient la gloire! Et celle dont l'amour, celle dont le souris Fut son plus doux éloge et son plus digne prix! Quelques pleurs, de ses yeux, coulent à cette image, Versés par le regret, et séchés par la rage. Cependant il espère, il pense quelquefois Entrevoir des clartés, distinguer une voix. Il regarde, il écoute. Hélas! dans l'ombre immense, Il ne voit que la nuit, n'entend que le silence, Et le silence ajoute encore à sa terreur. Alors, de son destin sentant toute l'horreur, Son cœur tumultueux roule de rêve en rêve; Il se lève, il retombe, et soudain se relève, Se traîne quelquefois sur de vieux ossements,. De la mort qu'il veut fuir horribles monuments! Quand tout à coup son pied trouve un léger obstacle : Il y porte la main. O surprise! ò miracle! Il sent, il reconnaît le fil qu'il a perdu; Et de joie et d'espoir il tressaille éperdu.

Ce fil libérateur, il le baise, il l'adore, Il s'en assure, il craint qu'il ne s'échappe encore; Il veut le suivre, il veut revoir l'éclat du jour. Je ne sais quel instinct l'arrête en ce séjour. A l'abri du danger, son ânte encor tremblante Veut jouir de ces lieux et de son épouvante. A leur aspect lugubre il éprouve, en son cœur, Un plaisir agité d'un reste de terreur; Enfin, tenant en main son conducteur fidèle, Il part, il volc aux lieux où la clarté l'appelle. Dieux! quel ravissement, quand il revoit les cieux Qu'il croyait pour jamais éclipsés à ses yeux! Avec quel doux transport il promène sa vue Sur leur majestueuse et brillante étendue! La cité, le hameau, la verdure, les bois, Semblent s'offrir à lui pour la première fois; Et rempli d'une joie inconnue et profonde, Son cœur croit assister au premier jour du monde.

FIN DU CHANT QUATRIÈME.

NOTES

DU CHANT QUATRIÈME.

1) PAGE 210, VERS 9.

Je vole, je m'enfonce aux lieux où la Norwège Entasse jusqu'aux cieux ses colonnes de neige, Aux champs de Siberie, aux bords où de Thulé La mer bat en grondant le rivage ébranlé.

La Norwège est couverte de montagnes, moins hautes que les Alpes et les Pyrénées; mais qui présentent presque partout un aspect très-pittoresque. Leurs immenses forêts de sapins fournisent des mâts et des bois de construction à toute l'Europe, et pendant la moitié de l'année, ces grands arbres semblent véritablement élever jusqu'au ciel des colonnes et des pyramides de neige. Les volcans d'Islaude offrent un spectacle qui frappe encore plus vivement l'imagination. La nature a répété sur ces côtes glacées les phénomènes effrayants qu'on tronve sur les beaux rivages de la Sicile. L'Etna est ici sous le nom du mont Hekla, non point avec les riches campagnes qui forment sa base aux cuvirons de

Catane, non point avec les superbes châtaigniers qui couvrent ses flancs, mais avec son sommet convert de cendres et de neige, avec son vaste cratère qui vomit souvent des laves et des flammes. Charybde est beaucoup moins redoutable que le famenx gouffre de Malstroëm, situé plus près de la Norwège que de l'Islande, vers la petite île de Loffoden. Il engloutit les baleines, quelquefois même les vaisseaux. « Enfin, dit un » voyageur célèbre dans le Nord, tons les phénomènes » les plus curieux dispersés sur le globe, sont comme » entassés et réunis en Islande. Les éléments des corps et » les causes les plus opposées y paraissent dans un com-» bat et dans un travail perpétuel, et surpassent, par » leurs effets, tout ce que l'imagination la plus désor-» donnée pourrait enfanter pour épouvanter les hommes. » Plusieurs volcans vomissent fréquentment des torrents » de lave et de fumée. L'île est converte de leurs débris » accumulés depuis des siècles; et des rochers énormes, » des monts entiers, se présentent entassés et bonleversés » les uns sur les autres par l'effet de leurs terribles ex-» plosions et par les tremblements de terre qui les pré-» cèdent ou les accompagnent. D'immenses glaciers s'ofn frent aux yenx, tantôt éblonissant et aveuglant le spec-» tateur qui a gravi sur leur cime , tantôt n'offrant qu'un » aspect grisâtre et terreux qui déguise leur nature. Du » sein de ce sol, convert de frimas et de neiges, sortent a une quantité innombrable de sources sulfurcuses et

» bouillantes, qui, quelquefois jaillissent en mugissant » du milieu des plaines ou des collines, et s'élancent per-» pendiculairement à une prodigieuse hauteur, et quel-» quesois aussi coulent sans bruit du sommet des mon-» tagnes, et ereusent des ravins étroits et profonds dans » les glaces éternelles qui les eachent. Des cavernes im-» menses et des masses régulières de colonnes basaltiques » se voient de toutes parts : des îles de glace qui se dé-» tachent du pôle, et sur lesquelles voyagent des troupes » d'ours amphibies, viennent fondre sur la partie sep-» tentrionale de l'Islande, entraînent par leur épouvan-» table choc des rocs et des promontoires avancés, font » disparaître des islots, et se fixant ensuite sur la côte, » bloquent de leur masse resplendissante une vaste con-» trée pendant plusieurs mois, et y répandent, avec les » animaux féroces qu'elles ont transportés, le froid et la » famine. Quelquefois des pins et d'autres arbres rési-» neux que les flots charrient en grand nombre, s'allu-» ment par le frottement des glacons qui s'entrechoquent; » et le feu et la fumée qu'ils produisent, font croire aux » simples habitants de ces contrées, que les glaces même » ont la propriété de s'enflammer. Souvent les phoques, » les baleines, les cachalots, les grands cétacées qui se » plaisent dans ces mers septentrionales, périssent frois-» sés et étouffés par le choc des glaces errantes , et leurs » cadavres jetés sur le rivage, deviennent pour les habia tants un faible dédommagement des désastres produits

» par la cause qui les leur procure. Il ne se passe presque » pas de mut que des aurores boréales n'éclairent ces scè-» nes majestucuses, dont elles augmentent par leur lumière » éclatante l'horreur et la sublimité. Rarchient elles pré-» sentent, comme dans les parties plus méridionales de » l'Europe, un horizon rouge et iramobile; mais elles se » jonent avec des couleurs jaunes, vertes et pourpres en-» flammées, tantôt ondoyantes, tantôt en forme de fasées. » D'autres niétéores non moins singuliers y sont aussi fré-» quents. Les parliclies y font voir jusqu'à deux et trois so-» leils. On apercoit souvent des cercles autour de la lune ; » et une illusion d'optique y fait paraître les îles , les ro-» chers, les villages éloignés, plus élevés qu'ils ne sont. » Indépendamment des feux follets, des étoiles volantes » et autres météores de ce genre, on voit fréquentment » des globes enflanmés qui s'agitent dans les airs, et des » lueurs dans les flocons de neige qui tombent. Quelque-» fois, dans les vents impétueux, le ciel et la terre pa-» raissent tont en feu; le tonnerre, cependant, se fait » rarement entendre : mais les vents d'est et de sud-est » enlevent une poussière volcanique noire, qui obscureit o pendant une heure ou denx, certaines parties de l'île, » qui se trouvent en un instant convertes de cette cendre » stérile. Les saisons sont très-inconstantes, et le climat » offre une variation prodigieuse. Le mercure y gèle fréa quemment en hiver, et le thermomètre y monte en » été, jusqu'à 103 et 104 degrés (thermomètre de Fa» renheit), chalent très-forte, même pour la latitude » de Paris. Sonvent, à la fin de juin, il gele à glace pendant la muit; et le jour avant et après cette gelée, on a » vu le thermomètre monter à plus de 70 degrés. On ne » doit pas oublier de remarquer que l'ainnille aimantée » varie sur la plupart des montagnes d'Islande, qu'elle n'a » plus de direction déterminée, et que l'aurore boréale » produit aussi le même effet. » (Voyages d'Otafsen en Islande, 1772.)

2) PAGE 210, VERS 20.

Je vole, avec Horace, aux vergers de Tybur, Aux lieux où l'Anio, dans sa chute rapide, Verse au loin la fraicheur de sa poussière humide.

J'ai vula chute du Rhin'à Schaffhouse et les nombreuses cascades de la Suisse et du Valais. Les pays de montagnes offrent souvent des accidents de ce genre, et partout leur effet est agréable ou imposant. Le sant du Niagara les surpasse tous par la hauteur de sa chute et l'immense volume de ses caux : mais nulle part la mémoire et l'imagination ne sont aussi doncement émues qu'à l'aspect de la grande cascade et des cascatelles de Tivoli. Horace avait raison de dire:

Me nec tam patiens Lacedæmon, Nec tam Larissæ perculsit campus opimæ, Quam domus Albuncæ resonantis, Et præceps Anio, et Tyburti lucus, et unda Mobilibus pomaria rivis. Tous les voyageurs ont essayé de décrire ce site enchanteur, « Comme ce fieuve en se précipitant, dit l'un » d'entr'eux, se brise tout entier en écuñe! comme il » repousse les rayons de la lune sur ces aibres, sur ces » monts, sur cet abîme, sur ces belles colonnes corin» thiennes du temple de Vesta, revêtues de la clarté la » plus douce et la plus pure! On sont les peintres et les » poètes? » Ainsi tout homme vivement frappé des grandes beautés de la nature, appelle involontairement la peinture et la poésie à son secours, pour en répéter l'image et pour en conserver le souvenir. C'est au moins un préjugé en faveur du genre communément appelé descriptif, et que M. Delille appelle avec plus de raison la poésie pittoresque.

3) PAGE 211, VERS 5.

Et toi qui de Sénèque alarmais la sagesse, Que Properce interdit à sa jeune maîtresse, Lieu charmant, dont la mer et la terre et les cieux Formèrent a l'envi l'aspect délicieux, Baie, enfin je te vois....

Il est difficile, à présent, de se faire une idée du luxe de Baie, qui était devenu proverbe même parmi les Romains les plus voluptueux. On accusait d'épicuréisme, et l'on regardait comme des hommes efféminés, qui ne conservaient aucune trace des moents autiques, ceux qui passaient trop de temps dans ces jardins enchanteurs.

Clodius le reprocha plus d'une fois à Cicéron, et cet orateur illustre, ayant acheté une maison de campague près de ce délicieux rivage, se fit beaucoup de tort dans l'esprit des plus graves et des plus austères sénateurs. Les volcans, les siècles, les invasions des barbares ont détruit ces palais antiques; mais le ciel, la terre, la mer, le paysage, sont toujours les mêmes sur la côte de Baie, et l'aspect de ces ruines célèbres y ajoute encore aux charmes de la rêverie, aux plaisirs de l'imagination. « Je concois au milieu de ces ruines, écrivait en 1785 » M. le président Dupaty, je concois dans l'état même » où sont ces rivages, que lorque ces temples étaient en-» tiers ; lorsqu'on y célébrait les fêtes et les mystères de » Vénus; qu'on y sacrifiait à Mercure; que ces thermes, » ces étnves, ces bains, tous ces lieux de délices, de » santé et de force étaient incessamment fréquentés; » que tous ces théâtres étaient remplis de l'élite des » grands de Rome et des beautés de l'Italie; que ce » golfe était couvert de voiles de pourpre, de banderoles » flottantes et de mats ornés de fleurs, qui emportaient » et remportaient sans cesse, sur une mer jonchée de » roses, une jeunesse folàtre et brillante; qu'enfin à » l'heure où le soleil descendait des cieux, à cette heure » la plus corrompue des heures de la soirée, lorsque » tout s'abandonnait ici à la volupté comme à une con-» venance même du soir et du lieu; oui, je conçois qu'a» lors ce fut un reproche à faire à Cicéron d'avoir une » maison de campagne à Baie; que Séneque, en voya-» geant, craignit d'y dormir une nuit; et que Properce » crut sa Cynthie infidèle dès qu'elle y fut arrivée. Moi-» même je trouve ce séjour, quoique tant changé par les » siècles et les volcans, quoique désert, et semé de rui-» nes qui pendent, tombent et disparaissent incessain-» ment dans les ondes, je le trouve encore dangereux. Il » me semble que cet air a retenu quelque chose de son » ancienne corruption, dont il n'est pas épuré. Je sens » mes pensées s'amollir à ces aspects, à cette situation, » à cette ombre vague, légère, qui, successivement éteint » dans le ciel, sur la mer, sur les montagnes, sur le somn met des arbres, les dernières lueurs du jour : mes » pensées s'amollissent surtout à ce silence qui se répand » de moment en moment sur ces rivages, et du sein duque l » s'élève par degrés le touchant concert du soir, composé » du bruit mélancolique des rames qui sillonnent des flots » éloignés, du bélement des troupeaux répandus dans » les montagnes, des ondes qui expireut en murmurant » sur les rochers, du frémissement des feuilles des ar-» bres, on les zéphyrs ne se reposent jamais; enfin de tous n ces sons insensibles, épars au loin dans les cieux, sur » les flots, sur la terre, qui forment en ce moment comme » une voix incertaine, comme une respiration mélodieuse » de la nature endormie. » (Lettres sur l'Italie.)

4) PAGE 215, VERS 9.

O village charmant! o riantes demeures, Où, comme ton ruisseau, coulaient mes douces heures; Dont les hois et les prés, et les aspects touchants, Peut-être ont fait de moi le prête des champs! Adieu done, Chanonat, adieu, frais prepages!

Ce village est situé dans la Limagne d'Auvergue, patrie de l'auteur et de plusieurs hommes célèbres dans les seiences et dans les lettres. M. Delille se pluit à rappeler dans ses vers le lieu de sa naissance et les souvenirs de ses premières années. C'est un trait de ressemblance avec son illustre modèle. Il est rare que Virgile néglige l'occasion de nommer Mantoue, et de faire partager aux lecteurs l'attendrissement qu'il éprouve en partant de sa patrie.

5) PAGE 216, VERS 11.

Besux jours, qu'une autre gloire et de plus grands combats Rappelaient a Villars, mais qu'ils n'effaçaient pas.

Il n'est pas étonnant que ces victoires de l'enfance, ces premiers triomphes de l'amour-propre naissant fussent gravés dans la mémoire de Villars, et qu'il s'en souvint encore, même après avoir sauvé la France à Denain. On sait qu'il n'avait point une modestie égale à sou mérite, et qu'il sentait trop bien sa supériorité pour ne pas la faire sentir aux autres. Parvenn au plus haut degré

des honneurs militaires, il aimait à rappeler ses succès du collège, et les regardait comme des promesses de la gloire qui depuis avaient été pleinement réalisées. Peu d'hommes sont au-dessus de cette innocente vanité; mais elle n'est pas chez cux comme chez Villars, le principe des plus belles actions. Personne n'ignore que ce guerrier célèbre fut, pour ainsi dire, l'artisan de sa fortune, par son opiniâtreté à faire toujours au-delà de son devoir. Il déplat quelquefois à Louis XIV et plus souvent à Louvois, parce qu'il mettait dans ses discours autant de franchise et de courage que dans sa conduite. Mais Louis XIV était trop grand roi pour ne pas rendre justice à un mérite éminent, et s'il eut en effet quelque répugnance pour Villars, rien n'honore plus son caractère que la noblesse avec laquelle il imposa silence à des courtisans envieux, qui croyaient avoir pénetré le secret de ses sentiments. Au reste on peut consulter sur le fait auquel les vers de M. Delille font allusion, le premier volume des Mémoires de Villars, qui est entièrement écrit par le vainqueur de Denain. Les deux autres n'ont pas la même authenticité.

6) PAGE 217, VERS II.

Si le fifre imprudent fait entendre ces airs Si doux à son oreille, à son âme si chers, C'en est fait, il répand d'involontaires larmes.

Aucun peuple, dans l'Europe moderne, n'a porté plus

loin que les Suisses cette espèce de patriotisme qui ne permet pas de trouver le bonheur loin du sol natal; chez eux ce sentiment ne s'éteint jamais, et la plus légère circonstance le réveille avec une violence irrésistible. Dans les régiments suisses qui sont au service des puissances étrangeres, en France, en Espagne, en Hollande, même sous le beau ciel de Naples et sur les rives pittoresques des deux Siciles, une chanson, un air communément appelé le Ranz des vaches, que les laitières suisses chantent en allant à leurs pâturages, suffit pour attendrir le soldat et l'entraîner à la désertion ; aussi est-il sévèrement défendu de le jouer. Ces hommes simples et fidèles ne résistent pas au sonvenir de leurs montagnes, asile long-temps inviolable de la paix, des mœurs et de la liberté. On peut juger par cela seul combien souffriront ceux que les derniers évenements ont poussés par milliers dans les déserts de l'Amérique septentrionale, et qui sont séparés par une mer immense de ces belles collines, de ces vallées délicienses, de cette terre natale où les scènes admirables de la nature ont frappé leurs premiers regards.

7) PAGE 218, VERS 1.

Seul sur ces roes arides, Philoctète maudit le sort et les Atrides; Mais faut-il s'arracher à ees horribles lieux? Il regretteson autre, et lui fait ses adieux.

Il n'y a pent-être rien de plus touchant dans la tragédie

ancienne que les adienx de Philoctète prêt à quitter Leninos. M. de Laharpe regrettait vivement que la sévérité de netre goût, qui exige impérieusement la fin d'un ouvrage dramatique des que le nœud principal est coupé, l'eût forcé de supprimer cette dernière scène, dans la belle imitation qu'il a faite du chef-d'œuvre de Sophocle; mais il est doutenx qu'il cût égalé, même en vers harmonienx, la prose éloquente de Fénélon. « O heureux jour! douce lumière, » tu te montres enfin agrès tant d'années! Je t'obéis, je pars » après avoir salué ces lieux. Adieu, cher antre; adieu. » nymphe de ces prés humides: je n'entendrai plus le bruit » sourd des vagues de cette mer ; adieu , rivage où tant de » fois j'ai souffert les injures de l'air; adieu, promontoires » où Écho répéta tant de fois mes gémissements; adieu, » douces fontaines qui me fûtes si amères; adien, ô terre » de Lennos : laisse-moi partir heureusement , puisque » je vais où m'appelle la volonté des dieux et de mes amis. » (Télémaque, liv. 15.)

8) PAGE 210, VERS Q.

One j'aime ce mortel, qui, dans sa douce ivresse, Plein d'amour pour les lieux où jouit sa tendresse, De ses doigts que paraient des anneaux precieux Détache un diamant, le jette, et dit: « je veux » Qu'un autre aime après moi cet asile que j'aime,

» Lit soit heureux aux lieux où je le fus moi-même!»

Ce trait, plein de délicatesse et de sentiment, est, je erois, empranté d s Contes arabes.

9) PAGE 221, VERS 15.

Couple imprudent, fuvez, quittez ces lieux, Mélas! on y respire un air contagicux; Fuyez, et vous sauvant de leur funeste charme, Mâtez-vous d'y répandre une dernière larme.

Tont le monde reconnaîtra dans ces vers et dans ceux ani précèdent, une des lettres les plus éloqu ntes de la Nouvelle Héloïse, celle qui contient les détails de cette promenade dangereuse où Saint-Preux et Julie retrouvent, sur les rochers de la Meilleraye des monuments de leurs premières amours. « Quand nous eûmes atteint ce réduit » et que je l'eus quelque temps contemplé : Quoi! dis-je » à Julie en la regardant avec un ceil humide, votre coeur » ne vous dit-il rien ici, et ne sentez-vous pas quelque » émotion secrète à l'aspect d'un lieu si plein de vons? » Alors, sans attendre sa réponse, je la conduisis vers le ro-» cher, et lui montrai son chiffre gravé dans mille endroits, » et plusieurs vers de l'étrarque et du Tasse relatifs à la si-» thation où j'étais en les tracant. En les revoyant moi-» même après si long-temps, j'éprouvai combien la présence » des objets peut ranimer puissamment les sentiments » violents dont on fut agité près d'eux. Je lui dis avec un » peu de véhémence: O Julie! éternel charme de mon » cœur! voici les lieux où soupira jadis pour toi le plus » fidèle amant du moude ; voici le séjour où ta chère » image faisait son Lonheur, et préparait celui qu'il reçut

» enfin de toi-même. On n'y voyait alors ni ces fruits, ni » ees ombrages; la verdure et les fleurs ne tapissaient » point ces compartiments ; le cours de ces ruisseaux » n'en formait point les divisions; ces oiseaux n'y faisaient » point entendre leurs ramages; le vorace épervier, le » corbeau funèbre et l'aigle terrible des Alpes, faisaient » seuls retentir de leurs cris ces cavernes ; d'immenses » glaces pendaient à tous ces rochers; des festous de neige » étaient le seul ornement de ces arbres : tout respirait » ici les riguents de l'hiver et l'horreur des frimas : les » seuls feux de mon cœur me rendaient ce lieu suppor-» table, et les jours entiers s'y passaient à penser à toi. » Voilà la pierre où je m'asseyais pour contempler au » loin ton henreux séjour; sur celle-ci fut écrite la lettre » qui toucha ton cœur; ces cailloux tranchants me ser-» vaient de burin pour tracer ton chiffre ; ici je passai le » torrent glacé pour reprendre une de tes lettres qu'em-» portait un tourbillon; la je vins relire et baiser mille fois » la dernière que tu m'écrivis; voilà le bord où, d'un œil » avide et sombre, je mesurais la profondeur de ces abîmes; » enfince fut ici qu'avant mon triste départ, je vins te pleu-» rer mourante, et jurer de ne pas te survivre. Fille trop » constamment aimée, ô toi pour qui j'étais né! faut-il » me retrouver avec toi dans les mêmes lieux, et regretter » le temps que je passais à gémir de ton absence ?..... J'al-" lais continuer, mais Julie, qui me voyant approcher du » bord, s'était effrayée et m'avait saisi la main, la serra » sans mot dire, en me regardant avec tendresse et rete» nant avec peine un soupir; puis tout-à-coup détournant
» la vue et me tirant par le bras: Allons-nous-en, mon
» ami, me dit-elle d'une voix émue, l'air de ce lieu n'est
» pas bon pour moi. Je partis avec elle en gémissant, mais
» sans lui répondre, et je quittai pour jamais ce triste ré» duit comme j'aurais quitté Julie elle-même. »

10) PAGE 223, VERS II.

Ces dômes, ces degrés dans les airs suspendus, Conduisant au sommet d'une tour qui n'est plus, Et ces autels sans culte, et leurs saints sans oracles, Dont la vicille légende a chanté les miracles...

On peut comparer cette description d'une antique abhaye à celle qui se trouve dans le poëme des Jardins. Ici l'auteur fidèle aux convenances de son sujet, réunit dans son tableau tous les détails qui parlent à la mémoire et à l'imagination; mais il y a dans les Jardins un trait qui me paraît plus touchant et qui ne pouvait être mieux placé qu'ici.

> La, dans la solitude cu révantégaré, Quelquefois vous croirez, au déclin d'un jour sombre, D'une Héloïse en pleurs entendre gémir l'ombre.

C'estlà, bien certainement, un des effets les plus naturels de la puissance des lieux sur l'imagination, et je regrette que M. Delille, qui l'a si bien senti et si heureusement exprimi, n'ait pas réservé ces vers pour la place qui leur convenait le mieux, quoiqu'ils soient d'ailleurs très-bien à celle où il les a mis.

11) PAGE 223, VERS 17.

Tout cet asile enfin, séjour de pénitence, D'orgueil, de pieté, de savoir, d'ignorance, Dit plus dans ses débris que ce frais Panthéon, L'infant sans seuvenir, antique par son nom.

Nons avons en prose plusieurs morecaux dans le même genre. Sans chercher à établir aucune comparaison, qu'on nous permette de citer ici quelques passages d'une description des ruines de la Triébaïde; cette terre qui offre tant de souvenirs sacrés et profanes.

« L'hermite s'avance au milieu des décombres, les chrétiens le suivent; ils regardent autour d'eux, et contemplent, sans pouvoir se lasser, ces colonnes éparses, brisées, ces pilastres entassés, ces vestiges d'une magnificence passée, et ces innombrables débris qui étonnent l'imagination par leur grandeur comme ils attristent l'âme par leur ruine. « Hélas! mon père, s'écrie » l'un des guerriers, cette nef auguste qui subsiste en-» core en partie, ce double rang de piliers et cette » arcade si élevée, que l'œil se fatigue à en mesurer la hauteur, tout cela aussi se détruira-t-il? » Il dit, et du sein du silence qui règne dans ces vastes ruines, une pierre ébranlée se détache, tombe et lui répond : à cette voix de la destruction, tous les assistants premient une contenance morne et lugubre ; l'hermite s'arrête, et élevant ses deux bras au-dessus de sa tête, il s'écrie avec

un accent animé : « Autrefois ce temple fut debout, il fut » habité par de pieux solitaires, dont les saintes hymnes » se confondaient chaque jour avec celles des anges. » Voici la grotte de son fondateur, de saint Jean Calli-» maque, qui s'y retirait pour y plenrer sur les crimes » du monde, et désarmer en sa favent la colère céleste; » alors on n'approchait de cette place qu'avec un cœut » plus pur, une foi plus ardente; mais l'impie n'a fait » que paraître, et tout s'est écroulé. La mort a frappé » les serviteurs de Dieu; les sacrés cantiques ont cessé, » et le silence et la destruction se sont emparés de cette » demeure désolée; encore un peu de temps, et la seule » voix qui retentit dans ses ruines s'éteindra aussi; en-» core un peu de temps, et ce corps misérable retournera » en poudre comme ces colonnes qui rampent sur la » terre après avoir touché jusqu'aux cieux, etc. »

Ce morceau n'est qu'un fragment d'une plus longne description : il est tiré du roman de Mathilde qui, malgré quel ques légers défauts, a placé son aimable auteur au rang de nos plus éloquents écrivaius.

13) PAGE 224, VERS 3.

Ou m'instruit à regret qu'outrageant le tombeau. Toute la France en pompe y cacha Mirabeau.

(Voyez la note 5 du troisième chant.)

13) PAGE 227, VERS 15.

Je veux voir avant tout ce passage fatal Cu le roc calciné s'ouvrit pour Annibal, Et du vieux Latium lui livra les campagnes.

On lit dans la dixième satire de Javénal, qu'Annibal fut obligé de faire calciner avec du vinaigre des rochers énormes qui s'opposaient à son passage, et l'on est tenté de croire que c'est une exagération poétique; on donte même qu'il soit possible de diviser une pierre calcinée par un grand feu, dans lequel on verserait une liqueur acide. « Tout ce que je sais, dit à cet égard l'auteur des » Singularités de la Nature, c'est qu'ayant pris les » éclats d'une de ces roches à grains qui composent la » plus grande partie des Alpes, je les mis dans un vase » de vinaigre bouillant, et qu'ils y devinrent en pen de mi-» nutes presque aussi friables que du sable ; ils se pulvé-» risèrent entre mes doigts. Il n'y a point d'enfant qui ne » puisse faire l'expérience d'Aunibal. » Au reste, les anciens, frappés d'une juste admiration, eroyaient aisément à des circonstances merveilleuses, dans le récit d'une entreprise alors sans exemple: ils auraient été plus difficiles, s'ils avaient vu les prodiges dont nous avons été témoins.

14) PAGE 229, VERS 13.

Hélas! ce goût si pur, cette molle élégance, Des empires muris marquent la décadence,

Un écrivain remarquable par la profondeur de sa pensée et la vigueur de son expression, presque toujours éloquente et grave, quelquefois brillante et concise, l'auteur de la Législation primitive, a dit quelque part: « Les nations finissent dans les boudoirs et se régénèrent » sous les tentes. » C'est l'abrégé de l'histoire de France, à la fin du dix-huitième siècle. La première partie de cette observation couvient également aux anciens Romains, et je la retrouve dans ces beaux vers de M. Delille, où les soupers de Mécène, le luxe des Césars, ce goût si pur, cette molle élégance dans les arts et dans les mœurs, sont présentés comme les avant-coureurs d'une décadence prochaine.

15) PAGE 230, VERS 19.

Le génie éploré de ces fameux remparts Distingua dans la foule un jeune amant des arts....

C'est M. le comte de Choiseuil-Gouffier, auteur du Voyage pittoresque de la Grèce, un des plus beaux monuntents élevés par l'opulence et le pouvoir à la gloire des arts et des lettres. L'Europe savante attend le second volume de cet ouvrage, trop long-temps interrompu par les malheurs de la révolution. M. Delille avait suivi M. de Choiseuil jusqu'à Constantinople : il avait été le témoin de ses infatigables recherches; il connaissait mieux que personne la pureté de son goût, la noblesse de son caractère et sa passion pour tous les beaux-arts, qui le rendait digne de les protéger. Il voulnt lui rendre un hommage éclatant; et dans la séance publique de l'académie fran-

çaise pour la réception de M. de Choisenil, il lut ce fragment sur la Grèce et l'ancienne Rome, qui rappelait avec tant de grâce et de vérité l'stitres du técipienda're. On sait avec que l'empressement ces séances étaient alors suivies par tous ceux qui enlitivaient les lettres, et par la meilleure compagni de Paris, qui les aimait et les honorait. Les vers de M. Delille furent écontés avec transport et recneillis avec avidité; lui-même, il les a souvent répétés depuis dans les sociétés les plu-brillantes, et l'ou peut se convaincre aisément, par la lecture de quelques ouvrages plus récents, que cette partie du poème de l'Imagination était connue depuis fort long-temps.

16) PAGE 235, VERS 11.

J'osai plus : dans ces bains frais et mystérieux, Que jamais ne profanc un regard curieux, Où cent jeunes beautés, plus belles sans parure, Pour voile à la pudeur donnent leur chevelure, Malgré l'affreux cordon, malgré le sabre nu, J'eutrai brâtant de voir et tremblant d'avoir vu.

Il est, je crois, inutile d'avertir que le poète n'a vu ce tableau voluptueux que des yeux de l'imagination, quoiqu'il ait sans doute éprouvé le désir très-naturel de peindre d'après nature. Jamais un Européen, pent-être même jamais aucun musulman, n'a pénétré dans un bain de femmes turques: l'idée d'une mort inévitable protège le mystère de ces réunions, sans qu'il soit nécessaire de placer à l'extérieur des gardes armés de sabres et de cordona.

Quelques femmes chrétiennes , distinguées par le rang et l'influence de leurs maris auprès de la cour ottomane, oot seules joni du spectacle singulier que présentent ces bains. On en trouve une description charmante dans les lettres de myladi Montaign. « Les bains , dit-elle , étaient » pleins de femmes. Ils sont construits en pierres, et ont la » forme de dômes. Le jour ne vient que d'en haut, mais » ils n'en sont pas moins bien éclairés. Cinq dômes com-» nuniquent ensemble. Le plus près du dehors est moins » grand que les autres ; il sert d'antichambre , et c'est fa » que se tient la portière.... La pièce qui snit est fort » grande ; elle est pavée en marbre ; tout autour sont des » bancs fort bas , également de marbre , en forme de so-» plias, les mis au-dessus des autres. Cette salle contient » quatre fontaines d'eau froide qui tembe d'abord dans » des cuves de marbre et conle ensuite sur le plancher » par une rigole pratiquée pour être conduite jusqu'à la » pièce suivante, qui est un peu moins grande que celle-» ci. Elle est tellement remplie d'une vapeur chaude et » sulfurcuse qui vient des bains voisins, qu'il serait im-» possible d'y restera vec ses habits. Les denx autres dômes » en chambres voûtées contiennent les bains chands, et » dans l'ane des deux passe un tuyan d'eau froide, dont » on peut tourner le robinet à volonté pour tempérer la ... chaleur et l'amener au degré que l'on veut.....

» Les premiers sophas se couvrirent de conssins et de » riches tapis, sur lesquels ces femmes se placèrent. Ceux » de derrière furent occupés par leurs esclaves, qui se » mirent à les coîffer. Il m'a semblé qu'il n'y avait aucune » distinction de rang. Toutes les baignenses étaient abso-» lument nues ; vien ne cachait leurs beautés ni leurs dé-» fauts : mais il ne leur échappait aucun geste indécent, » aucune posture lascive ; leur démarche et leurs mouve-» nients avaient une certaine grâce noble et majestneuse. » telle que Milton nous peint celle de la mère du genre » lumain, Quelques-unes d'entr'elles ont des formes aussi » parfaites que ces déesses sorties du pinceau du Guide et » du-Titien. La plupart, dont la peau est d'une blancheur » éblouissante, parées seulement de leurs beaux chevenx, » dont les tresses tombaient sur leurs épanles, et qui » étaient parsemés de perles et de rubans, me représen-» taient parfaitement les Grâces..... Il y aurait beaucoup à » gagner pour le talent d'un peintre, s'il voyait tant de » belles femmes nues, dans différentes attitudes, les unes » travaillant, les autres causant ensemble; celles-ci pre-» nant du café on du sorbet, celles-là négligeamment cou-» chées sur des carreaux : leurs esclaves , qui sont ordi-» nairement de jolies filles de dix-sept ou dix-buit ans, » sont occupées à tresser leurs cheveux de toutes sortes de » manières assez agréables. Elles sont là comme les homnies » sont dans un café; on y dit toutes les nouvelles de la » ville, les anecdotes un pen scandaleuses, etc. Les femmes » prennent ce divertissement une fois par semaine, et » restent ainsi nues quatre ou cinq heures, sans gagner de » rhumes, quoiqu'en quittant un lieu aussi chaud, elles » passent dans des chambres qui ne le sont point du tout, » etc., etc. »

17) PAGE 238, VERS 4.

Sous les cieux africains voyez le voyageur, Des sables de Rosette, ou des landes du Caire, Traverser lentement l'espace solitaire,

Les environs de Rosette et les eampagnes du Caire ne sont pas les lieux les plus solitaires de l'Égypte; mais il ne faut point exiger du poète l'exactitude rigourense qu'on demande aux géographes. Le tableau qu'il a tracé convient parfaitement au désert qu'on traverse en partant d'Alexandrie et aux sables brûlants qui forment l'istlime de Suez.

18) PAGE 239, VERS 2.

Au bord de ces fontaines Où, sur un mol amas de coussins fastueux, Le superbe Ottoman, triste et voluptueux, Euivré de ces sucs dont la vertu l'inspire, De ses rèves charmants entretient le délire.

L'usage de l'opium est une passion générale parmi les Turcs; il les plonge dans cette molle insouciance, dans cette espèce de léthargie voluptueuse, qui, en dénaturant les premiers traits de leur caractère, semblent être devenues pour eux la sagesse et le bonheur. En effet, il est peut-être bon qu'il y ait un moyen doux, facile et certain d'oublier à la fois l'avenir et le passé, chez un peuple

écrasé par le despotisme le plus ignorant et le plus absurde qui ait jamais avili l'espèce humaine. Un voyageur qui cherche les rapproel cuents ingénieux et piquants, avec plus de soin que les idées justes, appelle les Turcs un people d'antithèses; il les peint braves et polirons, bons et féroces, fermes et faibles, actifs et paresseux, libertins et dévots, sensuels et durs, recherchés et grossiers, une main sur des roses et l'antre sur un chat mort depnis deux jours. Il ajoute qu'ils tiennent un peu des Grees et beauconp des Remains, sans observer qu'un petit nombre de traits communs à ces trois nations ne fait que rendre leurs différences plus frappantes; mais les détails suivants sur les mœurs et la vie privée des Tures, sont aussi agréables que vrais. Ils aiment à ne voir en se réveillant que de jolies figures destinées à leur apporter le café, le sorbet, l'opium, la pipe, le bois d'aloës, les parfums d'ambre et les essences de roses. Ils sont presque toujours conchés comme les Romains, qui sans doute vaient comme cux leurs divans, où ils mangeaient de même, et oublisient toute la journée qu'ils avaient des jambes. Leurs tuniques et leurs pantoufles prouvent que ces deux nations n'aimaient pas la promenade : ils ont même usurpé les préjugés des Romains comme leur empire. Les Tures craignent l'influence maligne des regards. Ils n'éloignent avec tant de soin les écuries du Grand-Seigneur que par la même superstition qui fais..it dire à Virgile :

Nescio quis teneros oculus mihi fascinat agnos.

Ils croient même que le premier regard est le plus daugereux, et c'est pour le détourner qu'ils ont soin de placer de l'ail et quelquesois des œuss d'autruche sous le toit de leurs maisons.

19) PAGE 245, VERS 7.

Depuis, loio des regards et du fer des tyrans, L'église encor naissante y cacha ses enfants, Jusqu'au jour où du sein de cette nuit profunde, Triomphante, elle vint donner des lois au monde, Et marqua de sa croix les drapeaux des Césars.

On n'est pas d'accord sur l'époque et les motifs qui ont fait creuser ces immenses carrières souterraines, sur lesquelles repose une grande partie de la ville de Rome; mais il est certain que les chrétiens s'y cachaient pendant les persécutions qui désolèrent les premiers siècles de l'Église. Cet épisode des catacombes est un de ceux qui étaient le plus connus avant l'impression de ce poème.

20) PAGE 245, VERS 12.

Jaleux de tout connaître, un jeune amant des arts, L'amour de ses parents, l'espoir de la peinture, Brûlait de visiter cette demeure obscure, De notre antique foi véuérable berceau.

L'aventure que le poète va décrire est effectivement arnince à un artiste célèbre, qui était alors élève de l'académie de France à Rome, M. Robert. Ses succès ont depuis justifié toutes les espérances qu'avaient données l'activité de ses recherches, son admiration pour les monuments anciens et son goût passionné pour les arts.

21) PAGE 248, VERS 3.

O toi, qui d'Ugolin traças l'affreux tableau, Terrible Dante, viens, prête-moi ton pinceau.

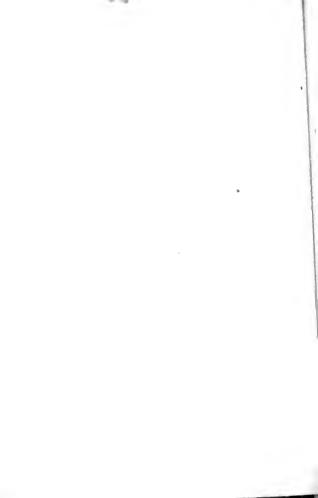
Le comte Ugolin et ses quatre fils, enfermés dans la même tour, furent condamnés à mourir de faim par l'impitoyable vengeance de l'archevêque de Pise, qui fit murer la porte de leur cachot. Cette horrible aventure est racentée dans le trente-ti oisième chant de l'Enfer du Dante, qui représente Ugolin s'acharnant sur le crâne de son barbare ennemi.

La bocca sollevò del siero pasto, etc.

C'estun des plus beaux morceaux de la poésie italienne, et peut-être celui qui a fixé le rang de ce grand poète; il est du moins vraisemblable qu'il serait peu lu, quoiqu'il soit le créateur d'une langue, si son poème n'était consacré par deux ou trois épisodes, tels que ceux du comte Ugolin et de Françoise de Rimini.

FIN DU TOME PREMIER.





PQ Delille, Jacques 1975 Montanier I4 L'imagination 1806

PLEASE DO NOT REMOVE CARDS OR SLIPS FROM THIS POCKET

UNIVERSITY OF TORONTO LIBRARY

